ع.م . جمال اللين شرقاوي

قطایا جدیدة فی الاسلام الاسلام الاسلام الاسلام الاسلام الاسلام الاسلام الاسلام الاسلام المسلام المسلام

مركز الثنوبر الأسلامي

سات في المسيحية والإسلام

Pul 5/1006 ULLA (5) (2.VOIS)

قضايا في المسيحيّة والإسالام

الجزء الأول





بقلم

ع . م / جمال الدين شرقاوى

الم الله الرحمن الرحيم 2005 بسم الله الرحمن الرحيم 2005 بسم الله الرحمن الرحيم الله الديم الله الديم الله الديم الله الديم الله وما كان هذا القرآن أن يُقترَى مِن دُون الله ولكن تصديق الذي بَينَ يَدَيْهِ وتقصيل الكتاب لاريب فيه مِن رب العالمين (٣٧ / سورة يونس)

فاتحة هذا الكتاب

الحمد لله الذي هدانا إلى الحق وقول الصدق في محكمة العدل وعند اختبار الصدق. وما كنا لنهتدى لولا أن هدانا الله. والصلاة والسلام على رسوله مُحَمَّد مُعَلِّمَ الصدق وقول الحق. والذي أمرنا أن نُحِبً الناس ما نُحِبًة لانفسنا. وأن ندعوهم إليه وندلهم عليه. أسأل الله عز وجل أن يُزيل الغشاوة عن الأبصار والرين عن البصائر. فإنَّ كشف الغطاء عن الحق كاف لرد الشارد وتأليف النافر وهداية الطالب. قال تعالى في مُحكم أياته ﴿ فبشر عِبَادِ الذين يستمعون القول فيتبعون أحسنه في أولئك الذين هداهم الله وأولئك هم أولوا الألباب ﴾ (١) وجاء في سفر أشعيا " فما أجمل على الجبال قدمَى المبشر المُخبر بالسلام " (١).

فهذه مجموعة من المباحث كتبتها بروح المحبة التى تجمع بين عنصرى الوطن الواحد العربى عموما والمصرى خصوصا ، سجّلت فيها بعض المسائل التى اعترضتنى أثناء كتابة كتبى السابقة ولم أجد الوقت الكافى لمعرفة أجوبتها أو حيثياتها حينذاك ، فدونتها هنا ليشاركنى قارنى المئقف العزيز فى قراءتها . اضافة إلى تسجيل بعض المباحث الصغيرة والجديدة على القارىء العربى ، ربما يجد فيها المتفكر فى أمور دينه شيئا

⁽١) .. الأية رقم ١٨ / سورة الزمر .

⁽٢) .. اشعيا (٥٣ : ٧) وكلمة السلام هنا ماخوذة من الجذر الأرامى والعربى (س ل م) وفى العبرية تستبدل السين بالشين (ش ل م) وهو هنا بمعنى الإسلام ، وبديله الوحيد فى العبرية هو شالوم .

جديدا يساعده في معرفة موقفه من دينه في ضوء العقل الحر بعيدا عن التقليد البغيض . أسأل الله سبحانه وتعالى أن يلهمني الصواب فيما أكتب وأن يُيسر لما أكتب القبول لدى القراء .

ربما يستفيد منها الدعاة إلى الحق ، أو المتحاورون فيما يُسمى بحوارات الأديان ، وإن كان مضمون ما يتحاورون فيه هو صدام الأديان وليس بصدام الحضارات ، والأديان لا تتصادم لأن الحق الإلهى واحد . كما أن الحضارات لا تتصادم وإنما تتكامل . وحقيقة الأمر أن القضية كلها تدور في فلك موقف الإسلام ومعارضته لحضارة الغرب العلمانية ..!!

وأنورة هذا على أن المحاورات بين المسلمين والمسيحيين لا بد لها أن تنطلق من منطلق عدم ابطان الكراهية المطلقة لمعتقدات الطرفين . فمثلا : المسلمون يُحبون رسولهم مُحمَّد ﷺ ويُحبون أيضا المسيح النيخ والمسيحيون يُحبون بالقطع المسيح النيخ ولكنهم يكرهون ويبغضون نبى الإسلام مُحمَّد ﷺ إلى أبعد درجة وتلك بداية غير مُوفقة . فإن كان نبى الإسلام ﷺ عدوا لهم فقد قال لهم المسيح النيخ : " أحبوا أعدائكم وباركوا لاعنيكم ، أحسنوا إلى مُبغضكم " (متى ٥ : ٤٤) .

فهذه المباحث التى كتيبت بروح المحبة تستدعى المُحبُون للحوار والمناقشة الهادفة بُغية الوصول إلى الحق والحقيقة . ففيها الجديد المفيد الذى يحتاج إلى مزيد شرح وتمحيص ، آيات قرآنية وأحاديث نبوية وفقرات إنجيلية مرً عليها العلماء مرور الكرام ، بدون كشف اللئام عن

معناها ومغزاها للناس . وقفت أمامها كثيرا وبحثت فيها وعنها ، وعَرَفت وكتبت بعض الذى عرفته فى مباحثى تلك راجيًا من المولى عز وجل أن يكتب لها القبول لدى الناس ، وأن يجعلها ذخرا لى يوم لا ينفع مال ولا بنون إلا من أتى الله بقلب سليم .

اللهم تقبل مِنّى وزد وبارك يا كريم ، فإنك نعم المولى ونعم المُجيب . ع . م / جمال الدين شرقاوى

واختارت أمريكا باراباس ..!!

رُوت لنا الأناجيل الأربعة أنه كان هناك في فلسطين شخصان أحدهما مُجرم يَحِقُ عليه القصاص اسمه بارباس ، وآخر بريئا ليس عليه من دواعي الإجرام شيء وهو المسيح التيخ . وكان قرار مَن بيده الأمر حينذاك أن يُطلق صراح أحد الشخصين بمناسبة عيد الفصح اليهودي . ونبَّة مَن بيده الأمر وقال بأنه لم يجد على المسيح أي جريمة أو ذنب يستحق عليهما القصاص . وأعطى لليهود حرية الاختيار في اطلاق أحد السجينين .. وتعالت الأصوات مُطالبة باطلاق سراح المُجرم بارباس وقتل المسيح . وانتصر الباطل وعلا صوته ، وقتِل الحق وخفت صوته .

والآن وبعد ألفى سنة تتكرر المأساة فى نفس المكان فى فلسطين فهناك مُجرم إرهابى سقاك للدماء وهو إسرائيل. وهناك المُعتدَى عليه وهو الشعب الفلسطينى البرىء. وللأسف الشديد نجد أنَّ مَن بيده الأمر الذى يستطيع أن يأخذ بيد البرىء ويضرب على يد المُسيىء ، هو من أتباع البرىء الذى ظلم سابقا من ألفى سنة ..!! بمعنى أنه يعرف جيدا الحق من الباطل فى هذه القضية الشرق أوسطية. أقول أجده للأسف الشديد يأخذ بيد المُجرم المُعتدى ويحكم على البرىء بالإرهاب والإجرام ..!!

فقالت أمريكا المسيحية ومن خلفها الإتحاد الأوروبي المسيحي: " نريد بارباس أي إسرائيل " ووقفوا إلى جانبها . وليذهب الفلسطينيون

الأبرياء إلى الجحيم !!!

ذلك هو بالتحديد موضوع مبحثى الأول فى هذا الكتاب ، قراءة ثانية إنجيلية فى ملف القضية الفلسطينية . استفدت فيها من مقال باسم بار اباس منشور على شبكة الإنترنت للكاتب الأمريكى المبدع إدجار جونيس . إنها قراءة تدعو إلى العودة إلى الأصل بفكر العصر وملابساته . أسأل الله سبحانه وتعالى أن يلهمنى الصواب فى كشف الحق وجذب أنصاره من مؤمنى أتباع المسيح المني للوقوف مع المظلوم ضد الظلم والظالمين وإن كانوا مسيحيين ..!!

مَن هُوَ باراباس ..!؛

بار اباس صيغة يونانية للاسم الآر امى (بار- أبا). وهذا الاسم الآر امى مكون من كلمتين هما بار و آبا (ومعناهما فى القواميس الكتابية المسيحية على التوالى هما (ابن و آب) أى أنَّ الاسم معناه (ابن الآب) والآب عندهم هو الله . بمعنى أنَّ ذلك المُجرم كان اسمه ابن الله حسب تخريج رأى علماء المسيحية ..!!

فالمجرم هنا مُتستر بستار الصلاح والتدين . واليهود هم أشهر خلق الله الذين نادوا بأنهم هم وحدهم أبناء الله وأحباؤه . وهم أيضا أشهر من اخترع البنوة لله ، تعالى الله عما يقولون علوا كبيرا ..!!

⁽۱) .. راجع الكلمات أرقام (۱؛ ۲؛ ۱۲٤۷) في أي قاموس كتابي أرامي كلداني أو يوناني تحت رقم (۹۱۲) .

وقد ورد اسم ذلك المُجرم فى إنجيل متى خمس مرات (٢٧ : ١٠ ، ١٧ ، ٢٠ ، ٢٠ ، ٢٠ ، ٢٠ ، ١٠) وفى إنجيل مرقس ثلاث مرات (١٥ : ٧ ، ١١ ، ١٥) وفى إنجيل لوقا مرة واحدة (٢٣ : ١٨) وفى إنجيل يوحنا مرتين (١٨ : ٤٠ ، ٤٠) .

ويحدثنا كاتب إنجيل متى بأنَّ باراباس هذا كان مُجرَّد أسير في السجن (٢٧ : ١٥) . أمَّا كاتب إنجيل مرقس فإنه يقول عنه بأنه كان من مُثيرى الفتنة والشغب ومن القتلة (١٥ : ٧) أي بمعنى إرهابي حسب مفهوم عصرنا . وقال كاتب إنجيل لوقا أنَّ باراباس كان قد طرحَ في السجن الأجل فتنة حدثت في المدينة وقتل (٢٣ : ١٩) . وأمًا كاتب إنجيل يوحنا فقد قال بأنَّ باراباس كان لصاً (١٨ : ٢٠) .

فهذه هى صفات باراباس الإنجيلى: مُجرم لص قاتل مثير الشغب. أى تتوافر فيه معظم صفات الإرهابي المعاصر. قال عنه علماء المسيحية بأنه كان من طائفة اليهود الغيورين الذين يمثلهم في عصرنا الراهن اليمين اليهودي الإسرائيلي المتطرف ومن أشهرهم أتباع حزب الليكود الإسرائيلي.

وإن نظرنا جيدا مرة أخرى إلى الاسم باراباس نجد أنه ليس باسم شخص عادى بقدر ما هو اسم يدل على الكثير في مجتمعنا الشرقى القديم والمعاصر . بارآبا بعد حذف لاحقة الاعراب اليونانية (س) معناه حرفيا وبعيدا عن الدين والتدين هو ابن الأب أى (ابن أبوه). وتلك عبارة لا

نزال نطلقها في عاميتنا على كل مُفتر على خلق الله فنقول عنه (ده ابن أبوه) أي أنه عامل فِتوَّة ..!!

فهو شخص مميز مُدلل بين الأشخاص يفعل ما يشاء دون عقاب ..!!

وفى المفهوم اليهودى الغيورى المتطرف يتوجه معنى عبارة ابن أبيه إلى التميز بأنه ينتمى إلى ذرية أبيهم الملك داود. ف بارابا ينتمى إلى من كان بيده الحكم والسلطة على أسباط بنى إسرائيل السابقين، فله أن يفعل ما يشاء ..!!

جاء فى إنجيل متى (٢٧ : ١٥ - ٢٥) " وكان الوالى معتادا فى العيد أن يُطلق للجمع أسيرا واحدا . مَن أرادوه وكان لهم حينئذ أسير مشهور يُسمى باراباس . ففيما هم مُجتمعون قال لهم بيلاطس (الوالى) مَن تريدون أن أطلق لكم : باراباس أم يسوع الذى يُدعى المسيح . لأنه علم أنهم أسلموه حَسدا ولكن رؤساء الكهنة والشيوخ حرَّضوا الجموع على أن يطلبوا باراباس ويُهلكوا يسوع . فأجاب الوالى وقال لهم مَن مِن الإثنين تريدون أن أطلق لكم . فقالوا : باراباس . قال لهم بيلاطس فماذا الغعل بيسوع الذى يُدعى المسيح ..؟ قال الجميع ليُصلب . فقال الوالى وأى أفعل بيسوع الذى يُدعى المسيح ..؟ قال الجميع ليُصلب . فقال الوالى وأى شرر عَمل . فكانوا يزدادون صر اخا قائلين ليصلب . فلما رأى بيلاطس أنه لا ينفع شيئا بل بالحرى يَحدث شعب أخذ ماءً وغسل يديه قدًام الجمع قائلا الني برىء من دم هذا البار أبصروا أنتم . فأجاب جميع الشعب وقالوا دمه علينا وعلى أو لادنا " .

وأهدر دم البرىء فى زحمة صخب وضجيج اليهود . وأمًا عن من بيده الأمر حينذاك فقد اكتفى بالتنصل من دم البرىء وهو يعلم أنه برىء . ومات البرىء وعاش المجرم القاتل الإرهابى فى أذهان اليهود وأتباعهم ليفعل الأفاعيل فى الأبرياء وأصحاب الأرض .

وتتكرر الماساة ثانية في نفس المكان في فلسطين ، دولة إجرام والرهاب تحترف القتل الجماعي والقطاعي ، تغتصب الأرض والعرض . دولة من أحفاد وذرية باراباس . وشعب أعزل لا يملك حق الدفاع عن نفسه أمام من بيده الأمر في حسم القضية والفصل فيها (أقصد الوالي الحالي المعاصر أمريكا) . والغريب في الأمر أن الوالي الروماني الإنجيلي قبض على المجرم وأدانه ثم أفرج عنه بناء على طلب اليهود . وحمل دم البرىء على اليهود بعد أن أعلن الحق قائلا بأنه لم يجد شينا يُدين به البرىء مل والي اليوم الأمريكاني المسيحي فلا يلتفت إلى صراخ البرىء ولا يريد أن يسمع صوته أو حتى دفاعه . فنجده يقف مع المجرم الإرهابي اليهودي العنصري ويمده بأحدث ترساناته الحربية وأدوات حربه ليجهز على البرىء الشعب الفلسطيني .

واختارت أمريكا المسيحية باراباس . واختار الإتحاد الأوروبى المسيحى باراباس تبعا لأمريكا . وليذهب الفلسطينيون مسلمهم ومسيحييهم الى الجحيم . إنه ذهول ما بعده ذهول عن الحق والعدل . إنه انتكاسة دينية عظيمة لمن يزعمون في الغرب أنهم أتباع المسيح ..!!

وحسب رأى علماء المسيحية الغربية في أنَّ بار اباس كان رمزا لليهودى الغيور المتحمس لقومه وموطنه إسرائيل ، فوصفوه بالوطنية وخلعوا عليه لقب وطنى (باتريوت patriot) . ورغم أن هذه الكلمة مأخوذ منها حب الوطن (patriotic) والوطنية (patriotism) ، إلا أنَّ لها معنا آخرا شهيرا في التراث المسيحي ، فكلمة (patriot) . وهذا باتريوت تعنى أب (father) ومنها كلمة الأبوة (patriotism) . وهذا المعنى الديني المسيحي لا يُطلق إلا على آباء الكنيسة الأول وكتاباتهم التي أطلقوا عليها مُسمَّى (patristic) .

وفى عصرنا الراهن قامت مسيحية الغرب الصهيونية المتمثلة فى أمريكا ومن خلفها الإتحاد الأوروبي ، بإحياء ذكرى ذلك المجرم اليهودى الآثم باراباس الأب الروحى لكل ما هو شر . المتمثل فى دولة إسرائيل العنصرية المغتصبة للأرض والعرض . وذلك بالوقوف خلفها واعتبارها (patriot) تسير خلفها وتلبى رغباتها وتمدها بالسلاح والعتاد الحربى والإقتصادى وباستخدام حق الفيتو ضد الفلسطينيين فى مجلس الأمن .

ومِن الأمور المستغربة أيضا أنَّ الدولة الأولى الكبرى أمريكا بعد أن صنعت من إسرائيل باراباس (patriot) أخذت تسير خلفها بالتأييد الكامل في المحافل الدولية. وأحيانا كثيرة نجد أمريكا تحاول القيام بدور باراباس إسرائيل ذاته إزاء القضية الفلسطينية ، فأمريكا هي الغيورة

على يهودية إسرائيل وتوسعاتها الأمنية في الأراضي العربية والفلسطينية وهكذا تحولت أمريكا إلى باتريوت آخر تسير من خلفها الدول المسيحية الصهيونية النزعة وتهتدى بهديها. ونسى مسيحيو الغرب قول المسيح التي الذي سجله إنجيل متى (٢٣ : ٩) : " لا تدعو لكم أبا (patriot) على الأرض لأنّ أباكم واحد الذي في السماوات " .

لماذا يقف الغرب المسيحي مع إسرائيل ..!؟؟

ما كان للمسيحية العالمية أن تظهر بدون اطلاق صراح المجرم باراباس وقتل السجين البرىء الذى يُدعى يسوع. ولو لا ذلك ما عرفنا مسيحية اليوم التى قامت أساسا على فكرة قتل يسوع البرىء فداء للبشرية من ذنب لم تفعله. فالفضل الأول فى قيامها يرجع أساسا إلى اطلاق صراح المجرم الإرهابى باراباس. ذلك المجرم الذى اعتبروه فى الغرب المسيحى (patriot) وتمثلت أمريكا خطاه فى دولة إسرائيل المغتصبة الإرهابية. فهذه أولى الحقائق التى غلفت فى مسميات دبلوماسية متأنقة حتى لا يفطن إلى معناها الدينى ومغزاها السياسى أحد حتى وإن كان من مسيحيى الشرق.

وهناك حقيقة هامة ثانية نجدها عند قراءة الأناجيل بتدبر ، ألا وهى أنَّ قيام اليهود باختيار باراباس بدلا من المسيح ، فإنهم لم يعودوا شعب الله المختار كما يزعمون . (No longer the Chosen People) . فانتهت أفضليتهم وتميزهم برفضهم للمسيح المنهين .

أقول ذلك لأنَّ كثيرا مِن علماء المسيحية لا يزالون يعتقدون فى شعب الله المختار وأنَّ اليهود هم شعب المسيح وقومه. وأنبه هنا وأقول بأنه لا يحق لأى مسيحى غيور على دينه أن يقف فى صف من رفضوا المسيح وكفروا به واختاروا باراباس بدلا منه.

أطراف حدود فلسطين الشمالية . وأنَّ مدة البعثة كانت سنة واحدة حسب نصوص الأناجيل متى ومرقس ولوقا أو كانت ثلاث سنوات حسب إنجيل يوحنا فقط ..!! ورغم كل تلك المجاهيل عن حياته ونشأته قالوا بأنه ولد من عذراء بتول . وأنَّ أباه هو رب العالمين ..!!

فإن رجعنا إلى اسم قرية الناصرة نبحث عنها فى ثنايا معنى اسمها بعدما ضن التاريخ علينا بما نريده عنها ، ربما نعرف شينا ولو قليلا عنها . فالأسماء لها دلالات وتلميحات وخاصة إن كانت أسماء لمواقع مقدسة أو أسماء أنبياء ورسل وهذا أمر معلوم جيدا عند علماء الكتاب .

فالاسم الناصرة يفيد بأنها البلدة التى نصرت المسيح بتأييد أهلها لدعوته ، أو التى خرج منها أتباعه الذين نصروه ونشروا دعوته من بعده . بغض النظر عن كونه المسيح ولد فيها أو نشأ بها ، فهذا أمر لا يغير شيئا فى ذلك الاستنتاج اللغوى . ولكن باستقراء التاريخ المسيحى لم نجد بلدة نصرت دعوة المسيح المسيح وأيّد أهلها رسالته من بعده . لم يحدث شيء من ذلك وخابت الظنون فلم نتعرف على تلميذ واحد من تلامذة المسيح وحواريه كان من بلدة تدعى الناصرة فما معنى ذلك ..!؟؟

معناه أنَّ اسم تلك البلدة اخترع من بعد بعثة المسيح العَيْنِ ، وأنَّ مسيح مخترعيه كانت لديهم دو افع لذلك الأمر . من أهمها الإشارة إلى أنَّ مسيح بولس الكونى الجنَّى كان له أصل على أرض الواقع في فلسطين . وخاصة أنه كان هناك مسيح إنسان يُعْرف بابن مريم العذراء البتول ، جرت

على يديه المعجزات العظام كإحياء الموتى وإبراء الأعمى والأبرص . هذا المسيح طالب من أتباعه وحواريه بأن يكونوا له أنصارا إلى الله فكانوا أنصارا الله . واختلف الأحزاب من بعده . فهناك أنصار . وهناك نصارى . وهناك ناصريون نسيوا إلى الناصرة .

.. وانزوى الأنصار عن الأنظار لنفشى الكفر والضلال من حولهم ونسيهم التاريخ ، إلى أن جاء القرآن فأحيا ذكراهم . قال تعالى فى آخر سورة الصف : ﴿ ... قال عيسى ابن مريم للحواريين من أنصارى إلى الله قال الحواريون نحن أنصار الله ﴾ .

.. وسرعان ما انهزم النصارى وتفرقوا فى البلاد بعد تدمير القدس سنة ٧٠ ميلادية وكانت أماكن تواجدهم هى المناطق العربية . هؤلاء كان منهم بقية أدركوا رسالة الاسلام ، وذكرهم القرآن فى آياته وأشار إلى أنهم كانوا يسجدون فى صلاتهم .

.. وبقى الآخرون الذين غيروا اسمهم فى أنطاكيا من نصارى إلى مسيحيين . وهؤلاء لم يذكرهم القرآن تصريحا فى آياته وهم لا يسجدون فى صلاتهم ..!! وهؤلاء هم مخترعوا الناصرة ليربطوا دعوتهم بتاريخ فلسطين وأرضها .

ومِن هؤلاء الآخرين كان أبيفانيوس (Epiphanius) أحد آباء المسيحيين القدماء ، أسقف سلامية بقبرص (٣٧٠ م) الذى قال بأنهم أى المسيحيون كانوا يلعنون النصارى ثلاث مرات فى اليوم . وسيأتى

القارىء مزيد بيان عن الفرق بين المسيحية والنصر انية ، ولك أن تقول الفرق بين طائفة النصارى وطائفة المسيحيين ، فهما ليسنا شينا و احدا .

والخلاصة: أنَّ وثانق التاريخ تشهد بوجود النصارى والنصرانى والنصرانى والخلاصة : أنَّ وثانق التاريخ تشهد بوجود النصارى والنصرانى فليبس وليست الناصرة والناصرى ، بذلك الحق جاء بعضه فى إنجيل فليبس المكتشف حديثا فى نجع حمادى بمصر ذكر (Jesus The Nazaren) أى يسوع النصرائى وليس يسوع الناصرى أو الذى من الناصرة كما يزعم المسيحيون أتباع بولس .

بيت لحم مدينة أم اسم عشيرة إسرائيلية ..!؟

فى مبحث لغز الناصرة السابق عرفنا أنَّ متى اليونانى قد قال فى إنجيله: "وأتى ـ يسوع ـ وسكن فى مدينة يقال لها ناصرة ، لكى يتم ما قيل بالأنبياء: إنه سيُدعى ناصريا " (٢: ٢٣). وتابعه الكتبة اليونان كلوقا وغيره، ولم نجد فيما قاله الأنبياء ولا فى التاريخ ووثائق العهد القديم السما لمدينة تُدعى ناصرة فى فترة بعثة المسيح المليم.

وهنا حول مدينة بيت لحم المعروفة حاول أيضا متى اليونانى أن يجعلها اسما لمدينة يولد فيها يسوع لكى يتم ما قيل بالأنبياء . فقال : " لأنه هكذا مكتوب بالنبي : وأنت يا بيت لحم أرض يهوذا لست الصغرى بين رؤساء يهوذا ، لأنه منك يخرج مُدبر يرعى شعبى إسرائيل " (متى ٢ : ٢) فما هو حقيقة ما كتبه النبي ..!؟

النص النبوى الذى أشار إليه متى اليونانى موجود فى سفر ميخا (٥: ٢) " أمًا أنت يا بيت لحم أفراتة وأنت صغيرة أن تكونى بين ألوف يهوذا . فمنك يخرج لى الذى يكون مُتسلطا على إسرائيل ومخارجه منذ القدم منذ أيام الأزل " .

ن فمتى اليونانى عندما نقل عن سفر ميخا حول الكلام إلى اسم مدينة تدعى بيت لحم مع أن نص ميخا يتكلم عن اسم عشيرة كالب بن مور بكر أفراتة. اقرءوا معى نص أخبار الأيام الأول (٢: ٥٠-٥٥):

" هؤلاء هم بنو كالب بن حور بكر أفراتة ـ أفراتة زوجة كالب الثانية ـ ; شوبال أبو قرية يعاريم ، وسلما أبو بيت لحم . وحاريف أبو بيت جادير . وكان لشوبال أبى قرية يعاريم بنون هَرُواه وحصي هَمَنوحوت . وعشائر قرية يعاريم اليثرى والفوتى والشماتى والمشراعى . بنو سلما بيت لحم والنطوفانى وعطروت بيت يوآب وحصيى المنوحى الصرعى . وعشائر الكتبة سكان يعيص ترعاتيم وشمعاتيم وسوكاتيم هم القينيون الخارجون مِن حمّة أبى بيت ركاب " .

وفى نفس السفر (٤ : ٤) " وفنوئيل أبو جَدور وعازر أبو حُوشة . هؤلاء بنو حور بكر أفراتة أبى بيت لحم " .

- فقال متى اليونانى عن بيت لحم " لست الصغرى بين رؤساء يهوذا " بينما النص المنقول عنه يقول " وأنت صغيرة أن تكونى بين الوف يهوذا " فقال عكس النص تماما .

- وقارزنَ متى اليونانى بين بيت لحم - أرض - وبين رؤساء يهوذا . بينما النص المنقول عنه يقارن بين عشيرة بيت لحم أفراتة وبين باقى عشائر يهودا .

وحتى لا يكون بيننا وبين القراء سوء فهم لنص متى فسأذكر للقارىء النص المشار إليه من النسخة السبعينية التى ينقل عنها متى اليونانى كما يقول علماء المسيحية:

And thou, Bethlehem, *house of Ephrathah*, art few in number to be reckoned among the thousands of Judah: yet out of thee shall one come forth to me, to be a ruler of Israel "(Brenton Translation).

والمعنى بالعربية: " وأنت يا بيت لحم عشيرة أفراتة ـ بيت أفراتة ـ التى تُعدّ قليلة في العدد بين ألاف يهودا . منك سيأتي حاكم إسرائيل " .

فالأصل اليوناني السبعيني هنا يتكلم عن اسم عشيرة بيت لحم وليس عن اسم مدينة أو حتى بقعة أرض ..!!

وإن رجعنا إلى النسخة العبرية الماصورتية (القرن العاشر الميلادى) التى تعتمدها كنائس اليوم نجد نص ميخا فيها حسب الترجمة العربية " لكنك يا بيت لحم إفراتة التى تعد صغيرة بين عشائر يهودا . منك سيخرج حاكم إسرائيل " . وحسب الترجمة الإنجليزية :

"But thou, Bethlehem Ephrathah who is little among the clans of Judah, yet out of thee shall he come forth unto me that is to be a ruler in Israel."

قاتفقت النسختان المعتمدتان عند اليهود والمسيحيين على أنَّ النبي ميخا كان يتكلم عن بيت لحم أفراتا كه اسم عشيرة من عشائر يهودا . تعود في أصلها إلى اسم رجل يُدعى بيت لحم بن كالب من زوجته الثانية التي تدعى إفراتا . وليست بيت لحم في النص اسما لمدينة كما زعم متي

اليونانى حين شوّ النص ، وإن كانت هناك فعلا مدينة تدعى بيت لحم ظهرت فيما بعد . فغيَّر متى اليونانى التنويه إلى العشيرة وصرفه إلى مدينة . لكى يتم ما قيل بواسطة النبى فى مولد يسوع ببيت لحم ..!! ولن يلاحظ القراء الفرق ولن يُدقق فى النص أحد ..!!

ـ إذا كانت بيت لحم أفراتة اسما لقرية أو مدينة أو أرض كما زعم متى اليونانى أثناء نقله للنص ، فمن الخطأ أن توصف بأنها قليلة العدد إذا ما قورنت بألاف قرى يهودا فى ذلك العصر القديم أيام النبى ميخا (القرن الثامن قبل الميلاد) لأنه لم تكن فى اليهودية الجزء الجنوبى من فلسطين حينذاك آلاف القرى والمدن وإنما بضعة قرى ربما تصل إلى عشرة أو عشرين فقط . وحتى وقتنا الراهن لا توجد آلاف القرى والمدن فى تلك المنطقة الصغيرة من فلسطين . فالنص هنا يتكلم عن تعداد عائلة من عشيرة فى قبيلة بين آلاف العائلات من ذرية يهودا . ويذكر اسم رب هذه العائلة كالب و زوجته أفراتا .

ومعنى بيت لحم هنا مثله مثل: بيت داود وبيت لاوى كما ورد فى نصوص الكتاب. ويكون المعنى هنا هو بنو حور بكر أفراتة أبى بيت لحم ".

- نبوءة ميخا (٥: ٢) عرفت بيت لحم به إفراتا شارة إلى زوجة كالب الثانية التي حملت المدينة اسمها قديما [قالوا بأنه الاسم القديم

لَبيت لحم كما جاء في تكوين (٣٥ : ١٦ ، ١٩ ؛ ٤٨ : ٧) ؛ روث (١ : ٢ ؛ ٤ : ١١) للتفرقة بينها وبين بيت لحم الأخرى التي بزبلون (يشوع ١٩ : ١٥)] . وفي العبرية تنطق بيت لحيم أي بيت الخبز ، وهي تبعد ثماني كيلومترات جنوب القدس .

- وميخا تكلم عن حاكم عسكرى سيخرج من عشيرة بيت لحم إفراتا ليخلص اليهود من الأشوريين. ومتى تكلم عن مدينة بيت لحم إفراتا التى سيولد فيها يسوع ابن الله الذى من عشيرة غير عشيرة بيت لحم أفراتة. والذى لم يرعى شعبه من بنى إسرائيل حتى قتلوه ..!!

ـ فتكلم ميخا (٥ : ٦) عن الخلاص من الأشوريين على يد ذلك الخارج من عشيرة بيت لحم إفراتا ، بينما يسوع كان العدو المحتل للأرض في زمنه ويهدد اليهود هم الرومان وليس الأشوريين . ومن المعلوم يقينا أنَّ يسوع لم يُشر عن قريب أو بعيد للخلاص من الرومان أو مُحاربتهم فهو لم يكن رجل حرب أو حتى مقاومة ..!!

كما أنَّ يسوع لم يرعى شعبه من بنى إسرائيل ولم يقل أحد بذلك الأمر . فياله من فهم للنبؤات ..!!

وللنظر الآن إلى نص متى في الترجمات العربية المعاصرة ربما نجد فيها من أصلح هذا النص المُشوَّه:

نسخة كتاب الحياة المصرية (١٩٨٨)	نسخة فانديك المعتمدة (١٩٧٧)
فقد جاء في الكتاب على لسان النبي : وأنت	لأنه هكذا مكتوب بالنبيَ : وأنت يا بيت لحم
يا بيت لحم بارض يهوذا . لست صغيرة	ارض يهوذا لست الصغرى بين روساء
الشان أبدا بين حُكَّام يهوذا . لأنه منك يطلع	يهوذا لأنه منك يخرج مُدبر يرعى شعبى
الحاكم الذي يرعى شعبى إسرانيل!!	إسرانيل!
نسخة الآباء اليسوعيين (١٩٨٨)	نسخة الكاثوليك (١٩٩٣)
فقد أوحيَ إلى النبيَ فكتب : وأنت يا بيت	لأنَّ هذا ما كتب النبيّ : يا بيت لحم أرض
لحم أرض يهوذا . لست أصغر ولايات	يهوذا ، ما أنت الصغرى في مدن يهوذه .
يهوذا . فمنك يخرج الوالى الذي يرعى	لأنَّ منك يخرج رئيس يرعى شعبى
شعبى اپسر انيل	إسرانيل .

فأجمعت الترجمات العربية الأربع على اعتبار بيت لحم هنا في نص متى تشير إلى بقعة أرض خلاف الأصول العبرية واليونانية لنص ميخا المنقول عنه ..!! واتفقت الترجمات العربية كذلك على أن بيت لحم ليست صغيرة وليست الصغرى وليست أصغر . بينما قالت الترجمات ذاتها في نص ميخا بأنها صغيرة وصغرى وأصغر . كلام متعارض تماما مع بعضه ..!!

واختلفوا في عبارة المقارنة ، فقالت نسخة فانديك المعتمدة "لست الصغرى بين رؤساء يهوذا". وقالت نمخة كتاب الحياة "لست صغيرة

الشأن أبدا بين حُكَام يهوذا ". وقالت نسخة الكاثوليك " ما أنت الصغرى في مدن يهوذا ". وقالت نسخة الآباء " لست أصغر و لايات يهوذا ". فقارنت نسختان بين بيت لحم وبين حُكَام ورؤساء ، وقارنت نسختان بين بيت لحم وبين مدن وو لايات ..!!

ولننظر أيضا ماذا قالت تلك الترجمات العربية على نص ميخا:

نسخة كتاب الحياة المصرية (١٩٨٨)	نسخة فانديك المعتمدة (١٩٧٧)
امًا انت يا بيت لحم افراتة ، مع انك قرية	امًا انت يا بيت لحم أفراتة ، <u>وأنت صغيرة</u>
صغيرة بين الوف قرى يهوذا ، إلا أنَّ منك	ان تكوني بين الوف يهوذا ، فمنك يخرج لي
يخرج لى من يُصبح مَلِكا في إسرائيل	الذي يكون مُتسلطا على إسرائيل
نسخة الآباء اليسوعيين (١٩٨٨)	نسخة الكاتوليك (١٩٩٣)
وانت يابيت لحم افراتة ، إنك اصغر	لكن يا بيت لحم أفراتة ، صغرى مُدُن يهوذا
عشائر یهوذا ، ولکن منك پخرج لی مَن	منك يخرج لى سيِّد على بنى إسرائيل
يكون مُتسلطا على إسرائيل	

يُلاحظ مِن الجدول السابق أنَّ نسخة فانديك المعتمدة أبهمت في معنى النص فهو يحتمل المعنيان (مدينة أو عشيرة). واتفقت النسختان كتاب الحياة والكاثوليك على حشر الكلمات (قرية ومدينة) في النص موافقة لزعم متى اليوناني ..!! وانفردت نسخة الأباء اليسوعيين بذكر النص مُضحَما ، مُبيِّنة أنَّ المقصود ببيت لحم هو عشيرة وليس مدينة أو

قرية ..!!

فإن ذهبنا إلى الترجمات الإنجليزية سنجد الأمر أوضح بكثير مما في الترجمات العربية .. فقد أثبتت كلمة عشيرة (clans) في نص ميخا النسخ الأتية : (NIV , NAS , RSV , NRSV , NAB) وأيضا نسخة (Jerusalem Bible) ونسخة (Amplified Bible) ونسخة (

كان ذلك الأمر في تحقيق نص إنجيلي اختلفوا حوله . ولم أشر من قريب أو بعيد عن مكان ميلاد المسيح التيلي . فروايات الأناجيل تقول بأنه ولد في مدينة بيت لحم وكتب التاريخ من خارج الأناجيل ليس فيها شيء عن ذلك الأمر . فمكان مولده التيلي غير مُوتَق تاريخيًا وإن انعقد الإيمان المسيحي على أنه ببيت لحم المدينة .

المُؤيَّدُ القرآنى (روح القُدُس) حسب الأيات القرآنية والنصوص الإنجيلية

المتفرس في القرآن الكريم يلاحظ أنّه لم ترد فيه عبارة الروح القدس مُعَرَّفة وإنّما الوارد فيه روح القدس أربع مر ات ، ثلاثة منها جاءت في مقام التأييد وذكر نعم الله على المسيح المسيح المسيخ ولم تأت لأحد غيره فقال تعالى (. و آتينا عيسى ابن مريم البيّنات وأيّدناه بروح القدس ...) (٨٧ ، ٣٥٣ / البقرة) و (إذ قال الله يا عيسى ابن مريم اذكر نعمتى عليك وعلى والدتك إذ أيّدتك بروح القدس تكلمُ الناس في المهد وكهلا) (١١٠ / المائدة) . ومرة واحدة جاءت في من نزل القرآن إلى مُحمّد في قوله تعالى (قل نزله روح القدس من ربّك بالحق ليثبت الذين آمنوا و هدى وبشرى للمسلمين) (١٠٠ / النحل) .

ففى الثلاث آيات الأول نجد تأييد المسيح الله كان بروح القدس في تلك القدس . ولم يتفق المفسرون بعد على المراد من روح القدس في تلك الآيات الثلاث . فمنهم من قال بأنه جبريل ، ومنهم من قال بأنه الإنجيل . ومنهم من قال بأنه اسم الله تعالى الذي كان به يُحيى المسيح الموتى . ومنهم من قال بأنه الكلم الذي يَحيى به الدين والنفوس حياة أبدية .

أمًا في قوله تعالى ﴿ قُلْ نَزَّلُهُ رُوحِ القَدْسُ مِن رَبُّكَ بِالْحَقِ لِيثْبِتَ الذينِ آمنوا وهدى وبشرى للمسلمين ﴾ (١٠٢ / النحل) فقد اتفقوا على أنَّ

روح القدس هنا هو جبريل التي . وهناك أيضا الروح الأمين وصفا لجبريل التي يقينا وذلك في قوله تعالى ﴿ نزل به الروح الأمين على قلبك لتكون مِن المنذرين ﴾ (١٩٣ / الشعراء) .

فجبريل المنيين و صيف في القرآن الكريم بـ روح القدس و الروح الأمين و روحنا في قوله تعالى ﴿ فأرسلنا إليها روحنا ﴾ (١٧ / مريم) ثمَّ تنوع المراد مِن عبارة روح القدس في باقى المواقع القرآنية .

والمسيح الي وصيف بأنه روح من الله ، وذلك في قوله تعالى وكلمته القاها إلى مريم و روح منه . لأنه نشا بقدرة الله من مريم دون أن يَمسَسُها بشر ﴿ فنفخنا فيها مِن روحنا ﴾ و ﴿ فنفخنا فيه مِن روحنا ﴾ أي بعثنا فيها وفي رحمها ما به الحياة لعيسى (٩١ / الأنبياء ؛ ١٢ / التحريم) . أو كما قال تعالى في شأن آدم ﴿ نفخت فيه مِن روحى ﴾ (٢٩ / السجدة) .

وهناك رَوْح الله بفتح الراء وتسكين الواو بمعنى رحمة الله كما جاء فى سورة يوسف من قول يعقوب لبنيه ﴿ لا تياسوا من رَوح الله إنه الله إلا القوم الكافرون ﴾ (١٨٨ / يوسف) . وبهذا المعنى (رحمة الله) وصف الله تعالى المسيح الله فقال ﴿ ورحمة مِنّا ﴾ (٢١ / مريم) . وقال عن سيد الخلق ﷺ ﴿ وما أرسلناك إلا رحمة للعالمين ﴾ (١٠٧ / الأنبياء) .

وهناك رُوخ بفتح الراء بمعنى راحة وفرح وسرور أو بمعنى

نسيم ريح كما جاء في قوله تعالى ﴿ فرو ع وريحان وجنَّة نعيم ﴾ (١٩٩ / الواقعة) .

فالقول بمعنى واحد لعبارة روح القدس يُعتبر قولا غير دقيق. لتعدد معانى كلمة روح العربية بين الحقيقى والمجاز ، وتغير نوع جنسها فمنها المؤنث ومنها المذكر ومنها المحايد . فكلمة الروح فى القرآن الكريم تدل على أمور عِدَّة كالوحى والنبوَّة وجبريل وما به حياة النفوس وهُدَاها . كما تدل أيضا على نعم الله ورحمته إلى عباده . وتأتى بمعنى راحة وفرح وسرور وبمعنى نسيم ريح خفيفة .

وموضوع مبحثی هنا یدور تحدیدا حول معنی ﴿ روح القدس ﴾ الذی أید الله به المسیح عیسی ابن مریم الله ﴿ . و هو بحث یُضیف معنی جدیدا للقاریء المسلم وللقاریء المسیحی المثقف .

لعل القارئ المدقق قد لاحظ مما سبق أنَّ الله تعالى قد اختص المسيح الطَّيِين بتأييده بروح القدس فى ثلاث آيات . وعلم أنَّ علماء الإسلام لم يتفقوا بعد على المراد من ذلك المُؤيَّد ـ روح القدس ـ مَن يكون ..!!؟

وبشىء من الفهم نعلم أنَّ الله هو الذى أيَّد المسيح النَّيِين بروح القدس ف المُؤيِّد فى الحقيقة هو الله تعالى ، و المُؤيَّد هو المسيح النَّيِين ، و الممونيَّد به هو روح القدس . وبمعنى آخر نجد أنَّ الأمر بالتأييد هو الله تعالى ، وأنَّ المتلقى للتأييد هو المسيح النَّيِين ، والقائم بعملية التأييد هو روح القدس . فمن يكون ذلك المؤيِّد روح القدس . ؟؟

المُونِيدُ في اللغة هو المُسانِد والمُناصِر والمُعِين . وباستقراء التاريخ الديني لم أجد مناصرا للمسيح الطّية دافع عن رسالته وأزال الشبهات عنه وعن أمّه مريم البتول سوى نبى الإسلام ﷺ وكتاب الإسلام . فهل وُصيفَ نبى الإسلام بأنه روح القدس في الوثائق الدينية . . ؟؟

أقول ولله الأمر مِن قبل ومِن بعد :

هناك المُؤيّد الإنجيلي المذكور في إنجيل يوحنا ، الآتي من بعد المسيح السيخ ألا وهو شخصية البارقليط الذي ترجموه إلى كلمة المُؤيّد في نسخة الآباء اليسوعيين (ط ١٩٩١) وإلى كلمة المُعِين في نسخة كتاب الحياة المصرية (ط ١٩٧٧). وإلى كلمة المُعزّى في نسخة فانديك.

جاء النص فى إنجيل يوحنا (١٤ : ٢٦) مِن نسخة الآباء اليسوعيين مكتوبا هكذا : "ولكن المُؤيَّد . الروح القدس الذى يُرسله الآب باسمى هو يُعلَّمكم جميع الأشياء ويُذكركم جميع ما قلته لكم ".

وأصل كلمة المُؤيِّد هنا هي كلمة البارقليط الآرامية . فجاء ظاهر النص مُوَضِحا وشارحا بأنَّ المُؤيِّد هو الروح القدس . وهو معنى غير بعيد عَن النص القرآني باستثناء تعريف كلمة روح حيث كان المُؤيِّد القرآني هو روح القدس وليس الروح القدس ().

⁽۱) .. وردت كلمة بارقليط المترجمة إلى المؤيد خمس مرات فقط في كل كتب العهد الجديد وذلك في إنجيل يوحنا (۱۶ : ۱ ، ۲۱ ؛ ۲۱ ؛ ۲۱ ؛ ۲) . ورسالته الأولى (۲ : ۱) .

فهل لنا الحق في أن نبحث في الوثائق المسيحية عَمَّنْ يكون ذلك المُؤيِّد وصفاته الشخصية والفعلية حتى نُبيِّنه للناس حسب أقوال المسيح المُدونة في إنجيل يوحنا ..! ؟؟

أعتقد أنَّ البحث والتحرِّى ليس حِكرا على أحد . فأبدأ البيان بالقاء الضوء على أقوال المسيح التَيْنِين لنتعرَّف سَويًا على الصفات الشخصية والفِعليَّة لذلك المُؤيِّد الأتى مِن بعد المسيح التَيْنِين .

أولا: الصفات الشخصيّة:

جاء في إنجيل يوحنا (١٦: ١٢ - ١٤) قول المسيح الليل عنه:

نسخة كتاب الحياة ط ١٩٨٨	نسخة الآباء اليسوعين ط ١٩٩١
ما زال عندى أمورا كثيرة أقولها لكم ولكنكم	لا يزال عندى أشياء كثيرة أقولها لكم
الأن تعجزون عن احتمالها ولكن عندما	ولكنكم لا تطيقون الأن حملها . فمتى جاء
ياتيكم روح الحق يُرشدكم إلى الحق كله .	هُوَ أَى رُوحِ الْحَقِّ أَرْشُدَكُم إِلَى الْحَقِّ كُلَّهِ .
لأنه لا يقول شيئا من عنده ، بل يُخبركم بما	لأنه لن يتكلم من عنده بل يتكلم بما يسمع
يسمعه ويُطلعكم على ما سوف يحدث . و هو	ويخبركم بما سيحدث . سيمجدنى لأنه ياخذ
سیمجدنی لأن كل ما سیحدتكم به صادر	مما لي ويخبركم به .
ء على .	

وهذا نلاحظ أنَّ المسيح الطَّيِّةِ قد أطلق على المُؤيِّد لقب الروح الحق وباليونانية (το πνευμα της αληθειας). وقد تكرر هذا التعبير الروح الحق على لسان المسيح الطَّيِّةِ ثلاث مرات صيفة منه

لذلك المُؤيِّد ـ البارقليط ـ الآتى من بعده وذلك فى المواضع الآتية من إنجيل يوحنا (١٤ : ١٧ ؛ ١٥ : ٢٦ ؛ ٢٦ : ١٣) . ولم يرد ذكر التعبيرين الروح الحق أو البارقليط فى الأناجيل الثلاثة الأخرى ، فهذا مما انفرد بتسجيله يوحنا فقط . وبالتالى فإنه لم يوصف أى شخص آخر بذلك الوصف الفريد فى كل كتب العهد الجديد . والغريب فى الأمر أنَّ المسيح التي لم يُوصف بأنه روح الله أو حتى روح من الله فى الأناجيل . ولكنه وصف بذلك الوصف فى القرآن الكريم والسنّة المطهرة .

وعن قوله النابي " لا يتكلم بشيء من عنده ، بل يتكلم بما يسمع " فيه مُشابهة تامة بالنبي المُبشَّرُ به في سفر التثنية (١٨: ١٨) " سوف أضع كلامي في فمه فينقل إليهم جميع ما أكلمه به ". وبالذي قاله تعالى عن نبي الإسلام على ﴿ وما ينطق عن الهوى ﴾ (٣ / النجم).

وبالرجوع إلى الأصل اليوناني للنص نجد أنّ الكلمتان المعبرتان عن صفتي السمع والكلام هما على التوالي أكوس (ακουση) و لاليسبي (λαλησει) ومعناهما في اليونانية: يستقبل الصوت ويرسل الصوت على التوالي . وهاتين الصفتين استخدمتا كثيرا في الأناجيل ووصيف بهما المسيح المايية بمعنى يسمع و يتكلم . ف المُؤيّد الآتي يشابه المسيح تماما ، فهما مُستقبلان لأوامر الله وكلامه ، ثم هما أيضا مُبلغان الناس بما سمعا من الله سبحانه وتعالى .

قال المسيح التي مناجيا ربه كما في إنجيل يوحنا (١٧: ٨، ١٤) " الكلام الذي أعطيتني قد أعطيتهم " و " أنا قد أعطيتهم كلامك " فعيسي ابن مريم التي مُبَلغ عن الله . فيسمع أو لا من الله ثم يكلم الناس بما سَمِع ثانيا . و المؤيد المبشر به مُبلغ أيضا عن الله . لا يقول كلاما من عند نفسه وما ينطق عن الهوى وإنما يُبلغهم بما سَمِع وأمر بابلاغه إلى الناس وتلك هي صفات النبي على . قال تعالى في القرآن الكريم ﴿ يأيها النبي بَلغ ما أنزل إليك من ربك ﴾ . فوسيلة اتصال المؤيد بالناس مادية بحتة ، سمع وكلام ، وهما وسيلتان معرفيتان ماديتان خلاف الإلهام الذي يُنسَبُ إلى الروح القدس الأقنوم الثالث المسيحى .

وهنا عرفنا شينا من معنى المُؤيِّد والذى فى أصله الأرامى بارقليط ، إنه يشابه معنى النبي المُبَلغ عن الله . ولك أن تقول مُطمئنا إنه بمعنى رسول بين الله وخلقه .

ونرجع ثانية إلى عبارة الروح الحق انتعرف على المعنى المقصود من كلمة روح من أقوال يوحنا صاحب هذه العبارة . قال يوحنا في رسالته الأولى (3:1): " أيها الأحبًاء لا تصدّقوا كل روح بل امتحنوا الأرواح هل هي من الله لأنَّ أنبياء كذبة كثيرين قد خرجوا إلى العالم " . نلاحظ هنا أنَّ يوحنا قد فسر كلمة روح ($\pi \nu \epsilon \nu \mu \alpha$) بأنها تعنى بالضبط كلمة نبى وأنَّ صيغة الجمع منها ($\pi \nu \epsilon \nu \mu \alpha \tau$) الواردة في النص تعادل كلمة الأنبياء . فعبارة يوحنا الروح الحق معناها النبي الحق

حسب أقوال يوحنا ، وبدون تدخل خارجى منى لقسر المعنى العقدى المراد . ويكون معنى المؤيّد حسب أقوال يوحنا قائله هو النبيّ الحق .

ولا يزال هذا البحث يستقرىء النصوص لإزالة الغموض المقصود وغير المقصود من على ذلك المصطلح اليوحناوى الذى زعموا أنه كلمة يونانية ثم اختلفوا فى معناها . وقبل أن ننتقل إلى الصفات الفعلية أحب أن أذكر القراء الكرام بأن هذا المؤيد ـ البارقليط ـ الآتى سيكون رجلا مثل المسيح تماما ، وهذا المعنى مستقى من كلمة آخر (αλλον) اليونانية التى تعنى المشابهة التامة فى الجنس والنوع .

ومن سياق النصوص التى تكلمت عن المُؤيِّد نجد فيها أنَّ الضمائر المشيرة إليه تأتى بالضمير هُو (He) الذى يقال المعاقل المُذكَر خلاف الضمير الذى يشار به إلى الروح بالضمير (She) المؤنث وأحيانا (it) التى تقال لغير العاقل وذلك فى جميع الترجمات الإنجليزية . إضافة إلى أنَّ الروح القدس فى نصوص الأناجيل اليونانية متعادل الجنس (neutral) أى ليس بذكر ولا أنثى . وبذلك تنتفى المشابهة بين الروح القدس والمسيح المنابهة بين الروح القدس والمسيح المنابهة بين الروح

تُنيا: الصفات الفِعليَّة : وهي أهم الأشياء التي يقوم المُؤيِّد الآتي من بعد المسيح الطَيِّل بتنفيذها . وهي تنحصر فيما يأتي :

١ .. يُعَلِّمَ كل شيء يتصل بالله والدين (يوحنا ١٤ : ٢٦).

٢ .. يُذكّر َ الناس بكل ما قاله المسيح اليِّين أثناء بعثته (يوحنا ١٤: ٢٦)

- ٣ .. يشهد للمسيح الطّين (يوحنا ١٥: ٢٦).
- ٤ .. يُبكّت العالم على كل من الخطيئة والبر والدينونة (يوحنا ١٦ : ٨).
 - ٥ .. يُرشد الناس إلى الحق كله (يوحنا ١٦: ١٣) .
 - ٦ .. يُخبر عن أمور غيبية ستحدث في المستقبل (يوحنا ١٦: ١٣).
 - ٧ .. يُمَجَّد المسيح اليِّين بالقول الصادق (يوحنا ١٦: ١٤).
 - ٨ . يبقى مع الناس إلى الأبد (يوحنا ١٤: ١٦).

وسوف أتكلم عن هذه النقاط الثمانية كما وردت في الأصول اليونانية ومقابلها في النصوص الإسلامية ليميز القرَّاء بين الحق والباطل. 1. يُعَلِّمَ كل شيء يتصل بالله والدين:

يفيدنا نص يوحنا (١٦ : ١٦) أنَّ هناك أشياء أخرى كثيرة جدا كان المسيح يريد أن يقولها لتلاميذه ولكنه لم يفعل ، لأنهم لم يكونوا مؤهلين فى ذلك الوقت لتقبلها أو احتمالها . وهذه الأمور الدينية التى لم يُخبر بها المسيح سيقولها المُؤيِّد النبي الحق عند قدومه .

وقد عبَّرت النسخ الإنجليزية (LB, TEV, NIV, PME) عن تلك الأشياء بقولها نقلا عن المسيح القيلي (I have much more to) وقالت النسخة الأمريكية القياسية الجديدة (tell you) وقالت النسخة الأمريكية القياسية الجديدة (more things to say to you) . وهذه الأشياء الكثيرة جدا التي لم يُخبر بها المسيح القيلي فيها دلالة صريحة على عدم اكتمال رسالة المسيح القيلي . وفيها أيضا اشارة إلى أنَّ رسالة النبي الحق سوف تكون المتممة

لرسالة المسيح بإذاعتها وإعلانها للحق الكامل . جاء في نسخة البيبل الأورشليمي ما نصبه:

"But when the Spirit of truth comes, he will lead you to the complete truth".

وترجمته: ولكن عندما يأتى الروح الحق فهو يُرشدكم إلى الحق الكامل.

والآن وبعد مرور أكثر من ألفى سنة على رسالة المسيح ، من الذى جاء بالحق كله وأذاعه بين الناس ..!؟ لا يعرف التاريخ أحدا قد جاء بالحق الإلهى الكامل من بعد بعثة المسيح الني غير نبى الإسلام على المسيح النام المسيح النام المسلم المس

أمًا عن قولهم أنَّ روح الحق هذا هو الروح القدس الاقنوم الثالث فهو كلام لا يستقيم مع المنطق والواقع . فبأى لغة أخبر الروح القدس ـ الأقنوم الثالث ـ الناس بالأشياء التى لم يُخبر بها المسيح ..!؟ ومتى كان ذلك ..!!؟ وما هى هذه الأمور التى أخبر بها ..!!؟

لا يُعرف عن ذلك الأمر شئ ، فالخمر والميسر والانصاب والأزلام وعبادة الأوثان والعرافة أو الكهانة وأحكام الطلاق وأمور أخرى كثيرة لم يُخبر بها المسيح . ولم يسمع التاريخ عن لخبار الروح القدس بها الى الآن . ولكن روح الحق نبئ الإسلام على عندما جاء منذ أكثر من أربعة عشر قرنا أعلن أحكام الله في هذه القضايا وأمورا أخرى كثيرة بينها وفصلها وعَمِلَ بها المسلمون . وتم إكمال دين الله وإتمام نعميه على البشر جميعا ببعثته على قرآنه ﴿ اليوم أكملت لكم دينكم وأتممت

عليكم نعمتي ورضيت لكم الإسلام دينا ﴾ .

٢ .. يُدَكِّرَ الناس بكل ما قاله المسيح الناع بعثته (يوحنا ٢٦ : ٢١) :

من أسماء القرآن الكريم الذكر (9 / الحجر ؟ ٥١ ، ٥٢ / القلم). وقد أوحى ذلك الذكر الحكيم على قلب الروح الحق نبى الإسلام اليكون للعالمين هاديا ونورا مبينا. فنجد في القرآن الكريم نصوصا كثيرة منسوبة إلى المسيح المنه وإلى مريم البتول وإلى الحواريين ، ونصوص أخرى تذكر فيها أدق تفاصيل بعثة المسيح المنه وما قاله قومه له وما فعله الله به في أو اخر بعثته ، وتبرئته وأمة العفيفة الشريفة من أقوال الناس فيهما.

ونص إنجيل يوحنا هنا يقول بأنَّ الروح الحق سوف يجعلهم يتذكرون كل ما قاله المسيح الطَيْيَة ، وهذا معناه أنَّ أتباعه سوف ينسون كثيرا من أقوال المسيح وتعاليمه فيذكر هم بها الروح الحق عند مجيئه.

وساضرب مثالين اثنين من داخل نصوص الذكر الحكيم من بين عشرات النصوص التى كشف عنها القرآن وذكّر بها الناس. ففى المثال الأول ذكر القرآن الحوار الذى دار بين المسيح الحيية وحوارييه بشأن طلب نزول مائدة من السماء ، تلك الحادثة التى نسيها الأتباع ولم يبق منها إلا الذى يُطلقون عليه بالعشاء الأخير الذى أصبح سرًا من أسرار المسيحية الكبرى. قال تعالى فى الذكر الحكيم: ﴿ إذ قال الحواريون يا عيسى ابن مريم هل يستطيع ربّك أن يُنزل علينا مائدة من السماء ، قال اتقوا الله مريم هل يستطيع ربّك أن يُنزل علينا مائدة من السماء ، قال اتقوا الله

إن كنتم مؤمنين . قالوا ثريد أن ناكل منها وتطمئن قلوبنا ونعلم أن قد صدقتنا ونكون عليها من الشاهدين . قال عيسى ابن مريم اللهم ربّنا أنزل علينا ماندة من السماء تكون لنا عيدا لأولنا و آخرنا و آية منك وارزقنا وأنت خير الرّازقين . قال الله إنّى منزلها عليكم فمن يكفر بعد منكم فإنى أعذبه عذابا لا أعذبه أحدا من العالمين » (سورة المائدة / الآيات من ١١٢ - ١١٥) .

وفي المثال الثاني يُخبرُ الذكر الحكيم بما قاله المسيح التي القومه مِن بني إسر ائيل بشأن النبيّ الآتي بعده والذي هو موضوع بحثنا هذا . فقال تعالى في سورة الصَّف الآية الخامسة ﴿ وإذ قال عيسي إبنُ مَرْيمَ يا بَنِي إِسْرِ انْبِلِ إِنِي رَسُولُ اللهِ اللِّيكُم مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنِ يَدَيُّ مِنِ الْتُورِ اهْ ومُبَشِّرا ير سَوُل بأتى مِن بعدى اسمهُ أَحْمَدُ ﴾ . هذا النص الذي يتناساه المسيحيون ويحاولون طمس معالمه ومَحُو آثاره من ترجمات إنجيل يوحنا . بقولهم إنَّ المُؤيِّد - البارقليط - هو الروح القدس . يقولون ذلك وهم لا يعلمون معنى كلمة بارقليط الأرامية ..!! كما يُحاول علماء الإسلام أن يتبتوا أنَّ كلمة بارقليط يونانية وأنها تحريف لكلمة يونانية أخرى هي بيركلوت بمعنى الأكثر حمدا وليست باركليت التي تعني المعزَّى أو المؤيد أو الشفيع أو المساند أو المدافع أو المستشار إلى آخر ما قالوه والجميع يبنون أقوالهم واستنتاجاتهم على أساسات بالية متداعية غير صحيحة . فلم يتكلم المسيح اللِّي اليونانية ، ولم يكتب يوحنا إنجيله بالأرامية ..!!

ويبقى قول المسيح عن المُؤيِّد - البارقليط - الآتي من بعده شوكة

فى ضمائر المسيحيين المؤمنين تؤرقهم إذا ما وقعت أعينهم على نص يوحنا: " يُعلَمَكُمْ كل شىء ويذكركم بكل ما قلته لكم " (٢٦: ٢٦). ويبقى النص القرآنى المُنزَّلُ على النبى الحق والمُنكرُ وشاهدا عليهم إلى يوم الدين . والأمثلة كثيرة فى القرآن أكتفى بهذين المثالين لعل الشفاء يكون فيهما .

وصدق الله العظيم حين قال: ﴿ وَمِنَ الذِّينِ قَالُوا إِنَّا نَصْمَارَى أَخَذَنَا مِثْاقَهُم فنسُوا حَظًا مِمًّا ذكَّروا به فأغرينا بينهم العداوة والبغضاء إلى يوم القيامة . وسوف يُنبِّئهمُ الله بما كانوا يصنعون . يا أهل الكتاب قد جَاءَكم رسُولنا يُبيِّنُ لكم كثيرًا مما كنتم تخفون من الكتاب ويعفوا عن كثير، قد جَاءَكُم مِن الله نور وكِتاب مُبين . يَهْدِي بِهِ الله مَن انْبَعَ رضوانه سُبُلَ السلام . ويُخرجهم مِن الظلمات إلى النور بإذنيه ، ويَهديهم إلى صيراط مُسْتَقَيَّم . لقد كفر الذين قالوا إنَّ اللهَ هُوَ المسيح ابن مَريمَ ، قل فمَن يَمْلِكُ مِن اللهِ شيئًا إن أرادَ أن يُهالِكَ المسيحَ ابنَ مريمَ وأمَّهُ ومَن في الأرض جميعا . وللهِ مُلكُ السمَّاواتِ والأرض وما بينهما ، يَخلق ما يَشاءُ واللهُ على كل شيء قدير . وقالت اليهود والنصباري نحنُ أبناؤُا اللهِ وأحبَّاؤهُ . قل فلمَ يُعذبكم بذنوبكم بل أنتم بَشْرٌ مِمَّن خلقَ ، يَغفِرُ لمن يَشاءُ ويُعذب مَن يَشاءُ . وللهِ مُلك السماوات والأرض وما بينهما وإليهِ المصير . يا أهل الكتاب قد جاءكم رسُولنا يُبيِّنُ لكم على فترةٍ مِنَ الرُّسُل أن تقولوا ما جاءنا مِن بشير

و لا نذير فقد جاءكم بشير ونذير ، والله على كل شيء قدير ﴾ (المائدة / الآيات من ١٤ ـ ١٩).

٣ .. يشهد للمسيح اللي (يوحنا ١٥: ٢٦):

وكلمة يشهد في الأصل اليوناني هي (μαρτυρησει) والتي تنطق مارتوريسي وتحمل الرقم (3140) وأصل معناها هو " اعطاء تقرير صادق أمين عن " إمًا مكتوبا أو مسموعا . ولذلك نجد نسخة (LB) تقول : (will tell you all about me) وابتعدت عن معنى الكتابة التي لا تتطابق مع القول بأنَّ المُؤيِّد هو الروح القدس ..!!

وقالت نسخة (TEV) الإنجليزية : (He will speak about me) . وهنا ذكر المترجمون كلمة يتكلم (speak) التي لا تتفق مع قولهم الروح القدس ..!!

وجاء المُؤيّد - البارقليط - الرسول الحق و ومعه القرآن الكريم فيه تقرير صادق أمين كامل عن المسيح التي منذ الحمل به وولادته وبعثته ومعجزاته لن تجد أكثر ها في الأناجيل المتداولة الآن بين الناس.

تقرير مكتوب بين دفتى المصحف الشريف ومسموع من أفواه المُقرئين لكتاب الله. قال تعالى ﴿ إِذْ قَالَتَ الْمَلَائِكَةُ يَا مُرِيمُ إِنَّ اللهَ يُبشُّرُكِ بِكُلُمةُ مِنهُ المسيحُ عيسى ابنُ مريم وجيها فى الدنيا والآخرة ومِنَ المُقربين. ويُكلِّمُ الناسَ فى المَهٰذِ وكهلا ومِنَ الصالحين. قالت ربَبً أنّى يكونُ لى ولد ولم يَمْسَننِي بَشر ، قال كذلكِ الله يُخلق ما يشاء ، إذا

قضى أمراً فإنما يقول له كن فيكون . ويُعلمه الكتاب والحكمة والتوراة والإنجيل. ورسو لا إلى بني إسرائيلَ أنِّي قد جنتكم بآيةِ مِن ربِّكم أنِّي أخلق لكم من الطين كهيئة الطير فأنفخ فيه فيكون طيرا بإذن الله ، وأبرىء الأكمه والأبرص وأخي الموتى بإذن الله وأنبئكم بما تأكلون وما تدخرون في بيوتكم إنَّ في ذلك لآية لكم إن كنتم مؤمنين . ومُصدَّقا لما بين يديَّ مِن التوراة و لأحل لكم بعض الذي حُرِّمَ عليكم وجئتكم بأية مِن ربِّكم ، فاتقوا الله وأطيعون . إنَّ الله ربِّي وربُّكم فاعبدوه هذا صراط مُستقيم . فلمَّا أَحَسَّ عِيسى مِنهم الكفر قال من أنصاري إلى الله قال الحواريون نحن أ أنصار الله آمناً بالله واشهد بأناً مُسلمون . ربَّنا آمنا بما أنزلت واتبعنا الرسول فاكتبنا مع الشاهدين . ومكروا ومكر الله ، والله خير الماكرين . إذ قال اللهُ يا عيسى إنِّي مُتوفيك ورافعك إليَّ ومُطهِّرُك مِن الذين كفروا وجاعلُ الذين اتبعوك فوق الذين كفروا إلى يوم القيامة ثمَّ إليَّ مرجعكم فأحكمُ بينكم فيما كنتم فيه تختلفون . فأمَّا الذين كفروا فأعذبهم عذابا شديدا في الدنيا والآخرة ، وما لهم من ناصرين . وأمَّا الذين أمنوا وعملوا الصالحات فيوقِّيهم أجورهم ، واللهُ لا يُحب الظالمين . ذلك نتلوهُ عليكَ مِنَ الآيات والذكر الحكيم إنَّ مَثلَ عِيسى عند اللهِ كمثل أدم ، خلقهُ مِن تراب ثمَّ قال له كُن فيكونُ ﴾ (آل عمر إن / ٤٥ - ٥٩).

قارنى العزيز .. أليس ذلك بتقرير كامل صادق عن المسيح المليخ مكتوب ومسموع ..! ؟؟ ومن أين جاء به ذلك النبى الأمَّى على ومعظم ما

فيه غير مُسجل في الأناجيل المعروفة المنداولة بين الناس ..!؟؟

وهل عند إخواننا المسيحيون تقريرا آخرا عن المسيح جاء به الأقنوم الثالث الروح القدس ..!! ؟؟

فليذكرونه لنا أو يشيرون إلى مكان تواجده ..!!

أعتقد أنَّ عقلاء المسيحيين سيلوذون بالصمت أمام ذلك التقرير الشاهد .

نَبُكَت العالم على الخطيئة وعلى البر وعلى الدينونة (يوحنا ١٦) :

وكلمة يُبَكَّت في الأصل اليوناني هي (ελεγξει) وتدور معانيها بين: يُدِن ويُجَرِّم ويُفحِم ويُدْحِض ويُبيِّن الخطأ من الصواب ويستنكر ويُوبَّخ. وكلها أفعال لا يقوم بها إلا من أوتى القوة والمنطق ليُدينَ ويُجَرِّم ويُقحِم ويُبيِّن الخطأ من الصواب ويدعو إلى الابتعاد عن الخطأ. بمعنى يأمر بالمعروف وينهى عن المنكر.

ومن أشهر المبادىء الأساسية التى جاء بها المُؤيِّد النبى الحق الأمر بالمعروف والنهى عن المنكر. قال تعالى فى قرآنه ﴿ الذين يتبعُون الرَّسُول النبي الأمِّي الذي يجدونه مكتوبا عندهم فى التوراة والإنجيل. يأمرهم بالمعروف وينهاهم عن المنكر ، ويُحِلُّ لهم الطيبات ويُحَرِّمُ عليهم الخبائث ، ويضع عنهم إصرهم والأغلال التى كانت عليهم. فالذين آمنوا به وعزروه ونصروه واتبعوا النور الذي أنزل معَهُ أو لانك هم المفلحون ﴾ (١٥٧ / الأعراف).

وأظهر صلوات الله وسلامه عليه الحق ودَحَضَ الله به الباطل . ووقف تُجاه الفرس والروم ، فأزال الله به الشرك من معظم الأرض المعمورة حينذاك ، وحَلَّ دين الله وعبادة الإله الواحد بين العالمين . وبيَّنَ وأظهر أنَّ هناك مَعَادٌ وحساب في يوم القيامة وأنَّ هناك جنَّة ونار .

قال تعالى لخاتم رسله ﷺ ﴿ قل يا أيها الناس إنّى رسول اللهِ اليكم جميعا الذى له مُلك السماوات والأرض . لا إله إلا هو . يُخى ويُميت . فأمنوا بالله ورسوله النبيّ الأمّيّ الذي يؤمن بالله وكلمتِهِ واتبعوه لعَلكُم تهتدون ﴾ (١٥٨ / الأعراف) .

ه .. يُرشد الناس إلى الحق كله (يوحنا ١٦: ١٣):

وهذا الأمر له تعلق بما جاء فى الفقرة الأولى ، إلا أنَّ المسيح النَّيِّ هنا يفيدنا بأنَّ المُويِّد النبى الحق الله سيكون آخر الانبياء فلا نبى بعده . فهذا النبى النبى النبي النبي الموالد الناس الى الحق كله ، فليس هناك حق آخر يحتاج لنبى آخر ليُرشد اليه . فجميع الانبياء السابقين قد بينوا لأممهم الحق الذى يحتاجونه ، وليس الحق كله لأنَّ قومهم لا يُطيقونه فى زمانهم .

قال المسيح الخين " لا يزال عندى أشياء كثيرة أقولها لكم ولكنكم لا تطيقون الآن حملها . فمتى جاء هُو أى الروح الحق أرشدكم إلى الحق كله " . فلم يقل المسيح الخين كل ما يعرفه من الحق لتلاميذه اشعارا منه الخين بأن القادم من بعده سيكمل اظهار الحق كله .

إضافة إلى أنَّ هذا النبيِّ الخاتم ﷺ سيبيِّنُ الحق كله للناس

أجمعين خلاف المسيح الطّيم الذي بيّن ما عنده من حق لقومه فقط من بني إسر انيل .

قال تعالى فى الذكر الحكيم ﴿ يا أيها الناس قد جاءكم الرَّسُولُ بالحق مِن ربِّكم فآمنوا خيرا لكم ، وإن تكفروا فإن شهِ ما فى السماوات والأرض وكان الله عليما حكيما ﴾ (١٧٠ / النساء) . وقالت الجنّ عندما سمعوا للقرآن يُتلى عليهم ﴿ ... يا قومنا إنّا سمّعنا كتابا أنزل مِن بعد موسى مُصدّقًا لما بين يديه يَهدى إلى الحقّ وإلى طريق مُستقيم . يا قومنا أجيبوا داعى الله و آمنوا به يَغفر لكم مِن ذنوبكم ويُجر ثم مِن عذاب اليم ﴾ (٣٠ ـ ٣١ / الأحقاف) .

7 .. يُخبرُ عن أمور ستحدث في المستقبل (يوحنا ١٦ : ١٣) : هناك أمورا غيبية كثيرة أخبر عنها النبي الحق على سجلها علماء الإسلام في كتب دلائل النبوّة ، فمن أراد الاطلاع عليها فليطالعها في أماكنها من كتب السيرة ودلائل النبوّة . ولكنّى سأختار هنا مثلا واحدا فقط أراه يتحقق في عصرنا ولم يكن له وجود قبل ذلك وهو تواجد دولة إسرائيل في فلسطين منذ عام ١٩٤٨م .

فقد وردت أحاديث كثيرة عن نبى الإسلام الله تتحدث عن قتال المسلمين الميهود في منطقة بيت المقدس ولم يكن هناك يهود في فلسطين في ذلك العصر وإلى منتصف القرن العشرين الميلادي . ودخل الإسلام فلسطين ولم يكن فيها يهودي واحد منذ أن تم تدمير معبدهم على يد

الرومان سنة ٧٠ م. وحافظ المسيحيون على خلو منطقة فلسطين من اليهود قبل دخول الإسلام إليها. وكان علماء المسلمون قديما ينظرون إلى هذه الأحاديث ولا يفهمون مغزاها فأحالوها إلى آخر الزمان. والآن في عصرنا هذا أصبحت هذه الأحاديث هي مدار الشرح والتفسير حيث تواجد اليهود في فلسطين وقاتلوا المسلمين ولا يزالون يقاتلونهم.

وحول ذلك القتال الدائر بين اليهود والمسلمين في فلسطين بأكناف بيت المقدس يُلخص القرآن الكريم القضية من أولها لآخرها: فقال عن جلوتهم الكبرى من فلسطين على يد الرومان ﴿ وقطّعناهم في الأرض أسباطا أمما ﴾ (١٦٨ / الأعراف) فتشتتوا في البلاد . وقال عن تجمعهم في فلسطين مرة أخرى ﴿ فإذا جاء وعد الآخرة جننا بكم لفيفا ﴾ (١٠٤ / الإسراء) . وقامت دولة اليهود بمساعدة الغرب المسيحي . وبدأ الصراع الذي نعيشه الآن بين المسلمين واليهود .

ويخبرنا القرآن الكريم عن جولتين حاسمتين بتفصيل مذهل نرى بوادره بأعيننا فقال تعالى في سورة الإسراء ﴿ وقضينا إلى بنى إسرائيل في الكتاب لتفسيدُنَ في الأرض مَرَّتين ولتعلنَّ عُلوا كبيرا . فإذا جاء وَعَدُ أو لاهما بعثنا عليكم عبادا لنا أولى بأس شديد فجاسوا خلال الديار ، وكان وعدا مفعو لا . ثمَّ رددنا لكم الكرة عليهم وأمددناكم بأموال وبنين وجعلناكم أكثر نفيرا . إن أحسنتم أحسنتم لأنفسكم ، وإن أسأتم فلها . فإذا جاء وَعَدُ الآخرة ليسوئوا وجوهكم وليدخلوا المسجد كما دخلوه أول مرة

وليُتبَرُّوا ما عَلُوا تَتبيرا . عسى ربُكم أن يرحمكم وإن عُدْتُم عُدْنا . وجعلنا جهنم للكافرين حصيرا ﴾ (٤ - ٨) .

لقد كُنًا نحن المسلمون ننظر إلى هذه الآيات في الماضي على أن أحداثها قد وقعت في الماضي ، ولكن التاريخ لا يشهد بذلك ، فلم تكن لبني إسرائيل كرة على محاربيهم من الأشوريين أتباع بختنصر ، ولم يهزموا الرومان . وكلا الطائفتين لم تكونا من عباد الله المؤمنين حتى يصفهم القرآن بأنهم " عبادا لنا " . ولم يكن هناك في فلسطين قبل ظهور الإسلام مسجد ، وإنما كان هناك بيت المقدس . فتأملوا جيدا في قول الله تعالى في وليدخلوا المسجد كما دخلوه أول مرة ﴾ فالانتصار على بني إسرائيل في فلسطين سيكون على يد المسلمين بإذن الله أصحاب المسجد .

۷ .. سيُمَجِّد المسيح الطَّيِّ بالقول الصادق (يوحنا ١٦ : ١٤) : وكلمة يُمَجِّد في الأصل اليوناني هي ($\delta o \xi \alpha \sigma \epsilon \iota$) وأحيانا ($\delta o \xi \alpha \sigma \epsilon \iota$) والتي تحمل الرقم ($\delta o \xi \alpha \sigma \epsilon \iota$) وهي من الفعل ($\delta o \xi \alpha \sigma \epsilon \iota$) الذي يُنطق دوكسا بمعنى يُمَجِّد أو يُعلى شأن أو يُوقَر أو يُجِل أو يُكرِّم .

قلت جمال : ولا يوجد شخص فى التاريخ البشرى أعلى شأن المسيح الني وكرَّمَهُ ودافعَ عنه مما لصق به من شبهات باطلة وأقوال زائفة إلا نبى الإسلام على فكم من آيات قرآنية يتعبَّد بتلاوتها المسلمون فى صلواتهم كل وقت وحين . تكلمت عن المسيح الني منذ حمله وولادته ونشأته وبعثته .. ؟؟

ولم نسمع أنَّ الروح القدس الأقنوم الثالث قد دافع عن المسيح التَّيِينِ أمام هرطقات آباء الكنانس الأولى والأخيرة . ولا يوجد شخص معروف قد جاء بتمجيد المسيح وإعلاء شأنه وتكريمه في الديانة المسيحية أطلقوا عليه لقب مُؤيِّد أو بارقليط أو روح الحق أو حتى نبي ..!!

٨ .. يبقى معكم إلى الأبد (يوحنا ١٤: ١٦):

فيه دليل قوى على أنَّ هذا المُؤيِّد ـ البارقليط الآخر ـ سيكون آخر سلسلة المُؤيِّدين بمعنى أنه سيكون خاتمهم . وفيه اشارة إلى أنَّ المسيح الطَّيِّل ان يبقى معهم إلى الأبد . فرسالته محدودة في زمانها خلاف رسالة المُؤيَّد الآتى من بعده . ولكن كيف سيبقى ذلك المُؤيَّد ـ البارقليط ـ إلى الأبد مع أنَّ كل نفس ذائقة الموت ..!؟

لقد بقى فينا كليم الله موسى الطّيني بأقواله وتوراته. وبقى فينا المسيح الطّيني بأقواله وانجيله وهكذا سيبقى بيننا المُؤيّد بأقواله وكتابه. ولان يبقى بجسمه المادى فكل نفس ذائقة الموت. فها هو القرآن الكريم نقراه بين أيدينا نتلوه ونحفظه عن ظهر قلب. وها هى السنة المُطهّرة نتدارسها ، كأنه صلى الله عليه وسلم بيننا ويعتبر الإسلام هو الرسالة الوحيدة التى أعلنت ختم النبوّة وخلود الرسالة ، وهذا لم يحدث فى اليهودية أو فى المسيحية .

ونِعْمَ قول حسَّان بن ثابت رضى الله عنه وهو يَمدح نبى الإسلام ﷺ بقوله:

وضم الإله اسم النبى إلى اسمه .. إذا قال في الخمس المؤذن أشهدُ وشق له من إسمسه ليحله .. فذو العرش محمودٌ وهذا مُحَمَّدُ

والخلاصة : أنَّ هذه الصنَّفات الشخصية والفعلية لا تنطبق على أمر معنوى في قلوب بعض الناس . أمر معنوى لا يُرَى بالأعين و لا يُسمَعُ بالأذن وانما تنطبق على شخص يراه الناس ويسمعون كلامه ، فيشهد للمسيح . ويُعلمهم كل شيء . ويُذكرهم بكل ما قاله المسيح لهم . يُرشد الناس إلى الحق كله . ولا ينطق من عند نفسه بل يتكلم بما يسمع من الوَحْي . ويُخبرهم بكل ما يأتي من أحداث دينية هامة . ويُعرِفهم جميع ما لربّ العالمين ، وتكون رسالته خالدة فلا نبيّ بعده . وهذا لا يكون مَلكاً لا يراه أحد ولا يكون هُدئ وعِلما في قلوب بعض الناس ، بل يكون مثل المسيح الطَّيْ تماما في خلقته رجلا كاملا ولكنه أعظم منه في الصفات والأفعال حسب قول المسيح الطِّين في شأنه . فهو يُخبر بما لم يقدر عليه المسيح ، ويُعلِّمُ ما لم يُعلِّمَه المسيح لقومه ويُخيرُ الناس بكل ما يأتي وبما يستحقه الربّب المعبود.

فإذا رجعنا إلى الآيات القرآنية الثلاث التى ذكرت تأييد عيسى ابن مريم بروح القدس (۲۰۳ ، ۲۰۳ / البقرة ؛ ۱۱۰ / المائدة) . وضممنا البيها ما فهمناه سويًا من إنجيل يوحنا (۱۱ : ۲۲ ؛ ۲۱ : ۱۲ - ۱۲) عن الموئيد : الروح القدس و النبئ الحق . وجدنا التصديق الكامل للقرآن الكريم والمطابقة المدهلة التى لم تكن مُتوقعة بين النصوص الإنجيلية

والآيات القرآنية . ويُعتبر هذا الشرح بحمد الله تعالى للعبارة القرآنية بشأن المُؤيِّد لعيسى ابن مريم التَّيِّلا قولا جديدا . لم يَحُم حوله أحد مِن قبلى . ف لله الحمد والشكر على ما أنعم وأفاض . وأستغفر الله إن كان فى كلامى ما يُحسبُ على وليس لى .

مفهوم الروح القدس في التراث المسيحي

واستكمالا للفائدة ، رُبما يَودَ قارئى الكريم أن يتعرَّف على مفهوم الروح والروح القدس فى المصادر المسيحية ـ بعيداً عن مفهوم المؤيد القرآنى ـ وأقوال الطوائف المسيحية المختلفة فى ذلك الأمر ، فلن أبخل عليه واليكم البيان ومِن الله التوفيق .

كلمة روح الآرامية والعبرية والعربية لها معان كثيرة حقيقية ومجازية . فمن معانيها الحقيقية الاشارة إلى بعض مخلوقات الله تعالى فى عالمه المحجوب عن البصر كالملائكة والجن ، وتشير فى عالمنا المشاهد إلى السر الإلهى الكائن فى كل نفس حيّة ، أو إلى بعض الأنبياء مثلا على سبيل المجاز . ومن معانيها المجازية أنها قد تأتى لتؤدى معنى خلاصة الشيء وعصارته ، مثل قولنا روح المسلك وروح الخمر بمعنى خلاصة المسلك والخمر . وقد تأتى للدلالة على معان نعرفها ونستخدمها كثيرا فى حياتنا اليومية كقولنا فلان له روح رياضية ، وروحه المعنوية عالية ، أو خفيف الروح وإلى غير ذلك من استخدامات .

وتتبادل كلمة روح فى العبرية التوراتية فى معناها مع كلمة ريح بقاعدة تبادل الواو مع الياء المعروفة فى الساميات ، ففى البدء " كانت روح - ريح - الله يرف على وجه الماء " (تكوين ١: ٢). ولكن الريح يشاهد أثرها بالعين وتحس بالأيدى وبتأثيرها على الأشياء ويُسمَع صوتها

خلاف الروح التى لا تشاهد ولا تحس ولا تسمع إلا عن طريق مشاهدة أثرها فى المخلوقات الحيَّة فقط . أمَّا عن كنهها فو سرُ لا يعلمه إلا الله تعالى .

والأرواح أنواع فهناك روح ملانكية وروح جنية أو شيطانية وهناك روح إنسانية وأخرى حيوانية . كما أنَّ هناك روح شريرة بطبعها كأرواح الشياطين وأعوانهم وهناك روح طيبة بطبعها كأرواح الملائكة .

وقد ترجمت كلمة روح الأرامية العربية اللسان الإنجيلية الموقع إلى اليونانية ($\pi v \epsilon v \mu \alpha$) التى تنطق بينوما وإلى اللاتينية (spiritus) التى تنطق سبريتوس ومنها جاءت الإنجليزية سبريت (spirit) . وعن اليونانية واللاتينية ترجمت الكلمة إلى سائر اللغات الأجنبية .

ففى الإنجليزية نجدها قد ترجمت فى النسخ المعتمدة القديمة إلى كلمتين تتبادلان موقعهما فى الأناجيل هما كلمة (spirit) بمعنى روح أونفس وكلمة (ghost) بمعنى شبح أو عفريت . وفى النسخ الإنجليزية القديمة المعتمدة نجد كلمة (ghost) التى تنطق جوست هى المستخدمة كثيرا فى النصوص .

ومنذ مطلع القرن العشرين بدأت كلمة سبريت (spirit) تحل محل كلمة جوست فى النسخ المعاصرة . والمعنى بين الكلمتين مختلف . فالروح سير الهى يَهب الحياة للمخلوقات " فإذا سويته ونفخت فيه من روحى " . وقد تأتى كلمة الروح (spirit) بمعنى التأييد والتثبيت

الإلهى . ولكن كلمة جوست (ghost) الشبح أو العفريت لا تعنى سوى شخص روحانى لا يُرى وقد يُرى فى بعض الأحيان ، يتواجد فى مكان واحد وفى وقت واحد خلاف الروح الإلهية . ومن الطريف أن الطفل الغربى إذا سمع كلمة جوست (ghost) استحضر فى ذهنه الشبح الشهير جاسبار الذى سمع عنه الحكايات الكثيرة ..!!

المهم أنَّ كلمة روح العربية عندما عادت إلينا في الترجمات العربية للأناجيل مضافا إليها معنى الإجلال والإكبار والتقديس ، عادت بذات منطوقها ولكن بشكل آخر ومعنى لاهوتى آخر لا ينضبط مع لغتنا ودين الله الأزلى . وإليك البيان ومن الله العون والسداد في الفهم . فإنَّ المقصود من كلمة الروح في كتابات العهد الجديد ينحصر في عدة أشكال منها :

.. روح يُقصد بها شخص إنساني ، وقد تأتى صفة للأنبياء وهى على نوعين إمًا روح حق وإمًا روح ضلال (١ يوحنا ٤ : ٦) . ومنها المُؤيِّد ـ البارقليط ـ الذى فُسِّرَ بأنه الروح الحق فى إنجيل يوحنا (١٤ : ١٧) كما سبق بيانه .

.. روح يُقصد بها شخص ملك مِن الملائكة ، وتأتى صفة لبعض ملائكة الله مثل جبريل الطّيخة (متى ١: ١٨ ؛ لوقا ١: ٣٥). ويشار إليه فى الأناجيل والقرآن بأنه روح قدس و روح القدس على التوالى .

.. روح يُقصد بها شخص جنّى يتلبس جسد الأدميين ، وهذه

الروح الشريرة وردت كثيرا جدا في الأناجيل (راجع على سبيل المثال مرقس ٧: ٢٥، ٢٦ ؛ لوقًا ١٠: ٢٠، ٢٠، اللخ).

.. روح بمعنى السّر الإلهى الدّال على حياة النفوس . منه قول يسوع إنجيل لوقا (٢٣ : ٢٦) قبيل موته " يا أبتاه في يديك أستودع روحي " .

.. روح لا يقصد منها شخصا بعينه ، وإنما هي إلهام وتأييد قلبي يبت عن طريق نفخة مِن فم المسيح الحيالية : " فقال لهم يسوع أيضا سلام لكم . كما أرسلني الآب أرسلكم أنا . ولما قال هذا نفخ وقال لهم اقبلوا الروح القدس (والصحيح روح قدس πνευμα αγιον) " (يوحنا ٢٠ : ٢٢) . فالروح هنا هو ما حواه نَفْسُ المسيح المُباشر الخارج مِن فمه .

.. روح قالوا عنه هو الاقنوم الثالث وهو أيضا ليس بشخص عند كثير من الطوائف المسيحية ، وعند آخرين منهم هو شخص مُحدَّد . وهذه الروح ليست ببشريَّة أو ملائكيَّة فلا هي مُذكَّر ولا مؤنث ولكنها متعادلة الجنس (neutral) في اليونانية . وهي مُذكَّرة في اللاتينية والإنجليزية مع إنَّ أصلها في الأرامية مؤنث ..!!

هذه الروح عندما أضيفت إليها كلمة قدُس وأصبح يُعبَّرُ عنها بعبارة الروح القدس ، قالوا عنها بأنها الأقنوم الثالث أو الشخص الثالث فى الثالوث المسيحى المقدس . وبالتالى فقد حُذِف منها معانى الروح الشريرة والجن

والشياطين وكل ما لا يليق بمقام التقديس . وبقى فيها معانى الريح - الهواء - الطيّبة والأرواح الطيّبة . بمعنى أنَّ فيها الأشياء العاقلة كالملائكة والأشخاص الطاهرين والأشياء غير العاقلة - الجمادات - كالريح الطيّبة . كما بقى فيها من المعانى المجازية الطيّبة : كالتأييد الإلهى للمؤمنين وقوة الآب الفاعلة بين مخلوقاته .

وعبارة الروح القدس التي هي موضوع هذا البحث المتواضع قد اختلفوا في تبيان معناها كثيرا. فعندما خلطوا بين جميع معاني العبارة مين عاقل وغير عاقل. إنسان وملاك ، مُذكّر ومؤنث ومتعادل الجنس ، معني حقيقي ومعنى مجازى . ضاع منهم المعنى المراد في كل موقع مين مواقع العبارة في نصوص الأناجيل ورسائل العهد الجديد . وكان المفروض فك الاشتباك أو لا بين النصوص لفهم المراد مين العبارة حسب ورودها في كل موقع ولكن لله في خلقه شئون ..!!

فقالت طوائف مسيحية مشهورة بأنَّ الروح القدس هو قوَّة الآب وفعله العامل في خلقه . وقالت طوائف أخرى بأنَّ الروح القدس هو الشخص الثالث في الثالوث المقدس . وقالت طوائف ثالثة بأنَّ الروح القدس قبل تمَجُد المسيح يختلف عنه بعد تمَجُد المسيح ، وتمَجُد المسيح حدث بعد خمسين يوما مِن صلبه ..!!

<u>قصار</u> الروح القدس جمادا ـ هواء ـ كما جاء في إنجيل يوحنا (٢٠ : ٢٠) حيث جاءت العبارة دالة على البركة والتأييد الموجودين

في الهواء المنفوخ من فم المسيح الطَّيْكِم .

وصار الروح القدس كاننا سماويا كما جاء فى إنجيلى متى (١: ٥٠) ولوقا (١: ٣٥) حيث نجد أنَّ عبارة الروح القدس تأتى وصفا للكانن السماوى الذى بواسطته تمَّ حَمَل العذراء مريم بالمسيح.

كما صار الروح القدس عبارة عن شيء معنوى امتلا به كل من يوحنا بن زكريا ، وأمِّهِ الياصبات ، وأبيه زكريا ، ويسوع على الترتيب القدس كما ورد في إنجيل لوقا (١: ١٥، ١٤، ٦٧؛ ٤: ١). وهذا الامتلاء عبارة عن التأييد والإيمان والثبات على الحق وما شابه ذلك .

و أصبح الروح القدس هو هبة الآب و عَطِيَته المؤمنين بعد انتهاء بعثة المسيح اللي كما جاء في إنجيل يوحنا (١١ : ١٣ ، ٧ : ٣٩) حيث نجد العبارة جاءت دالة على شيء سيأتي هبة و عطية من الله الآب إلى المؤمنين . و هذا الشيء الموعود به من الله ـ عطية الله ـ لن يكون بالطبع شيئا موجودا من قبل .

وفى موقع آخر نجد أنَّ الروح القدس عبارة عن الهام ووحى إلى بعض الناس كما جاء فى إنجيل لوقا (٢ : ٢٥) مِن أنَّ رجلا بارا تقيا فى أورشليم اسمه سمِعان قد أوحى إليه بالروح القدس أنه لن يرى الموت قبل أن يشاهد المسيح الله . والمعنى المقصود هنا مِن عبارة أوحى إليه ، أنه الهم بذلك الأمر .

ونجد الروح القدس تأتى مُشيرة إلى شخص بعينه وهو المُؤيّد الذي سيأتي من بعد المسيح التي كما جاء في إنجيل يوحنا (٢٦:١٤).

مما سبق يتبين للقارىء المتفهم لحقيقة الأمور أن لكل موقع فى النصوص نجد معنى مُحَدَّدا لعبارة الروح القدس يختلف عن مثيله فى المواقع الأخرى . وقول غالبية علماء المسيحية بأن الروح القدس هو إله تام يوصف بأنه الأقنوم الثالث أو الشخص الثالث فى الثالوث المقدس لا دليل عليه فى أقوال المسيح الطبيخ ولا يمكن البرهنة عليه عقلا . أقرءوا معى مطلع إنجيل يوحنا " فى البدء كان الكلمة . والكلمة كان عند الله . وكان الكلمة الله " فالكلام هنا عن كاننين (الرب ثيوس والكلمة المسيح كيريوس) ولا شىء عن الكائن الإلهى الثالث أقصد الروح القدس .!!

واقرئوا معى قول المسيح الطّيخ في يوحنا (١٠ : ٢٩) : " أنا والآب واحد " ولم يقل أنا والآب والروح القدس واحد ..!!

وأيضا في إنجيل متى (١٩:١٧) " لماذا تدعوني صالحا . ليس أحد صالحا إلا واحد وهو الله " . فأين الأقنوم الثالث أقصد الروح القدس ..!!؟

وقال المسيح " الله أبى " ولم يقل الروح القدس أبى مع أنه قد حُمِل به فى بطن أمه مِن الروح القدس كما قال متى فى إنجيله .

وحتى فى رؤيا يوحنا اللاهوتى (٤: ٢ ؛ ٥: ٦) نجده قد شاهد واحدا فقط على العرش ، وشاهد الحَمَل ـ الخروف ـ أى المسيح بجانبه

ولكنه لم يُشاهد الإله الثالث الروح القدس ..!!

وليس موضوع مبحثى هذا هو نقض أو إثبات الأقنوم الإله الثالث الروح القدس ، وإنما موضوعى هو الكشف عن معنى العبارة تمهيدا للفهم المستنير وكشف مغالطات الناس التاريخية اللغوية .

وقد تتبعت الصيغ المختلفة المكونة من الكلمتين روح وقدس مثل (روح قدس و الروح قدس و روح القدس و الروح القدس) ومراعاة التذكير والتأنيث والعاقل وغير العاقل ومعرفة معانيها المختلفة وذلك فى كتابى الكبير " نبى أرض الجنوب " فى بحث البارقليط فارجع إليه فإنه مفيد وجديد . وكل هذه الصيّغ واردة فى نصوص أصول الأناجيل اليونانية ولها معان مُختلفة . وهذا الأمر يختلف تماما عن الترجمات العربية ويتباين مع نصوصها حيث قالت الروح القدس على جميع الصوّر ..!!

وساكتفى بتتبع صيغة الروح القدس حسب النسخة العربية المعتمدة فانديك . مع بيان أهم أماكن ورودها في الأناجيل وباقى كتب

العهد الجديد . وبغض النظر عن تركيباتها اللغوية وصورها المختلفة من تعريف وتنكير بُغية معرفة معانيها المختلفة في كل موضع . وذلك في فترتين زمنيتين :

أولاهما أثناء حياة المسيح النه على الأرض وهذه الفترة تكلمت عنها الأناجيل الأربعة .

وثانيهما من بعد بعثة المسيح اليَيين و وتلك الفترة نجدها في سفر الأعمال ورسائل بولس و العبر انيين وبطرس ويهوذا .

أولا: مواقع الفقرة في الأناجيل الأربعة (فترة بعثة المسيح الطَّيْلا):

وفى هذه الفترة لم يكن تشخيص الأقنوم الثالث قد تم بعد ، ولم يَطلب المسيح التَيْمِ مِن قومه سوى الإيمان بالإله الواحد الذى يعبده بنو إسرائيل فالذى جاء به المسيح التَيْمِ لقومه هو أن يؤمنوا به الله الآب و لا الله غيره وبرسوله المسيح الذى أرسله ، كما جاء فى قول المسيح التَيْمِ (إنجيل يوحنا ١٧ : ٣) " أن يعرفوك أنت الإله الحقيقى وحدك والمسيح عيسى الذى أرسلته " . وعلى ضوء هذه المعلومة الهامة جدا يجب أن نفهم المعانى المختلفة لعبارة الروح القدس حسب ورودها فى الأناجيل فلم يكن الأقنوم الثالث قد عُرف ولم يتم تأليهه بعد .

ا .. ففى متى (١ : ١٨ ، ٢٠) ولوقا (١ : ٣٥) نجد أنَّ عبارة الروح القدس تأتى وصفا للكائن السماوى الذى بواسطته تمَّ حَمَّل العذراء مريم بالمسيح . وقد بيَّن القرآن الكريم أنه الملك جبريل المَّيِينِ .

٢ .. وفي لوقا (١ : ١٥ ، ١١ ، ٢١ ؛ ١ : ١) نجد أنَّ الروح القدس عبارة عن شيء معنوى امتلاً به كل من يوحنا بن زكريا ، وأمّهِ الياصبات ، وأبيه زكريا ويسوع على الترتيب . وهذا الامتلاء عبارة عن التأييد والإيمان والثبات على الحق وما شابه ذلك . وقول بعضهم بأنه حلول الإله الروح القدس في أجساد الناس لا دليل عليه في أقوال المسيح التي ولا يمكن البرهنة عليه عقلا .

٣ .. وفى كل مِن (متى ٣ : ١١ ؛ مرقس ١ : ٨ ؛ لوقا ٣ : ١٦ ؛ يوحنا ١ : ٣٣) جاءت العبارة دالة على تعميد جديد سيكون مِن بعد عهد يوحنا بن زكريا ومِن بعد عهد المسيح ، تعميد سيكون بالروح القدس والنار حسب قول متى ولوقا ، أو بالروح القدس فقط حسب قول يوحنا . تعميد سيقوم به شخص مُبَشَرٌ به .

٤ .. وفى يوحنا (٢٠ : ٢٢) جاءت العبارة دالة على البركة والتأييد الموجودين فى الهواء المنفوخ من فم المسيح الليائية .

وفى يوحنا (۱۱ : ۱۱ ، ۷ : ۳۹) جاءت العبارة دالة على شيء سيأتى هبة و عطيَّة من الله الآب إلى المؤمنين ، و هذا الشيء لم يأت في زمن بعثة المسيح الطَيِّئ . و هذا الشيء الموعود به من الله لن يكون بالطبع شيئا موجودا من قبل .

٦ .. وفي لوقا (۲ : ۲۰) نجد أنَّ رجلًا بارا تقيا في أورشليم
 اسمه سمعان كان الروح القدس عليه ، وأنه قد أوحى إليه بالروح

القدس أنه لن يرى الموت قبل أن يشاهد المسيح التَّيِينَ والمعنى المقصود هنا مِن عبارة أوحى إليه هو أنه ألهم بذلك الأمر ، أى أنَّ عبارة الروح القدس هنا تعنى الإلهام الإلهى .

٧ .. وفى يوحنا (٢٦: ١٤) جاءت العبارة تفسيرا من ناسخ الإنجيل لمعنى كلمة المُؤيِّد ـ بارقليط الآرامية ـ كما سبق بيانه فى المبحث السابق . ومن أراد التفصيل فسيجده فى كتابى " معالم أساسية فى الديانة المسيحية " فى بحث البارقليط .

<u> ثانيا: مواقع الفقرة في باقي رسائل العهد الجديد بعد بعثة المسيح:</u>

المعنى السائد والغالب لعبارة الروح القدس في كتابات بولس وباقي رسائل العهد الجديد هو التأييد الربّاني والإيمان الذي يمتليء به كيان الإنسان المؤمن ذلك التأييد والإيمان الموعود بهما من الإله الآب حسب نص (يوحنا ٧: ٣٩) " لأن الروح القدس لم يكن قد أعطى بعد " و (لوقا ٢٤: ٩٤) " وها أنا أرسل إليكم مَوْعِدَ أبي ـ إلهي ـ فأقيموا في مدينة أورشليم إلى أن تلبسوا قوة من الأعالى " . وفي سفر الأعمال (١: ٤) أوصاهم المسيح " أن لا يبرحوا من أورشليم بل ينتظروا مَوْعِدَ الآب الذي سمعوه منه " وقوله (إلى أن تلبسوا قوة من الأعالى) يفيد أن موعود الآب هنا هو قوة من الأعالى . ولكنهم شوهوا ذلك المعنى الجميل فيما بعد فجعلوا القوة التي من الأعالى شخصا سماويا يسكن في أجساد المؤمنين به وينسكب فيهم ..!!

ذلك التأييد الإلهى المُعبَّر عنه بالقوة ، الموعود به والذى سجَّل كاتب سفر الأعمال توقيت مجينه بأنه كان فى اليوم الخمسين من بعد حادثة الصلب الشهيرة . ووصفه بقوله (أعمال ٢ : ١ - ٤) " ولمَّا حضر يوم الخمسين كان الجميع معاً بنفس واحدة . وصار بغتة من السماء صوت كما من هُبوب ريح عاصفة وملاً كل البيت حيث كانوا جالسين . وظهرت لهم السنة مُنقسمة كأنها من نار ، واستقرَّت على كل واحد منهم وامتلاً الجميع من الروح القدس " .

قلت جمال: وذلك الوصف يُشابه فعل وقول المسيح العَيْنِ لتلاميذه أثناء فترة بعثته (يوحنا ٢٠: ٢٢) " نفخ وقال لهم اقبلو الروح القدس ". فذلك الهواء المنفوخ من فم المسيح العَيْنِ وتلك الريح التى هبّت على التلاميذ من بعد انتهاء فترة بعثة المسيح العَيْنِ هما كناية عن التأييد الربّانى وقوة الإيمان والثبات على الحق . وذلك هو مَوْعِدَ الآب وموعوده للمؤمنين الثابتين على الحق ولا شيء غير ذلك . فالإيمان والتأييد الربّانى يمتلأ بهما كيان المؤمنين ليثبت الله به قلوبهم وأقدامهم . ولكن لله في خلقه شؤون . فلم يفهم رواد المسيحية اليونانيين الأوائل من ذلك النص سوى أن الروح القدس هنا هو شخص إلهي غير مرنى يدخل في أجساد المؤمنين وينسكب فيها ومِن هنا نجد كلمة الإمتلاء من الروح القدس هي الغالبة على عباراتهم .

ففى سفر الأعمال (٢:٤؛٤:٣١؛ ٣:٣١؛ ٣: ٣١؛ ١٠ الخ) نجد أن الجميع قد امتلأوا من الروح القدس . وفى الأعمال (٤: ٨؛ ١٣: ٩) نجد أن بطرس وبولس قد امتلأ كل منهم من الروح القدس . ولكن عند قراءتنا لنص الأعمال (١٣: ٢٥) " وأمًا التلاميذ فكانوا بمتلئون من الفرح والروح القدس " نجد أن الفرح شيء معنوى امتلأوا منه فكذلك الأمر سيكون مع الروح القدس هنا ، فهو الإيمان والتأييد الربّاني ولا شيء غير ذلك . ولكن نظرية الحلول والاتحاد كانت منتشرة بين الوثنيين في ذلك الزمان مما دعى رواد المسيحية اليونانية إلى القول بها . ثم تم الاعتراف فيما بعد بالأقنوم الثالث الروح القدس كإله كامل يحل في أجساد المؤمنين به وينسكب فيهم .!!

وأمًا عن بولس فقد قال في رسالته الرومية (٥:٥) " أنَّ الروح القدس معطى لنا ". وقال في كورنتوس الأولى (٦:١٩) " أنَّ جسدكم هو هيكل للروح القدس " وقال في تيموثاوس الثانية (١:١٤) " الروح القدس الساكن فينا " وإلى غير ذلك من عبارات تشير إلى الحلول والاتحاد بذلك الكائن الإلهى الذي أطلقوا عليه مُسمًى الروح القدس.

ذلك الروح القدس الذي يُطلب مِن المسيحيين أن يقبلوه كشرط لصحة إيمانهم بالمسيحية (راجع أعمال ١٠ ، ١٥ ، ١٧ ، ١٩) . ذلك الروح القدس الذي عبروا عنه في النسخ المعتمدة الإنجليزية القديمة بالعبارة (Holy Ghost) أي الشبح المقدس ..!!

وبدون اطالة في البحث والتقصئي خشية الوقوع في اللي المتعمد وغير المتعمد نرجع إلى الخلاصة فخير الكلام ما قلّ ودلّ . يؤمن جميع المسيحيين بأنَّ الروح القدس موعود الآب قد جاء اليهم في اليوم الخمسين مِن بعد صلب المسيح وموته . وهنا يجب أن نقف وقفة جادة على طريق الفهم وتمحيص الحق الصراح مين الباطل. فكما أنَّ هناك موعودا مين الله أطلقوا عليه مسمى الروح القدس يُشار إليه في النسخ الإنجليزية بلفظة (it) التي تُستخدم للإشارة للأشياء غير العاقلة. فهناك موعودا أخرا هو البارقليط والذى ترجموه في العربية إلى المُعزَّى والمؤيِّد والشَّفيع والذي يُشار إليه في النسخ الإنجليزية بلفظة (He) التي تستخدم للإشارة إلى الأشياء العاقلة . وهذا البارقليط الذي بشَّر بقدومه المسيح الطِّيخ؛ فسَّره ناسخ إنجيل يوحنا بأنه يعنى الروح القدس (يوحنا ١٤ : ٢٦) " البارقليط . " (το πνευμα το αγιον) وهو الروح القدس (παρακλητος)

وخلط المسيحيون بين الموعودين - العاقل (البارقليط) الروح القدس وغير العاقل (الإلهام والتأييد) روح القدس - وقالوا بأنهما شيئا واحدا وأطلقوا عليه مُسمًى الروح القدس الذى حلَّ عليهم فى اليوم الخمسين . مع أنَّ صفات كل منهما تختلف كثيرا عن صفات الآخر ..!!

وإلى القارىء الكريم شيئا من التفصيل لكشف الغموض الذى لاحق البارقليط ومَحَى الإيمان به . فإنَّ مِن أكبر الأخطاء التى وقع فيها روًاد المسيحية الأوائل هى قيامهم بترجمة معانى الأسماء الأرامية إلى

اللغة اليونانية وعدم ذكرها كما هي . وبالتالى فقد فقد الأحفاد من بعدهم صحيح منطوق الأسماء وحقيقة معانيها في لغتها الأم الأصلية ألا وهي الأرامية .

فالأسماء تظل كما هى بين اللغات حتى يعرف الناس عمن يتكلمون ويكتبون وأكبرمثال على ذلك اسم الله . فقد نقلوه إلى اليونانية ثيوس على اسم صنم اليونان الأكبر . ومن ثم فلن يجد القارىء الآن اسم الله فى الأناجيل اليونانية أو ترجماتها الأجنبية إلى سائر اللغات .

مع أنَّ المسيح التَّيِّ وتلاميذه لا يعرفون ثيوس هذا ولا يتعبَّدون له وإنما كانوا يعرفون الإسم الأرامى الله ويعبدونه . وقل مثل ذلك أيضا عن اسم المسيح التَّيِّ حيث كتب في اليونانية إيسو بعد حذف لاحقة الإعراب اليونانية من آخره (إيسوس - إيسون) . ومن اليونانية ترجم إلى سائر اللغات بأشكال مختلفة ليس مِن بينها الإسم الصحيح للمسيح التَّيِّ ألا وهو الإسم الأرامي عيسى (أ) ..!!

وهناك أمرا آخرا وهو تدخل النساخ للأناجيل اليونانية بشرح معانى بعض الأسماء والكلمات الأرامية بين سطور الأناجيل وليس فى الهامش مما أوقع القراء فى خطأ الاعتقاد أن ذلك الشرح من أصل النصوص. وسأضرب بعض الأمثلة على ذلك الأمر:

 ⁽١) .. راجع كتابي معالم اساسية لنتعرف بالتفصيل على اسم الله واسم المسيح في الأناجيل اليونانية واصلهما الأرامي .

ففى إنجيل يوحنا (١ : ٢٤) نجد قول أندراوس لأخيه : " قد وجدنا مسييًا (Μεσσιαν) . الذي تفسيره كرستوس (Χριστος) ". فالقارىء هنا لا بد وأن يعلم أن كلمة مسييًا ليست يونانية بدليل ترجمة معناها للقارىء اليونانى إلى كرستوس وبالتالى فإن كرستوس ليست آرامية . فإن أردنا أن نرجع النص إلى أصله الآرامى أو العربى فسيكون هكذا : " قد وجدنا مسييًا . الذي تفسيره مسيح " . وهنا نلاحظ أن لدينا كلمتان آراميتان مختلفتان مسييًا و مسيح ، وهما قطعا ليستا سواء . فلكل منهما جذر لغوى مختلف () . ولكن ذلك االتفسير الذي وقع في متن النص أوقع علماء المسيحية في الشرق والغرب في الخطأ الفادح القائل بأن الكلمتان معناهما واحدا ..!!

والسبب هو جهل الناسخ اليونانى للإنجيل بمعنى كلمة مسيبًا فى الأرامية . ثم بخطئه حين ترجم الإسم الآرامى مسيح الى اسم آخر يونانى هو كرستوس . والكلمتان مسيبًا و مسيح تشيران إلى اسم جنس ، كقولنا نبى من الأنبياء ورجل من الرجال فهناك أكثر من مسيع .

المثال الثانى جاء فى نص انجيل متى (١ : ٢٣) : " ويدعون اسمه عِمَّاتونيل (Εμμανουηλ) الذى تفسيره ثيوس (θεος) معنا " وهنا أيضبا نلاحظ أنَّ الاسم الأول عِمَّانونيل قد كتب فى اليونانية بمنطوقه

⁽١) .. راجع كتابي معالم أساسية لتتعرف بالتفصيل على معنى الكلمتين وجذر هما اللغوي .

الآرامى والعبرى ولكن عندما شرح الناسخ معنى الاسم فى اليونانية غير الاسم الآرامى إيل إلى ثيوس اليونانى وهما ليسا شينا واحدا. فإن أرجعنا النص إلى الآرامية أو العربية فسيكون هكذا " ويدعون اسمه عمًانونيل الذى تفسيره إيل معنا " أى الله معنا . حيث أن كلمة عم العبرية هى مقلوب الكلمة العربية مع ومعناهما واحد ، وإيل هو الله فى الآرامية .

ومِن ثُمَّ فقد وقع أيضا هنا العلماء في خطأ فادح وهو القول بأنَّ ثيوس هو الله حين كتبوا اسم الجلالة الله بدلا عن اسم الاله اليوناني ثيوس في النص العربي ..!! والسبب هو جهل الناسخ اليوناني للإنجيل حين ترجم الاسم الأرامي إيل إلى الاسم اليوناني ثيوس .

وهنا في مبحثي هذا عن الروح القدس سنجد نص يوحنا (١٤ : البارقليط (παρακλητος) وهو الروح القدس (παρακλητος) وهو الروح القدس (παρακλητος) البتعريف كل من الروح والقدس وكلمة بارقليط آرامية الأصل والمنشأ وليست بيونانية كما سبق تبيان ذلك الأمر والبرهنة عليه في كتابي نبي أرض الجنوب وكتابي معالم أساسية وكتابي المسيح والمستياً فعبارة وهو الروح القدس تذخّل تفسيري من الناسخ للنص كما حدث في المثالين السابقين تماما والمعنى مختلف تماما في الأرامية والعبرية والعربية .

و إلى القارىء البيان والتوضيح : فكلمة بينوما ($\pi \nu \epsilon \nu \mu \alpha$) اليونانية معناها نفس بتسكين الفاء وبفتحها - أى النفس بمعنى الروح

والتنفس بمعنى الهواء الداخل والخارج من تجويف الصدر - ويكتبونها روح تسهيلا على القرّاء العرب . وكلمة أجون ($\alpha\gamma\iota o\nu$) معناها طاهر أو صنَّقِى أو تقِى وهم يترجمونها في العربية قدُس . وأداة التعريف (τo) التي تنطق تو .

وهناك فرق فى العربية بين العبارتين روح القدس و الروح القدس . فالأولى كتبت هكذا (του αγιον πνευματος) فى الأصل اليونانى ، بتعريف كلمة قدس وتنكير كلمة روح . أو كما ورد فى نص متى (۲۸ : ۱۹) " وعَمدُوهم باسم الآب والابن و روح القدس (του متى αγιον πνευματος) " . وللأسف فإنَّ الترجمات العربية قالت الروح القدس خلافا للأصل اليونانى ..!!

والأقنوم الثالث يقال له روح القدس في النص السابق وليس الروح القدس الدوح الدول الدوح الدول الدوح الدول الدوح الله الفعال الدوح الله الفعال أو قوة الله الفعالة في الخلق وهو عند طوائف المسيحية أخرى عبارة عن العلم الإلهي وعند طوائف مسيحية أخرى عبارة عن العلم الإلهي وعند طوائف مسيحية أخرى يعتبر شخصا المحدد المقدس الثالوث المقدس قد يظهر في بعض الأحيان على صورة حمامة كما جاء إنجيل لوقا .

و هناك روح قدس ($\pi \nu \epsilon \nu \mu \alpha \ \alpha \gamma \iota o \nu$) بتنكير الكلمتين . و هذا التعبير ورد في إنجيل متى (۱ : ۱۸) " أمًا و لادة يسوع المسيح فكانت

هكذا: لمّا كانت مريم أمّهُ مخطوبة ليوسف قبل أن يجتمعا وُحِدَت حُبلى من روح قدس (πνευμα αγιον) " وورد أيضا في لوقا (۱: ٣٥) " فقالت مريم للملاك كيف يكون هذا وأنا لست أعرف رجلا. فأجاب الملاك وقال لها روح قدس (πνευμα αγιον) يُحِلُ عليك وقوة العلى تظلك ... ". ويلاحظ أنَّ المُشار إليه بروح قدس هنا ليس بشرا سويا أيضا وإنّما هو شخص روحاني بين شخصيته القرآن الكريم وقال عنه بأنه الملك جبريل العَيْمَة . وللأسف الشديد فإنَّ الترجمات العربية قالت الروح القدس في الأماكن الثلاث خلافا للأصول اليونانية .!!

وورد في إنجيل يوحنا (٢٠ : ٢٢) " ولمًا قال ـ المسيح ـ هذا نفخ وقال لهم اقبلوا روح قدس (πνευμα αγιον) " . ويلاحظ أيضا أنَّ هذا الد روح قدس ليس بشخص أصلا وإثما هو شيء مادي خرج بالنفخ من فم المسيح الطيخ . وقد عبر القرآن الكريم عن حمل المسيح في بطن أمه مريم عليهما السلام بأنه قد تم بواسطة النفخ أيضا ولكن عن طريق الملك جبريل الطيخ الذي يُطلق عليه القرآن لقب روح القدس ..!!

وهناك عبارة الروح القدس (πνευμα το αγιον) موضوع بحثنا هذا وهذه العبارة تحتاج إلى شرح . فمن المعترف به أنّ أداة التعريف في اليونانية والإنجليزية لا توضع قبل الاسم والصفة على التوالي وإنما يُكتفي بأداة تعريف واحدة فنقول (the holy land) ولا نقول (land the holy the) أي الأرض المقدسة . ونقول أيضا

(the beautiful girl) و لا نقول (the beautiful girl) أى the holy the) ولا نقول (the holy the) ولا نقول (spirit) أى الروح الطاهرة أو المقدَّسة .

ولكن نص يوحنا فى أصله اليونانى مكتوب فيه أداة التعريف مرتين خلاف المتفق عليه بين العلماء . وهذا الشكل الكتابى يمكن أن يأخذ أحد الاحتمالين ليستقيم فى معناه :

فالاحتمال الأول إمًا أن تكون هناك نقطة أو فاصلة بعد كلمة روح هكذا (το πνευμα , το αγιον) أى يقرأ نص يوحنا فى العربية هكذا " البارقليط الروح ، القدس " وتصبح كلمة القدس معطوفة على البارقليط الروح . مع ملاحظة أن كلمة قدُس (αγιον) معناها الطاهر أو الصنّفي أو النقي أو الذي نذر نفسه لخدمة الله والدين . أمًا عن معنى كلمة روح هنا فقد بينه يوحنا فى فى رسالته الأولى (٤ : ١) بقوله " أيها الأحبًاء لا تصدّقوا كل روح بل امتحنوا الأرواح هل هى من الله ، لأن أنبياء كذبة كثيرين قد خرجوا إلى العالم " .

نلاحظ هنا أنَّ يوحنا قد فسر كلمة روح (πνευματι) بأنها تعنى بالضبط كلمة نبى ، وأنَّ صيغة الجمع منها (πνευματι) الواردة فى النص والتى تعادل كلمة أنبياء . فيكون معنى النص هو البارقليط النبى الطاهر . فعبارة يوحنا الروح الحق معناها النبى الحق كما سبق بيانه فلا داعى للتكرار .

وللعلم فإنَّ المصطلح بارقليط معناه في لغته الأصلية الآرامية هو رسول كما أثبت ذلك في بحثى عن البارقليط فتكون الترجمة الأصبَح للنصّ هي : " البارقليط النبيّ ، الطاهر " بمعنى الرسول النبيّ ، الطاهر والبارقليط اسم جنس ، وليس باسم علم لشخص . والنبيّ الطاهر صيفة له . والبارقليط اسم جنس الثاني هو اضافة كلمة القدس (το αγιον) إلى النصر من أحد النسّاخ . ويشهد على ذلك الاحتمال النسخة السينانية النصر من أحد النسّاخ . ويشهد على ذلك الاحتمال النسخة السينانية المدين المديد التي تم العثور على العدال النسخة السينانية المدين المدينة الم

النص من أحد النساخ . ويشهد على ذلك الاحتمال النسخة السينانية (MSS) للعهد الجديد التي تم العثور عليها في دير سانت كاترين سنة (MSS) . حيث وحيد النص فيها بدون ذكر كلمة القدس " البارقليط الروح " أي " الرسول النبي " . ونجد مثل ذلك في النسخة السريانية المعروفة بـ (the palimpsest version) بدون ذكر كلمة القدس في النص . والروح هنا هو الروح الحق المذكور في نص (١٥ : ٢٦) أي بدون تدخل تفسيري من ناسخ الإنجيل .

كما يلاحظ أنَّ " روح الحق " و " روح الضلال " المذكورين في رسالة يوحنا الأولى (٤: ٦) هما على التوالى نبى الحق و نبى الضلال . فالبارقليط إنسان وليس شبحا (Ghost) كما ورد في نسخة الملك جيمس المعتمدة ..!! وقد سبق ذكر صفاته الشخصية والفعلية في المبحث السابق والتي لا تنطبق بأي حال من الأحوال على الأشباح والأرواح التي لا تسمّع ولا تُرَى ..!!

هل البارقليط هو الأقنوم الثالث !!!؟

إنَّ الخلاف الرئيسى بين المسلمين والمسيحيين يعود في أصله إلى عدم اعتراف المسيحيين بنبوَّة خاتم المرسلين هُ والاعتراف وعدم الاعتراف به هُ لا يرجع إلى نصوص صحيحة أو غير صحيحة بقدر ما يرجع إلى التقليد المحض لتراث الآباء والأجداد وهذا للأسف عيب شديد وخلل معيب في حرية الفكر وحرية الانسان.

فاكثر علماء المسلمين يقولون بأن البارقليط هو أحمد اسم نبى الإسلام تفسيرا منهم لقول القرآن في سورة الصنف ﴿ وإذ قال عيسى ابن مريم يا بني إسرائيل إني رسول الله إليكم مُصدقًا لما بين يدى من التوراة ومُبَشِّرا برسول يأتي من بعدى اسمه أحمد ﴾ ولم يذكر القرآن كلمة بارقليط حتى نزعم أنها تعنى أحمد .

والمسيحيون ينكرون بشدة أن تكون كلمة بارقليط معناها أحمد . وهم لا يعلمون أصل هذه الكلمة ومعناها في لغة المسيح التيليل . وزعموا رغم جهلهم بمعناها أنها الأقنوم الثالث من الثالوث المعبود .

فدخل الطرفان معترك الحوار وعقولهم مشحونة بتقاليد الآباء والأجداد . وبالتالى فإنهم لن يتقبلوا أى رأى آخر وإن كان صحيحا من الطرف الآخر يخالف ما هم عليه من تقاليد جامدة . فهل نستطيع أن ندرس القضية بموضوعية وحيادية علمية ..!!؟

لقد فصلّت وأبنت بوضوح تام أصل وفصل المصطلح بارقليط الأرامى وذلك فى كتبى السابقة . وعلمنا هناك أنه اسم جنس وليس باسم علم لشخص مُعيَّن وأنه بمعنى رسول من رسل الله . وعلمنا من نصوص إنجيل يوحنا أنه يشير إلى شخص يشابه المسيح الطيِّين فى الجنس والنوع أى رجلا من البشر ، وليس بروح ليس لها جسم يُرَى . وبشىء من الفكر الحرر نبحث سويا هنا عن الإجابة المُدَعَمة بالدليل للسؤال الأزلى : هل البارقليط هو الروح القدس الأقنوم الثالث ..!!؟

المُحاولة الأولى: قال المسيح اليلي في نص يوحنا (١٦: ٧): "اكنى أقول لكم الحق: إنه خير لكم أن أنطلق ، لأنه إن لم أنطلق لا يأتيكم البارقليط ". واضح جدا من النص أن البارقليط لن يأتى ما لم يذهب المسيح من هذه الدنيا. ولندع تفسير كلمة البارقليط جانبا حتى لا تختلط علينا الأمور فالبارقليط والمسيح شخصان لن يجتمعا في وقت واحد أو في عصر واحد. ثم نتناقش الآن مع القائلين بأن البارقليط هو الروح القدس الأقنوم الثالث:

هناك نصوص إنجيلية كثيرة تشير إلى تواجد الروح القدس بين الناس قبل ولادة المسيح ، ويعد ولادة المسيح ، وأثناء بعثة المسيح ، وفى الفترة الواقعة بين حادثة الصلب وقبل الصعود إلى السماء . وسأذكر بعض هذه النصوص مباشرة من النسخة العربية المعتمدة ، وبدون الرجوع إلى الأصل اليوناني لتصحيح ترجمة العبارة " الروح القدس " .

فقبل ولادة المسيح الطبيخ كان الروح القدس مع يوحنا ابن زكريا وهو في بطن أمه (لوقا ١: ١٥). وكان مع زكريا (لوقا ١: ٢٧). وكان مع الياصابات زوج زكريا (لوقا ١: ١٤). وكان مع مريم (متى ١: ١٨، ٢٠؛ لوقا ١: ٣٥). وبعد ولادة المسيح الطبيخ كان الروح القدس مع سيمعان (لوقا ٢: ٢٦). وأثناء بعثة المسيح الطبيخ كان مع المسيح المسيح الطبيخ كان مع المسيح (لوقا ٣: ٢٢). وفي الفترة الواقعة بين حادثة الصلب وقبل الصعود إلى السماء كان مع المسيح والتلاميذ (يوحنا ٢٠ : ٢٢).

هذا هو حال الروح القدس ، كان متواجدا مع المسيح والناس . وبغض النظر أيضا عن معنى عبارة روح القدس . ولم يكن شخص ذو لحم ودم يراه الناس ويكلمهم ويكلمونه . ولا ينطبق عليه قول المسيح الطيئة في إنجيل يوحنا : " لا يتكلم من نفسه بل كل ما يسمع يتكلم به " فلم يسمعه أحد يتكلم .!! فهذا الروح القدس لا يمكن أن يكون البارقليط . إنه شيء آخر . ومن قال بغير ذلك فلير اجع نفسه مائة مرة وليكشف عن حالة عقله .

المُحاولة الثانية : جاء في نص يوحنا (٢٠ : ٢٢) " فقال لهم يسوع أيضا سلام لكم ، كما أرسلني الآب أرسلكم أنا . ولمًا قال هذا نفخ وقال لهم اقبلوا الروح القدس " . وهنا نجد أنَّ الروح القدس عبارة عن الهواء المنفوخ خارج فم المسيح الطبيخ ، إنه البركة المُهداة مِن المسيح لتلاميذه وتأييده لهم . وليس بشخص آخر مُشابه للمسيح . إنه هنا شيء غير ملموس . فهذا الروح القدس ليس هو البارقليط الآتي من بعد

المسيح. والقائل بغير ذلك فيجب عليه أن يسارع بنزع الخشبة الملعونة من على عينه حتى يرى جيدا كما قال المسيح الليلا.

المُحاولة الثالثة : إنَّ قول المسيح في إنجيل لوقا (١١ : ١٦) : الفإن كنتم وأنتم أشرار تعرفون أن تُعطوا أولادكم عطايا جَيِّدة ، فكم بالحرى الآب الذي من السماء يُعطى الروح القدس للذين يسألونه " يُشير إلى أنَّ الروح القدس هنا عبارة عن هبة الله وعطيته للناس . والمقابلة بين عطايا الوالدان لأولادهم وعطية الله للناس تنفى تماما القول بأنَّ الروح القدس عبارة عن شخص مُعيَّن . وأعتقد يقينا بأنَّ قول المسيح السابق ليس معناه أنَّ الإله الآب سوف يُعطى الناس إلها هو الروح القدس ..!! وهل يعى المسيحيون المعنى جيدا . فهل عطية الإله العلى الآب للناس هي الإله العلى الروح القدس لأنَّ الثلاثة واحد ..!!؟

ولى هنا ملاحظة على الهامش وهى أنَّ الروح القدس هنا قد كتبها لوقا نكرة أى روح قدس (πνευμα αγιον) ، فهى ليست بإله أو حتى شخص طاهر وإنما هى روح طاهرة مجهولة ربما تشير إلى الإلهام والتأييد الإلهى للمؤمنين . وهذه الروح متعادلة الجنس (neutral) فلا هى مؤنث . وبالتالى لا يمكن أن تكون هى البارقليط المذكر الجنس .

المُحاولة الرابعة : المُعَزِّى (בתח) في العهد القديم : إنَّ أشهر الأسماء العربية للبارقليط اليوحناوي هو المُعَزِّى ، فبه جاءت الترجمة

العربية فانديك المعتمدة فكان من الواجب على أن أبين للقراء أصل كلمة المُعَزِّي في العبرية واليونانية حسب ورودها في نصوص العهد القديم.

لقد وردت كلمة مُعَزِّى فى جميع الترجمات العربية للعهد القديم فى سفر المراثى (1: ٢، ٩، ٢، ١٧، ١٦، ،... الخ). وأصلها العبرى هو كلمة ناحيم (٢١٦) التى تحمل الرقم (5162) وهى بمعنى القائم بالتعزية أى المُعَزِّى . كما نجد المعزى فى النسخة السبعينية اليونانية قد كتبت باراكاليو (παρακαλεω) ولم تكتب باركليت (παρακλητ) المنطوق اليوناني للبارقليط ـ لأنَّ حرف القاف لا يوجد فى اليونانية فيستبدل بالكاف ـ والتى ترجموها فى نص يوحنا إلى المُعَزِّى والمُؤيد والمساعد والشفيع . وهذا دليل على أنَّ كلمة بارقليط ليست يونانية ..!!

ووردت في معظم أسفار العهد القديم ولكنهم كتبوها بصيغ فعلية مثل عَزَّى ويُعَزِّى وساعد ويُساعد و ... الخ . فلا داعى للخوض فيها ويكفينا الاسم المُعَزِّى مع أنَّ الكلمة واحدة ..!!

وهذا معناه أنَّ المُعَزَّى كان موجودا بين الناس مِن قبل ميلاد المسيح الطَيِّخ بشهادة أسفار العهد القديم . ولم يتعرَّف علية اليهود وكتبة الأسفار اليهودية . وليس هو بالروح القدس الذي زعموه في أسفار العهد الجديد وبالتالي فإنَّ المُعَزِّى ليس هو البارقليط الآتي من بعد المسيح الطَيْخ .

بدايات للفهـــم ..!!

هناك بدايات للفهم بدأت تلوح في كتابات علماء المسيحية عن البارقليط والروح القدس الأقنوم الثالث . وظهرت اشارات اعتراضية نقدية تقول بأن البارقليط شخصية مُحدَّدة تختلف عن الروح القدس . ولكنها كتابات قليلة كليلة يمنعها اعراضها عن الاعتراف بنبي الإسلام ولكنها كتابات قليلة كليلة يمنعها اعراضها عن الاعتراف بنبي الإسلام ولمن السير قدما في الاتجاه الصحيح . فعلى سبيل المثال نجد الدكتور القس فهيم عزيز يقول عن البارقليط : " وهذه الكلمة تختلف عن كلمة الروح القدس في أن هذه الأخيرة تأتى في صيغة المحايد اليوناني ، أي الذي لا هو مؤنث . أمًا اللفظ بارقليط فإنه يأتى في المُذكر ، وهذا يعنى أنه شخصية مُحدِّدة " (۱) .

قلت جمال: وتلك بداية جيدة فى طريق الفهم الصحيح، ولكن للأسف الشديد يتوقف الكلام عن المُضى فى معرفة النتيجة المتوقعة من تلك البداية.

وكذلك صرَّح مؤلفو دائرة معارف زندرفان الكتابية الأمريكية بأنَّ هناك لغزا حقيقيا في مجال عمل البارقليط كما ورد في إنجيل يوحنا . لا يتطابق مع فكرة المُعزَّى أو المُحامى . وإليك النص الإنجليزى :

⁽١) .. الروح القدس للدكتور القس فهيم عزيز ص ٨٧ .

"The puzzling fact is that the describtion of paraclete's work as delineated in John's gospel does not fit well with the idiea of the Advocate" (")

وتلك أيضا بداية ولكن لا تكتمل . لأنَّ تكملتها تقتضى الكشف عن شخصية البارقليط الآتى من بعد المسيح ، الرجل النبيّ الذي يسمع عن الله ثم يُخبر الناس بما سمع . الذي يقول الحق كله ، ويكشف عن الأمور التي لم يتمكن المسيح من الكشف عنها . ولا وجود في التاريخ عن مثل تلك الشخصية سوى شخصية نبيّ الإسلام أحمد ﷺ .

The zondervan Pictorial Encyclopedia of the Bible v 4 p 597 .. (1)

الختان في المسيحية

" قد جعلت لكم من نفسى قدوة لتصنعوا أنتم أيضاً ما صنعت إليكم " (من أقوال المسيح النيخ يوحنا ١٣ : ١٥) نسحة الآباء اليسوعيين العربية

انفرد لوقا في إنجيلة بذكر حادثتي ختان كل من يحيى بن زكريا والمسيح عيسى عليهما السلام ، حسب شريعة التوراة وطقوس الختان التوراتية . ولا يوجد في الأناجيل الأربعة المتداولة حاليا قولا صريحا للمسيح عن الختان . ولكن بتتبع سيرته العطرة المسجلة في الأناجيل نجد أنه المسيح عن الختان . ولكن بتتبع سيرته العطرة المسجلة في الأناجيل نجد أنه المسيح عن الختان . ولكن بتتبع سيرته التوراة فقال : " لا تظنوا أني جنت لأنقض الناموس أو الأنبياء ما جنت لأنقض بل لأكمل " (متى ٥ : ١٧).

وأنه التخيير كان قدوة لأتباعه في شخصه وفي أعماله وأقواله ، فمن أقواله الرائعة حسب ما ورد في إنجيل يوحنا من نسخة الآباء اليسوعيين العربية قوله "قد جعلت لكم من نفسي قدوة لتصنعوا أنتم أيضاً ما صنعت إليكم ". وقد اختتن التحيير حسب شريعة التوراة وهو طفل صغير . وقدمت عنه يمامتين لبيت الرب .

وبتتبع سيرته العطرة الخين نجد أن هناك أمورا كثيرة قد وافق عليها وأقرها لقومه ، وهناك أمور أخرى أحلها لقومه بعد أن كانت محرمة عليهم . وهناك أمور جديدة شرعها لقومه . فوافق الخين على معظم أحكام التوراة كالوصايا العشر . ونسخ بعض أحكام التوراة مثل

قانون " العين بالعين والسن بالسن " الوارد فى إنجيل متى (° : ٣٨ - ٣٩) فقال الطّينين : " سمعتم أنه قيل عين بعين وسن بسن . وأمًا أنا فأقول لكم لا تقاوموا الشر . بل من لطمك على خدك الأيمن فحول له الآخر أيضا " . ومثله فى عدم مراعاة حرمة يوم السبت (متى ١٢ : ١ - ٢) .

وحلل أطعمة كثيرة (مرقس (٧: ١٥) إلى غير ذلك من أمور كثيرة سنّها لقومه . تصديقا لقوله الليلي الوارد في القرآن الكريم ﴿ ومُصدًقا لما بين يديّ من التوراة ولأحل لكم بعض الذي حُرِّم عليكم ﴾ (آل عمران / ٥٠) . إلا أننا لا نجد للمسيح الليلي قولا في موضوع الختان . فلم ينهى أتباعه عن فعله . والسكوت عن الشيء علامة الرضي عنه .

وليس أمامنا الآن إلا تتبع أقوال تلاميذه وحوارييه من بعده . لنرى مدى فهمهم لمراد المسيح الطيخ بخصوص الختان . وحيث أنَّ المسيح الطيخ قد نشر تعاليمه بين قومه من بنى إسرائيل فقط إبَّان فترة بعثته ، ثم نشرها أتباعه خارج بنى إسرائيل من بعده . فوجب علينا أن نتعرف على طائفتين من الأتباع نجد سيرتهما فى كتب العهد الجديد وفى التاريخ الكنسى وهرطقات الآباء الأول .

فقد أطلق أتباع المسيح من بنى إسرائيل وتلاميذه على أنفسهم لقب المنصارى وهم الذين كانوا يحافظون على أحكام التوراة وأخص منها حكم الختان . أمّا أتباع المسيح من الوثنيين الذين لم يشاهدوه ولم يأخذوا علمهم من تلاميذه فقد تنصلوا من اسم النصارى ، وأطلقوا على أنفسهم لقب

المسيحيين في أنطاكيا . وهذه الطانفة ترفض المحافظة على شريعة التوراة وأحكامها وعلى الأخص حكم الختان . ومن أشهر مؤسسيها بولس الطرسوسي . وتخاصمت الطائفتان وظلتا منفصلتين عن بعضهما ، حتى تغلبت الطائفة المسيحية بتحول الإمبر اطورية الرومانية من الوثنية إلى المسيحية في القرن الرابع .

ولقد اصطدم تلامیذ المسیح ـ رسله ـ بموضوع الختان فی بدایة تبشیرهم کما بینه لنا سفر الأعمال . ففی الإصحاح ۱۰ مِن سفر الأعمال دار الخلاف والجدال الشدید بین النصاری و المسیحیین . حیث ذهب أناس من فلسطین النصاری إلی المسیحیین فی إنطاکیة وسوریة وقیلیقیة یقولون لهم : إذا لم تختتنوا علی سنة موسی ، لا تستطیعون أن تنالوا الخلاص . وعلی أثر هذا الخلاف اجتمع بولس وبرنابا ـ المسیحیین ـ مع النصاری ـ تلامیذ المسیح ـ فی القدس وتباحثوا فی الأمر . فانقسموا فیما بینهم . فقام النصاری وقالوا : یجب ختن الوثنیین وتوصیتهم بالحفاظ علی شریعة موسی . واختلفوا ... وکان الحل النهائی للقدیس یعقوب ـ النصرانی ـ رئیس طائفة النصاری الذی قرر ما یلی :

إنى أرى ألا يضيّق على الذين يهتدون إلى الله من الوثنيّين بل يكتب إليهم أن يجتنبوا نجاسة الأصنام والزنى والميّنة والدم ('). وقد تم

⁽١) .. وهذا القول يشابه رأى علماء الإسلام لمن يدخل إلى الإسلام من غير المختونين ، ألا يوجبوا عليه الاختتان . وأنّ الزنى والميتة والدم والتقرب للاصنام محرّم عليهم .

ابلاغ القرار إلى المهتدين من الوثنيّين في انطاكية وسوريّة وقيليقية . وفيما يلى تفصيل القول في المؤتمر الذي عقد في أورشليم سنة ٥٠ م لردع الصدع بين الطائفتين النصاري بقيادة يعقوب والمسيحيين بقيادة بولس .

مؤتمر أورشليم الأول وأقوال بولس عنه

كان من نتائج تعاليم بولس . المخالفة لتعاليم المسيح التى بثها بين تلاميذه وأمرهم بالعمل بها . أن دَبَّ الخلاف بين الأتباع مِن المسيحيين وبين أتباع تلاميذ المسيح المسيحية ولم يستطع أعضائها أن يبتوا المسيحية ولم يستطع أعضائها أن يبتوا في موضوع وجوب الختان على كل معتنقى الديانة المسيحية وكذلك المحافظة على تعاليم التوراة والعمل بأحكامها .

فأرسلوا بولس وبرنابا مع آخرين إلى أورشليم للاجتماع مع رسل المسيح التيني النصارى للبت في تلك القضية الهامة . وعُقِدَ مؤتمر أورشليم الأول سنة ٥٠ مـ لمناقشة موضوع الختان والعمل بتعاليم التوراة . ومناقشة بولس فيما يقوم بنشره خارج بنى إسرائيل . وكان اختيار مكان انعقاد المؤتمر في القدس (أورشليم) لأسباب منها :

١ .. أنَّ كنيسة أنطاكيا وسائر الكنائس المسيحية غير قادرة في ذلك

الزمان على أن تحكم أو تبت بشيء في مثل تلك الأمور .

٢. أنَّ القدس هى العاصمة الدينية ، وكان من دأب يهود بنى إسرائيل أن يرفعوا إليها كل المسائل الدينية الهامة للبت فيها لتواجد كبار علمائهم وأحبارهم بها.

ت كان بها تلاميذ المسيح التي وهم أرباب البت واختيار القرار الصحيح نظر التعلمهم من المسيح شفاها وملازمتهم له طوال فترة بعثته .

وقد تولى لوقا تلميذ بولس الكتابة عن هذا المؤتمر وما دار فيه وذلك في سفر الأعمال الاصحاح الخامس عشر .

وكانت قرارات ذلك المؤتمر وتوصياته هي: ارسال رجلين من العاصمة الدينية أورشليم إلى أنطاكيا برفقة بولس وبرنابا لتوضيح قرارات المؤتمر ومعهم رسالة مكتوبة فيها " الامتناع عن أكل ما ذبح للأصنام وعن الدم وعن المنخنقة وتحريم الزنا " (أعمال ١٥: ٢٨ - ٢٩). ولم يذكر لوقا تلميذ بولس شينا عن أهم موضوعات المؤتمر والتي انعقد بسببها وحضر من أجلها بولس وبرنابا ومن برفقتهم ، أقصد وجوب الختان على معتنقي المسيحية . وقد ذكررت تلك الفقرة الامتناع عن أكل ما ذبح للأصنام وعن الدم وعن المنخنقة وتحريم الزنا في ثلاثة مواضع من سفر الأعمال (١٥: ٢٠؛ ٢٨ - ٢٩ ؛ ٢١: ٢٠).

وقبل أن نقرأ أقوال بولس عن ذلك المؤتمر وقراراته كما سجلها في رسالته إلى أهل غلاطية ، لا بد لنا من أن نتذكر أنَّ بولس ظل يدعو

أهل غلاطية من بعد انتهاء أعمال المؤتمر إلى عدم الاختتان والغاء تعاليم التوراة وأحكامها . بمعنى أنه لم يمتثل لقرارات المؤتمر وتوصيات تلاميذ المسيح التي النصارى وعمل بعكسها تماما ..!!

.. فقال لهم فی الفقرة (۲ : ۱۱) " .. أنَّ الإنسان لا يتبرر بإعمال التوراة بل بإيمان بـ عيسى مسيح (Ιησου χριστον) آمنا نحن أيضا بـ مسيح عيسى (χριστον Ιησουν) لنتبرر بإيمان بـ مسيح (χριστον) لا بأعمال التوراة " . لعل القارىء أدرك التلاعب بالعبارات : عيسى مسيح و مسيح عيسى و مسيح . (راجع شرح هذه العبارات في كتابي معالم أساسية في الديانة المسيحية) .

.. وقال لهم فى الفقرة (٥ : ٢ - ٤) " ها أنا بولس أقول لكم إنه الله المنتنتم لا ينفعكم مسيح (χριστος) شيئا ، لكن أشهد أيضا لكل إنسان مُخْتَتن أنه مُلتزم أن يعمل بكل التوراة . قد تبطلتم عن المسيح (του χριστου) أيها الذين تتبررون بالتوراة سقطتم من النعمة " .

.. ثم غالى فى موضوع الختان فقال لهم فى الفقرة (° : ١٢) " يا ليت الذين يُقلقونكم يَقطعون ـ يقصد يقطعون ايرهم ـ أيضا ..!! " . وقال لأهل فيلبى فقرة (٣ : ٢) : " انظروا الكلاب .. انظروا فعلة الشّر .. انظروا القطع ..!! " .

لقد صورً بولس لأتباعه أنَّ عملية الختان مجزرة كبرى ، لا تقطع فيها الغرلة - أى القلفة - فقط ، وإنما تقطع فيها مذاكير الرجال والتى تُعبَّرُ عنها النسخ العربية بكلمتى البتر والقطع ..!! ربما تصورً ذلك لأنه قد قُعلَ به ذلك الشر ومنعه من تزوج النساء ومن ثمَّ الحقد على من يفعل ذلك ..!! فإذا علمنا ذلك عن بولس ، وتذكرنا أنَّ مؤتمر أورشليم انعقد

لاتخاذ قرارا بشان وجوب الختان وتنفيذ تعاليم التوراة على جميع المنتسبين إلى المسيحية حان الوقت لنقرأ أقوال بولس عن ذلك المؤتمر.

قال بولس في الاصحاح الثاني (۲ : ۱ . ۱) من نسخة الكاثوليك العربية (ط ١٩٩٣ م) " وبعد أربع عشرة سنة ، صعدت ثانية إلى أورشليم مع برنابا وأخذت معى تيطس . وكان صعودى إليها بوحى . وعرضت على كبار المؤمنين دون غيرهم ، البشارة (الإنجيل το وعرضت على كبار المؤمنين دون غيرهم ، البشارة (الإنجيل το التي أعلنها بين الأمم لئلا يكون سعيى في الماضى والحاضر باطلا . فما أجبروا رفيقي تيطس وهو يوناني على الاختتان . وما أخوة دُخلاء كذّابين دَسُّوا أنفسهم بيننا ليتجسسوا الحرية التي لنا في المسيح يسوع فيستعبدونا . وما استسلمنا لهم خاضعين ولو لحظة ، حتى

نحافظ على صحة البشارة (الإنجيل του ευαγγελιου) كما عرفتموها . أمّا الذين كاثوا يُعْتبرُونَ من كبار المؤمنين - و لا فرق عندى ما كانت عليه مكانتهم لأنّ ثيوس (603) لا يُحابى أحدا - فما أضافوا شيئا . بل رأوا أنّ ثيوس (603) عهدَ إلى فى تبشير غير اليهود ، كما عهد إلى بطرس فى تبشير اليهود . لأنّ الذى جعَلَ بطرس رسولا لليهود جعلنى أنا رسولا لغير اليهود . ولما عَرَفَ يعقوب وبطرس ويوحنا ، وهم بمكانة عُمداء الكنيسة ما وهبنى ثيوس (603) من نعمة مَدُوا إلى و إلى برنابا يمين الاتفاق على أن نتوجه نحن إلى غير اليهود وهم إلى اليهود . وكل ما طنبوه مِنّا أن نتذكر الفقراء وهذا ما بذلت فى سبيله كل جهد " .

قال معظم علماء المسيحية في الغرب والشرق بأنَّ ذلك اللقاء هو عينه لقاء مؤتمر أورشليم المذكور في سفر الأعمال (١٥) والسابق ذكر قراراته. فأين قرارات المؤتمر بالمحافظة على إعمال تعاليم التوراة وإقامة أحكامها ..!؟

يقول بولس هنا بأنهم لم يطلبوا منه شيئا سوى أن يتذكر الفقراء . والعبارة فى الأصل اليونانى تؤكد أنهم لم يطلبوا منه شيئا آخرا خلاف تذكره للفقراء . وإليك النص اليونانى وتحته الترجمة الحرفية (۱) :

(μονον των πτωχων ινα μνημονευωμεν) (Only the poor that we should remember)

^{. (} Interlinear Greek-English New Testament) .. نقلا من كتاب (۱)

فهل طلب منه رسل المسيح الاثنى عشر فى ذلك المؤتمر أن يتذكر الفقراء فقط عند نشره لإنجيله ودعوته المسمومة بين الناس ..!؟ وأين ذكر الفقراء فى حيثيات المؤتمر ومناقشاته التى ذكر ها لوقا تلميذ بولس الوفى فى سفر أعماله ..!!؟ واستمر بولس فى مناهضته لتعاليم التوراة آمرا بعدم الختان .. وانتشر خبره بين اليهود فى أورشليم .

ذكر لوقا تلميذ بولس الوقى في سفر الأعمال (٢١ : ٢١) خبر زيارة بولس الأورشليم مرة تالية فقال لوقا كما جاء في نسخة كتاب الحياة المصرية : " ولدى وصولنا إلى أورشليم رحب بنا الإخوة النصارى - فرحين . وفي اليوم التالى لوصولنا رافقنا بولس للإجتماع بيعقوب . وكان الشيوخ - النصارى - كلهم مجتمعين عنده . فسلم بولس عليهم وأخذ يخبرهم على التوالى بكل ما فعله الله بين غير اليهود بواسطة خدمته ، فلما سمعوا أخباره مجدوا الله وقالوا له : أنت ترى أيها الأخ أن الذين آمنوا بالرب من اليهود يُعدُون بالآلاف وهم متحمسون للشريعة . وقد سمعوا بأنك تدعوا اليهود الذين يسكنون بين الأجانب إلى الإرتداد عن موسى ، وتوصيهم بألا يختنوا أولادهم ولا يتبعوا العادات المتوارثة فما العمل إذن ، لأنهم لا بد أن يسمعوا بقدومك ..!؟ فاعمل ما نقوله لك :

" عندنا أربعة رجال عليهم نذر ، فخذهم إلى الهيكل وتطهّر معهم والفع نفقة حَلق رؤوسهم فيعرف الجميع أنَّ ما سمعوه عنك غير صحيح وأنك تسلك مثلهم طريق العمل بالشريعة . أمَّا المؤمنون الذين من

غير اليهود فقد أرسلنا إليهم رسالة نوصيهم فيها بأن يمتنعوا عن الأكل من الذبائح المُقرَّبة للأصنام وعن تناول الدم ، وعن الأكل من لحوم الحيوانات المخنوقة . وعن الزنا " .

وهكذا كان الأمر. ففى اليوم التالى أخذ بولس الرجال الأربعة وبعد ما تطهّر معهم دخل الهيكل لكى يسجل التاريخ الذى ينتهى فيه اسبوع التطهر حتى نقدًم عن كل واحد منهم التقدمة الواجبة ". وتظاهر بولس بغير ما يُبطن فتظاهر بأنه يعمل بشريعة التوراة وأحكامها فى بلد المسيح المسيح المسيح من نصارى أورشليم ..!!؟

وبعد صدور قرارات مؤتمر أورشليم الأول ظل النصارى متمسكين بضرورة الختان لليهودى الذى يتبع المسيح ، معتبرين قرار عدم فرض الختان خاص بالوثنيين الذين يدخلون الدين الجديد .

وتقاسمت الطائفتين مُهمة التبشير: فبولس وبرنابا - المسيحيين - توجّها إلى تبشير الوثنيّين، أمّا يعقوب وبطرس ويوحنا - النصارى - فقد قاموا بتبشير اليهود من بنى إسرائيل (غلاطية الإصحاح الثانى). ولم يكن النصارى راضين عن بولس بسبب أقواله لليهود المنتشرين بين الوثنيّين بعدم ختان أو لادهم وإبطال العمل بشريعة التوراة وأحكامها.

ونتيجة لتقاسم التبشير بين الطائفتين ، فإننا لا نجد أى ذكر للختان في رسالة يعقوب ورسالتي بطرس ، ورسائل يوحنا الثلاث ورسالة

يهوذا ورؤيا يوحنا . بينما نجد فقرات طويلة حول الختان في ستة رسائل للقديس بولس الذي كان من نصيبه تبشير الوثنيين الذين لم يفرض عليهم الختان .

هذا ونجد في رسائل بولس هجوماً لاذعاً ضد أتباع المسيح من النصاري الذين كانوا يريدون فرض الختان على أتباع المسيح من المسيحيّين فقال بولس لأتباعه " احذروا الكلاب . احذروا العملة الأشرار . احذروا ذوى الختان " (فيلبّي ٣: ٢) . وقال " هناك كثير من العصاة الثرثارين المخادعين . وخصوصاً من المختونين فعليك أن تكتم أفواههم لأنهم يهدمون أسرا بجملتها إذ يعلمون ما لا يجوز تعليمه ... فلذلك وبخهم بشدة ليكونوا أصحاء الإيمان ، ولا يُعنوا بخرافات يهوديّة ووصايا قوم يعرضون عن الحق " (طيطس ١: ١٠ - ١٤) . وقال " ليت الذين يثيرون الاضطرابات بينكم يجبّون أنفسهم " (غلاطية ٥:١٢) . وهذه الفقرة الأخيرة تقارن بين من يدعون للختان وبين كهنة الأوثان الذين كانوا يخصون أنفسهم تعبّداً لآلهتهم .

وباختصار شديد ، يمكننا أن نقول أنّ أتباع المسيح انقسموا من اللحظة الأولى إلى قسمين : هناك من كان يعتبر الختان فريضة واجبة وهم النصارى . بينما الآخرون كانوا يعتبرون الختان مجرد إباحة كانت لليهود فلا تقدّم ولا تؤخّر ولا فائدة منها بل عدم الختان أفضل وهؤلاء هم المسيحيون . ولم يكن يجمع بين الطائفتين إلا المعمودية التى كانت

تمارس ليس فقط على الرجال كما في الختان . بل أيضا على النساء .

وقد تم تدريجياً التنصل من فريضة الختان لدى المسيحيين. وإن كان الهدف الأول هو اجتذاب الوثنيين إلى المسيحية إلا أن هذا الهدف أدى الى تبتى القول بعدم الحكم على الإنسان من خلال الظاهر. فالمهم ليس ختان الجسد، بل ختان القلب والإيمان العامل بالمحبة. وعليه فإن المعتدلين من المسيحيين رفضوا اتهام الآخرين بالنجاسة أو الترفع عليهم لأنهم غير مختونين. وتغلب هذا التيار الذى انتصر فى النهاية عند المسيحيين رغم أن بعضهم لا يزال يقول بنجاسة المختونين.

موقف آباء الكنيسة واللاهوتيين من الختان

ا .. انتصار التيار الرافض للختان : ذكرت سابقاً كيف أن أتباع المسيح قد انقسموا فيما بينهم إلى نصارى من أصل فلسطينى يهودى ومسيحيين من أصل يونانى وثنى . وكانت طائفة النصارى تتكلم اللغة الأرامية ذات اللسان العربى ، وتحافظ على أحكام التوراة كممارسة الختان وعدم أكل لحم الخنزير . كما كانت تؤدى صلاتها وشعائر عباداتها في كنيس اليهود . وكان البهود يلاحقون هذه الطائفة ويطلقون على أتباعها لقب مينيم أى المرتدين .

وكان هناك أيضا تناحر بين طائفة النصارى وطائفة المسيحيين حتى داخل مدينة القدس . ويروى أحد الكتاب القدامى كيف أن رجل

دين مسيحي من أصل وثني في زمن الإمبراطور قسطنطين (توفي عام ٣٣٧) كان يعرض على الناس في القدس أكل لحم الخنزير عند خروجهم من الكنيسة يوم الفصيح. فمن كان يرفض أكل الخنزير أعثير نصرانيا فيقتل (۱). وكانت طائفة النصاري تبغض القديس بولس ، فلا تعترف به كرسول ولا تقبل رسائله كجزء من الكتاب المقدس لرفضه الانصياع لنواميس موسى ورفضه للختان (۱). ولطائفة النصاري أناجيل خاصة بها رفضتها طائفة المسيحيين واعتبرتها نصوصاً محرقة ، وكثير من تلك النصوص فقد . وقد تم تذويب طائفة النصاري تدريجيًا والسيطرة عليها من قبل طائفة المسيحيين بعد تحول الإمبراطورية الرومانية إلى المسيحية وانحسار الوثنية .

ففى سنة ٣٢٥ مـ كان مجمع نيقية فى آسيا الصغرى . بحضور الإمبر اطور الرومانى قسطنطين الذى تبتى قراراته كقانون رومانى . وقد شارك فى هذا المجمع ٣١٨ أسقفا من بينهم ١٨ أسقفا فلسطينيا أسماؤهم كلها يونانية . ولم يُدعَ لهذا المجمع أسقف مدينة طبريا الذى كان من أصل يهودى وله نشاط تبشيرى كبير بين اليهود (١) . ورغم اندماج طائفة

Bagatti: L'Eglise de la circoncision, p. 11-12, 78, 85 .. (١) نقلا عن كتاب الختان للمستشار سامي عوض الذيب أبو ساحلية .

⁽٢) .. Bagatti: L'Eglise de la circoncision, p. 30 .. (٢) (نقلا عن كتاب الختان للمستشار الدكتور سامي عوض الذيب أبو ساحلية .

Bagatti: L'Eglise de la circoncision, p. 70-71 .. (٣) .. (٣) المستشار الدكتور سامي عوض الذيب أبو ساحلية .

النصارى بطائفة المسيحيين فى أرجاء الامبراطورية الرومانية فى نهاية القرن الرابع الميلادى . استمر الجدل حول الختان عبر العصور . فقد حاول دائما اليهود الذين تحولوا إلى المسيحية لاحقا فى الإبقاء على عادة الختان .

وانقرض النصارى إلا من بقايا لهم فى أرض جزيرة العرب أشار اليهم القرآن الكريم بأنهم كانوا يسجدون فى صلاتهم (۱) ، وتلك إشارة لا تتوافر عند المسيحيين الذين لا يسجدون فى صلاتهم ..!!

وعندما انعقد مجمع اللاتران الرابع المنعقد عام ١٢١٥ قرر بأنه يجب اجبار أصحاب الختان لكى لا يعودوا إلى شريعة العهد القديم وأن لا يختنوا ولا يختنوا أولادهم . ولا يزال الجدل متواصلاً حول موضوع الختان في كتابات آباء الكنيسة واللاهوتيين المسيحيين عبر العصور . بينما اختفت تماما كتابات النصارى أصحاب الختان عن ذلك الموضوع حيث أحرق المسيحيون كتابات النصارى ، اللهم إلا من شذرات جاءت عنهم في كتب الهرطقات المسيحية التي هاجمت أقوال النصارى .

وإلى القارىء بعض أقوال رجال الدين المسيحيين عن موضوع الختان:

ا .. يوستينوس (ت ١٦٥): القديس يوستينوس فلسطينى المولد من مدينة نابلس من عائلة رومانية . وكان يكتب باليونانية وهو ينتمى إلى طائفة المسيحيين . وقد ألف كتابا يعرض فيه جدلاً دار بينه وبين يهودى

⁽١) .. أية رقم ١١٣ / سورة آل عمران .

اسمه تريفون ، احتل فيه الختان مكانا كبيرا إذ لامه اليهودى فى بداية حديثه بأنه غير مختون كما أنه لا يحترم الأوامر الأخرى الخاصة بالسبت والقرابين والصيام والطعام . وقد قدم يوستينوس عددا من الأراء فى رده على اليهودى منها :

فرض الله على اليهود الختان كعلامة لتميزهم عن غيرهم من الأمم في العهد القديم . وأنّ الختان ليس ضروريًا للخلاص ، ولو كان كذلك ، لما كان خلق الله آدم غير مختون . وأنّ الختان مجرد رمز وليس وسيلة للخلاص وبرهان ذلك أنّ النساء لا تختن ورغم عدم ختانهن يمكنهن ممارسة الفضائل وأن تكنّ صالحات . وأنّ الختان والأوامر التوراتية الأخرى كالسبت والقرابين التي خصتها الله باليهود بسبب قساوتهم تم الغاؤهها بميلاد المسيح من نسل إبراهيم . وقد حل محل الختان الجسدى ختان الروح . وبخلاف الختان الذي يخص فقط اليهود فإن المعمودية مفتوحة للجميع . هذا وقد أثار يوستينوس موضوع النصارى من أصل يهودى الذين كانوا يريدون المحافظة على الختان وأوامر موسى مع إيمانهم بالمسيح . وهو يرى بأنه يحق لهم ذلك على شرط أن لا يفرضوا الختان على الغير كوسيلة للخلاص .

٢ .. أوريجين (ت ٢٥٤) : ولد أوريجين في مصر ورحل بعدها إلى فلسطين حيث استقر في مدينة قيصرية . وهو من أغزر وأعمق الكتاب المسيحيين الأوائل ، وكل كتبه باللغة اليونانية . وقد خصى نفسه

عندما كان فى أوّل شبابه بسبب فهمه الخاطىء لقول من أقوال المسيح . وكان هذا أحد أسباب حرمانه من الكنيسة . ورغم حرمانه فقد بقيت كتاباته مصدر الكل من أتى بعده من الكتاب المسيحيين .

تعرض أوريجين لموضوع الختان فى كثير من خطبه الدينية التى هاجم فيها اليهود والنصاري الذين كانوا يدافعون عن فريضة الختان . وحاول أوريجين حل مشكلة فريضة الختان بتفسير ها تفسيراً رمزياً . فكان يرى أن الختان هو ختان القلب العائد إلى الروح لا إلى حرف الشريعة .

" ميريلوس الكبير (ت ٤٤٤): وهو أيضا من الطائفة المسيحية . شغل القديس كيريلوس منصب بطريرك الإسكندرية ويلقب بعمود الكنيسة . وقد ألف كتبا باللغة اليونانية . يرى كيريلوس أن الختان المقصود في التوراة هو ختان الروح ، أي الكف عن الآثام ، وليس ختان الجسد ، أي قطع غلفة الذكر . ويرى أيضا أن الختان الحقيقي ليس ما يمس الجسد ، بل هو في الرغبة بإتمام ما أمر به الله . ويعتبر كيريلوس أن الفهم الحرفي لنصوص التوراة يؤدي إلى نتائج لا يقبلها العقل إضافة إلى كونها تعدى على كمال خلق الله . وهو كما نرى من المدافعين عن العقائد المسيحية مهاجما لعقائد النصرانية .

توما الأكوينى (ت ١٢٧٤): من مشاهير علماء اللاهوت والفلسفة الكاثوليك فى العصور الوسطى ، وما زال يؤثر على الفكر الدينى والفلسفى المسيحى الغربى فى عصرنا.

يرى توما أنَّ الأوامر الأخلاقية تدوم أبدأ ، ولكن الأوامر الخاصة بالشعائر الخارجية فهى تغنى مع تحقيق ما ترمز إليه . فبعد مجىء المسيح تحقق الوعد ولا حاجة بعد ذلك للختان الذى كان علامة للعهد القديم . وحلت محل علامة العهد القديم علامة العهد الجديد وهى المعمودية . كما حل الأحد محل السبت وحل عيد فصح المسيح وقيامته محل عيد فصح اليهود ، فلم يعد لفريضة الختان مكان بعد . فمن لا يزال يمارس الختان فهو يقترف خطيئة كبيرة ، لأنَّ ذلك يعنى التصميم على الخطأ .

أمًا عن اجابة التساؤل القائل: لماذا ختن المسيح ..!!؟ فيقول توما الأكويني أن ذلك قد تم لأسباب كثيرة: منها ليثبت أن له جسدا حقيقيا. وذلك ردا على من كان يرى فيه جسدا غير حقيقى. ومنها التأكيد على أن الختان قد أمر به الله سابقا. ومنها ليثبت المسيح أنه من نسل إبراهيم الذي أمر بالختان. ومنها لكى لا يرفضه اليهود بسبب عدم ختانه. ومنها حتى يعلمنا فضيلة الطاعة لأو امر الله.

ويضيف توما الأكوينى: لقد قبل المسيح الختان كقانون سارى المفعول فى زمنه ، وعلينا أن نقبل نحن القانون الذى يسرى فى عصرنا . فسفر الجامعة يقول " إذ لكل غرض زمان ثم قضاء " (٨ : ٦) . فيرى توما الأكوينى أنَّ الختان يشبه المعموديّة فى أثرها الروحى . فكما أنَّ الختان ينزع جزء من جسمه فكذلك المعموديّة تنزع عن الإنسان نزعاته

وميوله الجسدية . وكما أنَّ اليهودى كان بالختان بيتعهد بالمحافظة على الناموس . كذلك بالمعمودية يتعهد المسيحى بالمحافظة على الناموس الجديد . فكان الختان رمزاً للمعمودية مع اختلاف في أنَّ المعمودية دعوة للجميع .

مارتن لوثر (ت ١٥٤٦): قاد حملة الإصلاح ضد الكنيسة الكاثوليكية التى حرمته عام ١٥٢٠. وقد أدّى ذلك إلى انشقاق داخل هذه الكنيسة ما زال له أثره حتى اليوم من خلال الحركات البروتستنيّة العديدة التى لا تعترف بسلطة بابا روما . كان هم مارتن لوثر الأول فى تعرضه للختان كمظهر خارجى فرضته التوراة هو التصدّى للسلطة البابوية والكنسيّة فى زمنه التى كانت تعطى الشعائر الدينيّة وصكوك الغفران قدرة على غفران الخطايا مستعملة ذلك للسيطرة على الشعب ولابتزاز الأموال . فالختان عنده هو خاتما للبر الذى هو نتيجة إيمان إبراهيم بوعد الله فهو ليس بر الإيمان وإنما هو السارة للإيمان نفسه . ويقول مارتن لوثر أن المظهر الخارجى ليس هو المهم ، بل ما يحتويه من معنى داخلى .

وفيما يخص شعائر المعمودية وغيرها من الشعائر المسيحية . فالكنيسة الرسمية و لاهوتيوها يهتمون بالمظهر وينسون الإيمان الذى هو أهم من المظهر . فلا يكفى أن تغمس الإنسان فى الماء ، بل يجب أن يكون الإيمان من وراء الغمس فى الماء فلا يكفى أن يختن الإنسان نفسه ، بل يجب أن يسبق الختان إيمانا بالله . ونفس الأمر فيما يخص الشعائر

المسيحية أو الملابس الدينية التي يرتديها رجال الدين والرهبان . فملابس الراهب لا تجعل منه راهبا ، بل الإيمان الداخلي الذي يعيشه .

وهو يرى أنّ المعموديّة قد حلّت محل الختان كاشارة خارجيّة فرضها المسيح على أتباعه . ويرى أيضا أنّ الشعائر التي جاءت في التوراة قد ألغيت بمعنى أنه لم يعد واجب للإنسان أن يتبعها . فهو حر في التباعها أو في تركها فلم يعد ترك الختان إثما كما يظن اليهود . وكذلك ممارسة الختان ليس إثما كما كان يظن الوثنيّون . فترك الختان أو ممارسته مباح على شرط أن لا يظن من يقوم به أنه سيخلص بممارسته . فالختان لا يؤدّى إلى الخلاص . فالختان أو عدمه أمر تافه بحد ذاته . ولكن إذا أضيف إليه معنى أنه يجب الخضوع له للخلاص فهنا الجحيم وهنا الكار لنعمة الله . فالخلاص يتم بالإيمان بالمسيح ، وليس بالمظاهر الخارجيّة . وهذه المظاهر الخارجيّة تحذف تدريجيًا من خلال الإقناع وليس من خلال التصدي لها بالقوّة .

قلت جمال: مما سبق يتبين لنا تأثير فكر بولس المطلق على فكر آباء الكنيسة المسيحية عبر القرون الماضية ولا يزال. وضاع تماما فكر تلاميذ المسيح وأتباع الكنيسة النصرانية. ونحن كمسلمين لا نرى فى الختان فريضة دينية يترتب على تركها عقاب، وإنما هى من فضائل العادات وسنن الفطرة. وليس لها من قريب أو من بعيد علاقة بالخلاص وقوة الإيمان.

رأى الكنيسة المصرية في الختان

رأينا فيما سبق بيانه أنه قد تم التأكيد على الغاء فريضة الختان في كتابات آباء الكنيسة المسيحية ، وعلى احلال المعمودية محلها كعلامة دخول في عهد جديد مفتوح لجميع الناس دون تفريق بين ذكر وأنثى . ومن الغريب حقا أن نجد مسيحي مصر - الأورثوذكس - يداومون على اجراء عملية الختان مع أنهم من طائفة المسيحيين وليسوا من طائفة النصارى ..!!

وإذا كان الكلام عن المصريين فإنَّ للموضوع جذور تاريخية وتقاليد مصرية عتيدة . منذ أيام الفراعنة ..!! فالختان عندهم كان عادة حسنة لا يتركونها بأى حال من الأحوال . سجلوها على جدران معابدهم وعلى تماثيلهم العارية . فجميع المصريين كانوا يختتنون من قبل دخول المسيحية اليونانية إلى مصر .

وكانت مصر خاضعة للحكم الروماني إبًان فترة دخول المسيحية الى مصر . وقد ساعدت القوانين الرومانية في الحد من ممارسة الختان وتقليص الفكر النصراني في أرجاء الإمبراطورية الرومانية . فقد أصدرت السلطات الرومانية قوانين تعاقب بالموت أو النفي ومصادرة أموال الطبيب الذي يجرى عملية الختان على رعاياها . إلا أن تلك القوانين الرومانية لم تكن تطبق في مصر بكل صرامة فيما يخص الختان

الذى كان يمارسه جميع المصريين حسب ديانة أهل مصر القديمة. فقد سمحت لهم القوانين الرومانية الاستمرار فى الختان. وعندما تحول عامة المصريين إلى المسيحية كونوا طائفة خاصة منفصلة عن الطائفة المسيحية اليونانية، واستمروا فى ممارسة الختان حسب العادات والتقاليد المصرية.

وبعد أن فتح المسلمون مصر ودخل عدد كبير من المصريين فى دين الإسلام، ثبت المصريون مسلمهم ومسيحيهم على ممارسة الختان والتمستُك به نظرا لأنَّ الإسلام كان يعتبر الختان من سنن الفطرة للإنسان مثل قص الشعر وتقليم الأظافر ونتف الإبط وغيره.

وبعد تلك اللمحة التاريخية أسوق للقارىء أقوال رجلين فاضلين مِن رجال الكنيسة المسيحية المصرية أولهما قديم إلى حد ما والثانى معاصر:

.. الشيخ الصفى أبى الفضائل بن العسال (ت ٢٦٥م):

جاء فى كتابه المعروف بـ المجموع الصفوى قوله: "وأما الختان فهو من الفرائض العتيقة فرض لتمييز شعب الله من باقى الأمم على سبيل ما توسم الأشياء لمالكها ولذلك لم تكن التسمية تجوز إلا بعد الختان. ويدل على هذا قول لوقا فى الإنجيل عن يوحنا والسيّد المسيح ولما أتوا بالطفل ليختنوه دعى اسمه. فلما عمّت المسيحيّة سائر الأمم جُعل للإنسان لأنه مركب من جسم ونفس سمة روحيّة وهى المعموديّة التي بها يفارق المسيحي

غيره . وجعلت له التسمية وقت المعمودية كما تضع الموالى أسماء لعبيدهم . ولهذه الحال أحضرت الأشياء لآدم الإنسان الأوّل ليسمّيها دلالة على تمليكه إياها وسيادته عليها . والختانة عند من يختتن من المسيحيين على سبيل العادة ، لا من الفرائض الشرعية . وذلك أنه فرض عملها في التوراة في ثامن يوم من والادة المختون . فهي في غير اليوم الثامن لا تعد ختانة شرعية. والذين يعملونها من المسيحيين لا يعملونها في اليوم الثامن ولا يجيزون ذلك . والختانية عندنا ممّا يجوز تركها ويجوز عملها عملاً غير شرعى . ويقول أيضا : لا يجوز الاختتان بعد التعمد . وقال : إنَّ عند باقى الطوائف من العادات ما هي له مستحسنة ويقبّحه عليها من سواها كتشطيب الوجه عند الحبشة والنوبة وكحلق الذقن عند الفرنج وكحلق كهنة الروم أوساط رؤوسهم فإن قالوا إنَّ بطار كتهم أمرتهم بذلك قيل لهم وكذلك القبط المختتنون جوزت لهم بطاركتهم الختان . ولقائل أن يقول وكما فعل الرسول بولس الختان لضرورة ومنفعة كذلك فعله القبط للضرورة و المنفعة أمًا الضرورة فلكونهم ذمّة بين من يختتنون فقد يميل صبيانهم لأسباب رديَّة أن يختتنوا بعد العمَّاد ، وهذا محذور فعله وضرورات أخر قد ذكرت في غير هذا الكتاب . وأما المنفعة فقد ذكر بعض الطب المتفلسفين المصنفين أنَّ الختان يضعف آلة الشهوة فتقل وهذا بالإتفاق مستحب (۱) .

⁽١) .. المجموع الصفوى ببعض التصرف (جـ ٢ ص ٤١٨ ـ ٢٢١).

قلت جمال: فظهر واضحا أثر المسلمين في مصر على ايقاء عملية الختان بين المسيحيين لكونهم أهل ذمة بين من يختتنون.

هذا وقد أكد ابن العسال على أن لا تجرى عملية الختان بعد العماد إذ يقول: والحذر من الختان بعد المعمودية فإنه يقطع من درجته وعليه في ذلك إثم وخطيئة "().

ويرى أنَّ المعموديّة حلت محل الختان: ولمّا كانت المعموديّة سراً من أسرار العهد الجديد يغسل النفس من أدناسها مجدّداً كل من اقتبله بإيمان ومميّزا إيّاه عن الكقار والوثنيّين كما كان الختان مستعملاً في العهد القديم عند الإسرائيليين يميّزهم عن بقيّة الأمم (").

باختصار يمكن القول إن العسال يعتبر الختان من المباحات ولكنه لا دور له في الخلاص . فقد حلت المعمودية محله . ولذا لا يمكن اجراء الختان بعد المعمودية لأن ذلك حط من قدرها . والختان يمارس كعادة مفيدة اجتماعيا سمح بها رجال الدين المسيحيين في مصر بسبب العادات والتقاليد المصرية المتوارثة عن قدماء المصريين وبسبب تواجدهم أيضا كأهل ذمة بين المسلمين المصريين .

وموضوع الختان كان سبب من أسباب الخلاف بين الكنيسة الغربية والكنيسة القبطية . فقد رأت الكنيسة الغربية منع تطبيق شريعة

⁽١) .. المجموع الصفوى (جـ ١ ص ١٧).

⁽۲) .. المجموع الصفوى (جـ ۱ ص ۱۷ ـ ۱۸).

الختان التوراتية ، فالذين يختتنون ويطبقون النواميس القديمة يعتبرون خارجين عن الإيمان بالمسيح ولا نصيب لهم في الخلاص الأبدى إن لم يتركوا تلك الممارسات قبل موتهم . وطالبت جميع المسيحيين أن يمنعوا ويبطلوا الختان في كل زمان قبل أو بعد المعمودية . فلا يمكن الحصول على الخلاص الأبدى إلا بترك الختان .

.. الأنبا غريغوريوس (معاصر):

قال في كتيبه الختان في المسيحية (في الصفحات من ص ٢٠ - ٣١):

" العهد القديم كان تحضيراً للمسيح الآتي ، وكانت أكثر طقوسه تشير إلى الفادى الذي سوف يأتي . وهو الحمل الذي سيحمل خطيئة العالم وبموته عنا ذبيحا يرفع عنا خطايانا . لذلك كان الدم في العهد القديم يشير إلى دم المسيح الفادى الآتي . وكان لا بد للدخول في العهد القديم من الدم علامة العهد . فالختان كان علامة بالدم في لحم البدن تذكيراً للإنسان بحاجته إلى الفادى الآتي وهو المسيح . ويضيف أنه بعد مجيء المسيح لم يعد للختان بقطع جليدة من لحم البدن كعلامة دم ذات الأهمية الروحية في العهد الجديد . فقد صارت الأهمية بالأحرى للمعمودية ، فهي المدخل الحقيقي للعهد الجديد .

ويقول أيضا: أنَّ المعموديّة هي ختان المسيح في العهد الجديد. وأنَّ المختونين بالروح والقلب هم المختونون على الحقيقة. أمَّا المختونون في الجسد فلا يُعد ختانهم بشيء.

ويضيف قائلا: الختان في الجسد أصبح في المسيحية نظافة لا طهارة أمراً مندوبا إليه لما له من فوائد صحية ، مثله في ذلك مثل تقليم أظافر اليدين والرجلين حتى لا تتراكم فيها الأوساخ وبالتالي الميكروبات الضارة وإذا فالختان للذكور حسن ومفيد ولكنه لم يعد شريعة في الدين المسيحي ، بحيث يعاقب الإنسان على تركه .

وقد شدد غريغوريوس على عدم اجراء الختان بعد المعمودية:
" وعملا بمبدأ ضرورة المعمودية للخلاص ، وتهافت القيمة الروحية للختان مع فائدته الصحية أمرت الكنيسة بأن يسبق الختان العماد. وحدرت من الختان بعد العماد حرصا على توكيد قيمة المعمودية وبيانا لسموها وأنها المرموز إليه بالختان القديم. وإذا جاء المرموز إليه بطل الرمز ". وذكر قول الأنبا أثناسيوس أسقف قوص في أو اخر القرن الثالث عشر " والحذر من الختان بعد المعمودية فإنه عليه في ذلك إثم وخطينة ".

وفى ردّه على سؤال وجَهه له مطران الروم الكاثوليك فى أمريكا الشماليّة حول الختان ، يقول الأنبا غريغوريوس : " الختان عند الأقباط عادة قديمة ترجع جذورها إلى مصر القديمة الفرعونيّة ، فهو عادة موروثة ومحترمة . وحيث إنها فى العهد القديم كانت رمزا إلى المعموديّة وقد حلت المعموديّة محلها فى العهد الجديد . لذلك فقد الختان عند الأقباط معناه الدينى وصار عادة صحية ومفيدة لنظافة البدن ووقاية من

الأمراض الناتجة عن قذارة الغلفة إذا تجمعت حولها الأوساخ والميكروبات. ولما كان رمزا إلى المعمودية فالكنيسة تحرص على تنبيه المؤمنين إلى وجوب ممارسة الختان قبل المعمودية ، وتوجه نظرهم إلى قوانين الكنيسة التى تأمر بذلك ".

قلت جمال: فموضوع الختان بمصر عادة متأصلة منذ قدماء المصريين جاء الإسلام ليؤكد أنها من سنن الفطرة لنظافة البدن ومنع الأذى عن الإنسان. ومن ثم تعارف المصريون مسلمهم ومسيحيهم عليها إيماناً وعُرِفا كظاهرة صحية على مدى العصور. لا يعاقب تاركها دينيا.

غلفة يســوع المقدسة ..!!

من المتفق عليه عند المسلمين والمسيحيين ، أنَّ المسيح العَيْئ قد رفع إلى السماء بجسده كاملا . فلا أثر مادى له على الأرض . فما كان من الأتباع إلا أن يقدسوا بعضا مِن آثاره المزعومة على الأرض ، فقالوا هناك بعض مِن شعرات رأسه في أديرة أوروبا ، وهناك قطعة مِن القماش القديم قالوا بأنها هي الكفن الذي لف به يسوع عند دفنه ، وهناك ما هو أهم مِن كل ذلك ألا وهي غلقة _ أو قلقة كما ننطقها في الصعيد _ يسوع ..!!

وإلى القارىء الكريم بعضا مِما قيل على شبكة الإنترنت فى مواقع مسيحية كثيرة ، لا داعى لذكرها فيكفى القارىء أن يكتب عبارة غلفة يسوع باللغة الإنجليزية هكذا (Jesus foreskin) فتأتيه تلك المواقع المتعددة .

زعمت أبرشية كلكاتا (The parich of Cacata) في ايطليا شمال روما أنَّ بحوزتها غلفة يسوع. ثم زعمت عدة من الكنائس والأديرة الأخرى أنَّ لدى كل واحدة منهما غلفة يسوع الأصلية. وتفجرت قضية تكاثر غلفة يسوع وتوالدها تلقانيا حتى بلغ عددها الآن حوالى أربعة عشر غلفة ..!! وناقشت رئاسة الفاتيكان تلك القضية. وحفاظا على سمعة الكنائس الكبرى التي لديها غلفة يسوع لم يصدر الفاتيكان بيانا يكذب فيه

ذلك الإدعاء .

وأخيرا فازت غلفة كنيسة (Charroux) شار وكس بشرف امتلاكها لغلفة يسوع ، وذلك عندما اعترف البابا كليمنت الثالث (١٥٢٣ - ١٥٣٤ م) بغلفة كنيسة شار وكس على أساس أنها الغلفة الأصلية وليست تقليد (من صنع الصين) ..!! ولكن سرعان ما فقدت تلك الغلفة المقدسة وسرقت من مكانها .

وفى سنة ١٨٥٦ م اكتشف عامل محظوظ الغلفة المفقودة فى علبة قديمة موضوعة فى جدار قديم . وسرعان ما بنيت كنيسة ضخمة على ذلك المكان الذى اكتشفت فيه الغلفة المقدسة .

وفى عصر النور تحرك الفاتيكان أخيرا وأعلن فى سنة ١٩٠٠ م أنَّ غلف يسوع المتعددة قد شجعت بعض الفضوليين وغريبى الأطوار على نسج قصص خرافية وكرامات وهمية عن غلفة يسوع ، وهذا شىء غير مقبول . ولم يتكلم عن صحة تلك المزاعم من عدمها احتراما لمكانة الغلفة ..!!

وفى سنة ١٩٨٣ م أظهرت كنيسة إيطالية تلك الذخيرة المقدسة أقصد الغلفة للعامة فى عيد الختان ..!! وفى نفس السنة ١٩٨٣ م سرق اللصوص تلك الغلفة من مكانها وبحوزتها مجموعة من المجوهرات الثمينة . وظهرت سوق سوداء فى أوروبا تباع فيه غلفة يسوع ، أقصد غلف يسوع بالجمع فهى كثيرة ، وهى موجودة لمن يدفع ثمنها ..!!

وأترك القلم الآن للمستشار القانوني المسيحي الفلسطيني المولد الدكتور سامي عوض الذيب أبو ساحلية ، ليحدثنا عن تلك الغلفة وقصصها وذلك في كتابه الضخم (ختان الذكور والإناث في اليهودية والإسلام) فقال وبشيء من التصرف مئي :

ورغم أنَّ التيار العام عند المسيحيين قد سار وراء حذف فريضة الختان إلا أنَّ الكنيسة المسيحية أقامت عيداً لختان المسيح. ولم يُلغَ هذا العيد عند الكاثوليك إلا بعد الإصلاح الليتورجي في عام ١٩٧١ على أساس قرارات مجمع الفاتيكان الثاني ولكن دون توضيح الأسباب.

كان اليوم الأول من السنة مكرساً لذكرى اليوم الثامن من ميلاد المسيح ولتكريم العذراء مريم . وقد أضيف إليه ذكرى ختان المسيح . ولا يُعْرف تماماً متى تم إدخال هذا الحدث في الشعائر المسيحية . وأول ذكر له نجده في المجمع الذي عقد في مدينة تورز الفرنسية عام ٥٦٧ .

وهذا المجمع يتكلم عنه وكأنه عادة قديمة ، يتم الاحتفال بها فى أول يوم من السنة . وهذا اليوم كان يصادف فى روما ومدن رومانية أخرى عيدا وثنيا شهيرا لتكريم الإله يانوس . ومن هنا جاء اسم الشهر يناير ، وهو يوم عبث وفواحش . والقصد من وضع العيد المسيحى فى هذا اليوم هو تجنيب المسيحيين المشاركة فى العيد الوثنى وكذلك للتكفير بالصلاة والصوم عن الآثام التى تقترف فى هذا اليوم .

بالإضافة إلى عيد ختان المسيح ، هناك هوس دينى حول غلفة المسيح . وقد جاء ذكر لهذه الغلفة فى رواية يحكيها (الإنجيل العربى للطفولة) الذى يُنسب إلى القرن السادس الميلادى ، وهو من الأناجيل المنحولة التى لا تعترف بها الكنيسة .

تقول الرواية في نصتها العربي: "ولما كانت أيام الختانة وهو اليوم الثامن أوجبت السئة ختانة الصبي فختنوه في المغارة أيضا وأخذت العجوز العبرية تلك الجلدة المقطوعة . وقد كان لها ابن عطار فوضعتها عنده في قارورة دهن الناردين الفايق وتقدّمت اليه وقالت إياك أن تبع هذه القارورة الناردين ولو دفع إليك بها ثلثمائة دينار . وهذه القارورة هي التي ابتاعتها مريم الخاطئة وسكبتها على رأس يسوع " () .

وقصة هذه القارورة دون ذكر لغلفة المسيح ذكرت في الأناجيل الثلاثة (متى ٢٦: ٧ - ٨ ؛ مرقس ١٤: ٣ - ٤ ؛ يوحنا ١١: ٢ - ٤). ومهما يكن من مصير هذه الغلفة إلا أنها أصبحت موضع تعبّد في القرون الوسطى . وهناك عدد من الكنائس الأوروبيّة ما بين ١١ إلى ١٤ كنيسة تتنافس كل منهما في امتلاك غلفة المسيح . وقد طرح أمر تكاثر غلفة المسيح على البابا انوسينسوس الثالث (١١٦٠- ١٢١٦) فحكم بأنه من الأفضل ترك الأمر لعلم الله بدلاً من البت فيها دون تيقن . وهكذا تجنب غضب مالكي الذخيرة . فاستمرت الكنائس بعرض ذخيرتها المقدسة .

⁽١) .. إنجيل الطفولة العربي ، الفصل السابع .

ولكل ذخيرة أساطيرها وأعاجيبها .

فمثلا غلفة المسيح التى فى (Abbaye de Couloumbs) عندها مقدرة فى شفاء العقم وتساعد الحبالى فى و لادة أو لادهن . وفى عام ١٤٢٢ طلب الملك هنرى الخامس من رئيس الدير أن يعيره تلك الذخيرة بعد احتلاله لجزء من فرنسا لكى يأخذها لزوجته كاترينا فى لندن التى كانت حاملا . وما لمست تلك الذخيرة حتى وضعت ابنا ذكرا ، هو الذى أصبح الملك هنرى السادس . وبعد ذلك أعادها الملك إلى فرنسا .

إلا أنه خوفا من أخطار الحرب على الدير التي أتت منه وضع الغلفة مؤقتاً في باريس في (Sainte-Chapelle de Paris). وعند تذمّر الدير صاحب الغلفة ، قرر وضعها في دير آخر ينتمي إلى نفس الجمعيّة في باريس ، على أن لا تُخرَج من هذه المدينة . ولكن رهبان الدير الأصلي استطاعوا الحصول على قرار ملكي عام ١٤٤٧ بعودة الذخيرة إليهم ، وقد قدم الملك لويس الحادي عشر عام ١٤٦٤ إلى الدير ليكرمها .

وقد رأى القديس واللاهوتى بونافتورا (ت ١٢٧٤) أنَّ المسيح قام مع غلفته والتى قد تكون قد نمت مع التغذية تاركاً غلفته التى قطعت منه للتعبد . أمّا اللاهوتى اليسوعى سواريز (ت ١٦١٧) فقد تعرض لسؤال مشابه حول الذخيرة المحفوظة فى (Saint-Jean de Latran) فى روما . فأجاب أنَّ جسد المسيح قد قام كاملا فيما يخص أجزاءه

المتماسكة مثل لحمه وعظمه ورأسه ويديه ورجليه الخ. وكذلك الأمر فيما يخص شعره ولحيته وأسنانه وأظافره الخ. أمّا غلفته فلم تقم معه.

وقد ذكر روجى بيرفيت في روايته " مفاتيح القديس بطرس " () أنَّ الكنيسة الكاثوليكيّة قد منعت التكلم عن غلفة كنيسة اللاتران بقرار صادر عام ١٩٠٠ تحت طائلة الحرمان بعد أن نشر بروتستنت ألمان مقالات عن هذه الغلفة تستهزئ بالكنيسة . وقد أكدت الكنيسة على هذا المنع عام ١٩٥٤ . وقد كتب المؤلف وصفاً مطوّلاً للجلسة التي عقدت في الفاتيكان في هذا الخصوص . ولا ندري إن كانت هذه الجلسة حقيقيّة أم من نسج خياله . إلا أنَّ المعلومات التي عرضها حول قصنة هذه الغلفة تاريخيّة .

وبخصوص غلفة المسيح الموجودة في (Charroux) تذكر الأسطورة أنَّ شارلمان (ت ٨١٤) قد حصل عليها من الإمبراطورة الإمبراطورة أنَّ شارلمان (ت ٨١٤) قد حصل عليها من الإمبراطورة إيرين كهديّة بمناسبة خطوبته ثم أهداها شارلمان إلى دير (Charroux) عند تأسيسه له . وقد منح عدد من الباباوات بركات خاصنة لمن يحضر عرض هذه الذخيرة في احتفال ديني ، وقد اختفت هذه الذخيرة من الدير خلال احتلاله من قبل طائفة البروتستنت (Huguenots) في القرن السادس عشر ثم عادت للظهور عام ١٨٥٦ في علبة اكتشفها عامل كان

Peyrefitte: Les clés de Saint Pierre, p. 307-328 .. (1)

يهدم حائط. فقرر الأسقف أنَّ ما بداخل العلبة هو غلفة المسيح المختفية. فأعادها إلى دير الراهبات الأصلى مع التكريم وأعاد عرض الغلفة في الاحتفالات الدينية (۱).

وهناك قصص دينية كثيرة تدور حول غلفة المسيح. فالراهبة أغنيس بلانبيكان (ت ١٣١٥) كانت منذ صغرها تتألم ألما كبيرا كل أول يناير (يوم ذكرى ختان المسيح) وكان لها رؤيا متكررة وهى تبتلع تلك الغلفة ثم تشعر بها على لسانها بلدة كبيرة (ا) ..!!

والقديسة بريجيت (ت ١٣٧٥) تروى أن العذراء مريم قد ظهرت لها وأوحت لها أمورا قامت بتسجيلها من بينها ما يلى: "عندما ختن ابنى احتفظت بغلفته بكل تبجيل حيثما ذهبت . كيف يمكننى أن أضيع ما كون في بطنى دون خطيئة أصلية ؟ وعندما نمت نومى الأخير سلمت هذه الغلفة إلى القديس يوحنا الإنجيلى الذى كان حارسى . وبعد ذلك أخفيت حتى تجنب خبث الناس فبقيت مجهولة مدة طويلة . ولكن ملاك الله أوحى بوجودها إلى النفوس التقية . أه يا روما .. لو عرفت لابتهجت أو لبكيت ، لأن فيك كنز اعزيز اعلى ولكنك لا تمجدينه ".

⁽۱) .. Saintyves, p. 169-184 وانظر أيضا :

Dictionnaire d'archéologie chrétienne et de liturgie, col. 1715-1716 Leben und Offenbarungen der wiener Begine Agnes Blannbekin p . 117-119 .. (۲) Wallerstein : Circumcision: an American health fallacy, p. 10 : وأيضًا

كما كانت القديسة كاترين دى سبين (ت ١٣٨٠) تدّعى أنها عروس المسيح وأنها تحمل بخنصرها خاتما لا يراه غيرها هو غلفة المسيح (). انتهى النقل من كتاب الدكتور المستشار القانونى.

لعل القارىء الكريم قد لاحظ كيف أنهم فى أورويا عندما أعرضوا عن الاقتداء بالمسيح التيليخ فى سنة الختان فهم لا يختتنون (فمن النادر أن تجد مسيحيا أوروبيا مختتن) لجنوا إلى تقديس شىء غريب عليهم ألا وهو غلفة رجل مجهول وزعموا أنها غلفة المسيح.

ألا يستحيون من مثل تلك الأقوال ..!؟

أتلبس الغلفة في أيدى الراهبات أو حتى يلوكونها بالسنتهم ..!!؟

Bynum: Jeûnes et festins sacrés, p. 235, 257-258, no 135 .. (1)

النصرانية والمسيحية

منذ أن ظهر الإسلام وحتى النصف الأول من هذا القرن ، درجنا نحن العرب مسلمين ومسيحيين منذ الصغر على اعتبار إطلاق مسمى أهل الكتاب أو مسمى النصارى على أتباع ديانة المسيح المنيخ بدون تأفف أو اعتراض . ولكن بدأت في مطلع النصف الثاني من القرن العشرين الميلادي الدعوة إلى رفض هذه المسميات بين إخوان المواطنة المسيحيين وظهرت في الأسواق الكتب والمقالات التي تدعوا إلى التنصل من تلك المسميات وعدم انطباقها على أتباع ديانة المسيح المنيخ.

وبنظرة فاحصة فى عقائد هؤلاء المسيحيون المنادون بالتنصل عن هذه المسميات نجدهم ينتمون إلى كنائس أمريكا وكندا والفاتيكان . وإن تفشت هذه الدعوة سرا وشفاهية بين أتباع الكنائس الشرقية . والهدف واضح أمام كل ذى عينين ..!!

يقول الأب اتيان شرينتيه: "اليست المسيحية ديانة كتاب، بل ديانة شخص هو يسوع المسيح، فالقرآن بالنسبة إلى المسلم هو كتاب الهي والله هو مؤلفه. ونسخته الأصلية هي في السماء، وكل لفظ فيه نزل على محمد على بواسطة الملاك جبرائيل. أمًا للمسيحي فالكتاب المقدس هو كتاب بشرى لأنً الله صار بشرا " (). ويقول أيضا " فالأمر لا يتعلق

⁽١) .. من الأناجيل إلى الإنجيل ص ١٠١ للأب اتيان شرينتييه .

بإنجيل نزل من السماء ، بل بإنجيل بحسب القديس متى و القديس مرقس أى الإنجيل كما أدركه هؤلاء المؤمنون "().

قلت جمال : فهم يرفضون انطباق المصطلح القرآني أهل كتاب عليهم و لا يقبلونه كما سبق وقبله أباؤهم وأجدادهم من قبل ..!!

ويقول قس آخر: "نحن لا نعرف يسوع المسيح ولا نصل إليه إلا بواسطة التقليد الكنسى فالأناجيل نفسها قد بنيت على التقليد. فهى مجموعة تقاليد جماعية جمعها الإنجيليون بحسب هدف لاهوتى خاص بكل واحد منهم، وفى ذلك اختلاف عن القرآن مثلا، فليس هو ثمرة تقليد جماعى بل هو بالنسبة إلى المسلمين كلام الله الذى أنزله من دون أن يكون للإنسان أى دور فيه ويقتصر دور محمد على تبليغه فقط " (").

ويقول أيضا " إن الإيمان المسيحى إنما هو إيمان شعب ، إيمان كنيسة ، تقليد فى الإيمان . وليس هو إيمانا بكتاب المسيحية نفسها (فالكتاب المقدس كما رأيناه هو مجموعة تقاليد) ... فإيماننا هو إيمان بالله الذى يظهر نفسه عن طريق التقليد والمؤمنين والكنيسة ، فى حين أنه يمكن يندثر الإسلام أو يقضى عليه وأن يعاد وجوده بعد عدة قرون لأن إيمان المسلمين هو إيمان بكتاب ... فالكنيسة والمسيح واحد ، وليس الكتاب والمسيح واحدا " (ث).

⁽١) .. من الأناجيل إلى الإنجيل ص ١٠٢ للأب اتيان شرينتييه .

⁽٢) .. كتاب (يسوع المسيح في تقليد الكنيسة) ص ١٨ للقس الدكتور فاضل سيدراوس .

⁽٣) .. كتاب (يَسوع المسيّح في تقليد الكنيسة) ص ٢٠ للقس الدكتور فاضل سيدر اوس .

قلت جمال: وغرضى هنا من هذه النقول هو ضرب أمثلة من أقوال إخوان المواطنة. فلن أقوم بالرد على مفترياتهم ومزاعمهم عن الإسلام وكتابه فلكل مقام مقال. وبمثل ذلك الكلام وأكثر منه نجده فى كتابات دعاة الكنائس الإنجيلية المصرية التابعين لكنائس كندا وأمريكا.

وحيث أنَّ الديانة المسيحية الحالية ليست بديانة كتابية أى لا تعتمد في أصولها وعقائدها على نصوص كتاب إلهى منزل بشهادة علمائها . فالإنجيل عندهم لا يدل على كتاب إلهى أصلا (۱) . وأنَّ الأناجيل عندهم إنما هي عمل بشرى أطلق عليه اسم أناجيل في القرن الرابع الميلادى . فهم إذا ليسوا بأهل كتاب كما يزعم المسلمون ..!!

وللحق والحقيقة فإنَّ القرآن الكريم عندما خاطب أتباع أنبياء الله موسى وعيسى عليهما السلام أطلق عليهم اسم أهل الكتاب ، ثم بيَّنَ ووضتَّح من هم أهل الكتاب . ولم يرد الاسم مسيحية أو مسيحيين لا فى القرآن ولا فى صحيح السنة المطهرة . وحيث أنَّ مسيحيو اليوم يقولون بأنهم ليسوا نصارى فهم إذا لا ينطبق عليهم اسم أهل الكتاب ..!!

وهناك عدة كتب تباع سرا وعلانية في الوطن العربي ، تفرق بين المسيحية وبين النصر انية (١) . فالنصارى عندهم هم الذين يقيمون أحكام

⁽١) .. سبق تفنيد ذلك الرأي وبيان ذلك المعتقد في كتابي الإنجيل كتاب أم بشارة .. !؟

 ⁽۲).. من الكتب التي تباع في المكتبات تتصدر كتابات القس الإنجيلي الدكتور صمونيل مشرقي
القائمة ثم كتابات والتسجيلات الصوتية (الكاسيت) للاب متى المسكين ، و غير هم كثيرون .
ومن الكتب التي تباع سرا وتصل إلى مصر عن طريق قبرص كتابات الحداد مثل
كتاب (القرآن دعوة نصرانية) وكتاب (الكتاب و القرآن) وغير هم .

التوراة والإنجيل . وهم أتباع كنيسة الختان التي كان يرأسها تلاميذ المسيح الطيين . أمًا المسيحيون فهم أتباع كنيسة بولس العالمية حيث لا توجد أحكام ولا شرائع .

ومن المعلوم عند الجميع أنَّ لقب المسيحيون لم يستعمله أتباع المسيح الطَّيِين لا في زمن بعثته ولا في فلسطين . وقد ذاع هذا الاسم بين الوثنيين وخارج موطن المسيح الطَّين وتلمذته . فالنصر انية عندهم مجرد طائفة من طوائف اليهود الذين يقيمون أحكام التوراة خلاف المسيحية .

يقول القس المصرى حبيب سعيد: " فإن فرضت أحكام الناموس - أى التوراة - على هؤلاء المسيحيين تمسى المسيحية مجرد طائفة من طوانف اليهود. وإن تقرر اعفاؤهم من قيود الناموس تغدو المسيحية - دينا جامعا على حساب اليهودية الضيقة " (۱) . ومن ثم فقد تقرر اعفاؤهم من أحكام شريعة التوراة على يد بولس ..!!

ويقول متى المسكين فى ذلك: " وإنَّ أَجَلَ خدمة صنعها القديس بولس لكنيسة المسيح والتى نذكرها له بالدموع، أنه أعتقها من الناموس أى أحكام التوراة " (١). ونسى المسكين ومعه الكنائس المسيحية ما نسبوه للمسيح الطيخ من أنه قال: " لا تظنوا أنى جنت لأنقض الناموس أو الأنبياء ما جنت لأنقض بل لأكمل " (متى ٥: ١٧).

⁽۱) .. تاریخ المسیحیة جـ ۱ ص ٤٠ . (۲) .. القدیس بولس الرسول ص ۲۳ .

^{- 117 -}

المهم أنَّ اسم أتباع المسيح المسيخ في فلسطين كانوا يسمون بالأرامية نصارى كما جاء ذلك على لسان اليهود في سفر أعمال الرسل (٢٤ : ٥) . وعندما خرجوا من فلسطين أطلق عليهم اليونانيون في انطاكيا اسم مسيحيين كما جاء في أعمال الرسل (١١ : ٢٧) . فالاسم اليوناني لهم هو مسيحيون .

علما بأنَّ القرآن الكريم قد سجل اعتراف أسلافهم العرب بأنهم نصارى وذلك فى قوله تعالى: ﴿ لتجدنَّ أَشَدَّ الناس عداوة للذين آمنوا اليهود والذين أشركوا. ولتجدنً أقربهم مودَّة للذين آمنوا، الذين قالوا إنَّا نصارى ﴾ (٨٢ / التوبة). ودعاة التنصل من اسم نصارى اختاروا الاسم اليونانى بدلا من الاسم العربى الأرامى. وهم بذلك يظنون أنهم قد اختاروا الدين العالمى أقصد المسيحية عوضا عن دين أتباع المسيح فى فلسطين أقصد النصر انية.

يقول الحداد: " فالمسيحية دين عالمي لا يتقيد بشريعة قومية كشريعة موسى " (۱).

ويزيدنا القس صموئيل مشرقي معرفة بالنصاري فيقول:

" هم الفئة التى تبعته - أى المسيح - وهى لا تزال فى نطاق اليهودية حتى إننا نراها تؤدى شعائر عبادتها فى الهيكل فى أوقاتها المعينة ..!! مع أنهم كانوا يقيمون فيما بينهم عبادات خاصة يومية فى بيوتهم . وقد اعتبروا

⁽١) ..القرآن دعوة نصرانية ص ٥٤ .

نواة المسيحية بعد انسلاخهم من الأمنة اليهودية ورفضها للناصرى الذى كانوا قد أمنوا به ، ومع ذلك كانوا فى البداية مجرد فرقة يهودية تميزت بانتسابها ليسوع الناصرى فهم الطائفة التى آمنت به من بنى إسرائيل (۱). وبقيت على يهوديتها وتبعيتها لموسى ، وتمسكت بالختان وغيرتها على الشريعة (أع ١٥: ٢١، ٥، ٢٠) فليسوا هم المسيحيون الذين بدءوا يحملون هذا الاسم فى أنطاكية ومنها انتشروا فى أنحاء الأرض .. وهذا ينفى الظن الشائع أن المسيحية هى النصرانية بعينها " (۱).

قلت جمال: لعل القارئ قد اقتنع من هذه الأقوال بأن المسيحية غير النصرانية عند إخواننا في المواطنة المعاصرين. المهم هو الانفصال عن كل ما يتصل بالمسيح عيسى بن مريم الكيل ولغته الآرامية. فاختاروا اسم يسبوع بدلا من اسم عيسى الآرامي. واختاروا اسم المسيحية بدلا من اسم النصرانية الآرامي. واختاروا اللغة اليونانية بدلا من لغة الوحى الإنجيلي الآرامية. فيا له من انتقام هائل لصاحب الدعوة النصرانية ..!؟

والغريب في الأمر أننا نجد هناك في الغرب المسيحي ظهر الاسم الأرامي العربي النصاري كاسم مميز لطائفة مسيحية غربية معاصرة.

إنهم يحاولون فى الغرب أن يرتبطوا بجذور الدعوة وتأصيل الديانة العالمية ولو كان ذلك عن طريق تصحيح الأسماء ..!!

وهنا في الشرق نجد إخوان المواطنة على العكس تماما فهم لا يحبون أن تربطهم بالجذور فروع وسيقان ، كل ذلك معاداة للإسلام وكتاب الإسلام . ولم يعد علماء المسيحية العرب يطيقون أن يصحح لهم أحد أراءهم المتعلقة بالدين وأصبحوا يدافعون بعناد عن الأحكام المسبقة التي يتمسكون بها باسم الدين مثل أحكام المجامع وما شابهها . مع أن كل ذلك لم يرد عن المسيح أو على لسان أحد من الأنبياء من قبله .

وخلاصة الأمر بعد التتبع التاريخي لهذه الديانة نجد أنَّ عالمية الدعوة المسيحية ظهرت إلى الوجود عقب انهزام الإيمان الأول. أقصد إيمان الطائفة النصرانية ومن شايعهم من اليهود المتنصرين. فالنصرانية الشرقية التي انقرضت تماما من الوجود، تختلف تماما عن المسيحية اليونانية الموجودة حاليا في الشرق والغرب. فهما دينان مختلفان وإن حاولوا أن يجعلوهما كنيستان.!!

فنصرانية الشرق ديانة تقيم التوراة والإنجيل وتؤمن بالمسيح عيسى ابن مريم وإن كان فيهم الغالى والمفرط ، المؤله للمسيح وغير المؤله .

ومسيحية الغرب ديانة لا تقيم التوراة والإنجيل ، ولا يوجد فيها أحكام حلال وحرام ، تؤله المسيح وتغالى فيه كثيرا ، وليس فيهم

مقتصد في اعتقاده بشأن المسيح العليلا.

فالديانة الأولى محددة داخل اطار بنى إسرائيل . والديانة الثانية عالمية خارج نطاق بنى إسرائيل .

والواقع والتاريخ وأقوال المسيح المكتوبة فى الأناجيل تكذب أصول وفروع الديانة العالمية الثانية (المسيحية) وتثبت الديانة الأولى (النصرانية).

اسم دين المسيح الطِّين الله المالية

واختتم مباحث هذا الكتاب بذلك العنوان البديهى . فلقد دهشت كثيرا عندما بحثت عن اسم الدين الذى جاء به موسى المنيئ فى التوراة الحالية . أو اسم الدين الذى جاء به المسيح عيسى المنيئ فى الأناجيل الحالية فلم أجد له ذكر الا فى التوراة و لا فى الأناجيل ..!!

ففى أى موضع من أسفار العهد القديم ذكر اسم الدين اليهودى ..!؟ وفى أى موضيع من كتب العهد الجديد ذكر اسم الدين المسيحى أو الدين النصراني ..!!؟

فهل هناك من يجيب ويُبَيِّن لنا اسم الدين اليهودي كما جاء في التوراة . واسم الدين المسيحي أو النصراني كما جاء في الأناجيل ..!!؟

لقد بحثت عن كلمة ريليجون (religion) الإنجليزية التي هي الترجمة المزعومة لكلمة دين العربية والأرامية . فلم أجدها في كل الترجمات الإنجليزية لأسفار الكتاب كله بعهديه إلا عند بولس ويعقوب فقط .!!

ولم تأت تلك الكلمة إلا بمعنى اليهودية (Ιουδαισμφ برقم ٢٤٥٤) (غلاطية ١ : ١٣ ، ١٤) وليس بمعنى الدين اليهودى . والمحققون يعلمون جيدا أنَّ اليهودية تشير في أولى معانيها عند أهلها إلى الجنس اليهودي قبل أن تشير إلى الدين الذي يعتنقه اليهود . كما وجدت في

هذا هو الموجود في الكتاب المقدّس كله بعهديه القديم والجديد . يهودية ومتهودين وديانة ومتدين . مع ملاحظة أنَّ الكلمتين يهودية ومتهودين آر اميتين ، وديانة ومتدين يونانيتين .

فما معنى ذلك ..!!؟ وهل له دلالة معينة ..!!؟

المتتبع لأسفار الكتاب كله سوف يجد كلمة اليهود كثيرة الورود الا أنها لا تشير إلى اسم دين معين وإنما تشير إلى جنس مُعين (شعب الله المختار) يُدعى جزء من أفراده باليهود. وهناك منسوبات كثيرة إليها. فهناك لغة اليهود وجيش اليهود وأعداء اليهود، وأعياد اليهود و ... الخ. فمن المؤكّد أنَّ هناك أيضا دين لليهود. ولكن يا أسفاه فلا وجود لذكر اسمه في الأسفار اليهودية.

فإن اعتبرنا أنَّ اليهود هم نسل يهودا كما ذهب إلى ذلك القول كثير مِن الباحثين ، فيصبح معنى تلك العبارات : لغة هؤلاء الناس وجيش هؤلاء الناس وأعداء هؤلاء الناس وأعياد هؤلاء الناس . فكل العبارات لا تؤدى إلى معنى دين أو تدين . ومِن المعروف أنَّ سبط يهودا كان متواجدا في الجزء الجنوبي مِن دولة بنى إسرائيل ويظهر ذلك مِن بعد عصر

سليمان الطبيخ حين انقسمت مملكته على يد أبنائه إلى مملكتين ، مملكة إسرائيل في الشمال ومملكة يهودا في الجنوب . ثمَّ سُمِّى أفراد مملكة الجنوب باليهود دون سائر بني إسرائيل كما سيأتي بيانه .

ولكن عبارة دين اليهود أو ديانة اليهود لم ترد في الكتاب كله إلا في العهد الجديد وعلى لسان بولس فقط (غلاطية ١: ١٣ ، ١٤). فهل ظهرت اليهودية كاسم دين من بعد بعثة المسيح عليه ..!!؟

ربّما لأنَّ اليهود كانوا لا يعترفون بالرسالات السابقة على نبى الله موسى التي فلم يكتبوا شيئا عن اسم دينهم وحذفوه من أسفارهم المقدّسة كما حذفوا اسم الله وأتوا بدلا منه بأربعة حروف مقطعة (ى هـ و هـ) تشير إليه ولا يقر عُونها ككلمة واحدة فغاب من أسفارهم اسم الدين واسم صاحب الدين.

ولذلك كان من ضمن المعالم الأساسية التي جاء بها السيد المسيح السيخ هو إظهار اسم الله للناس من بعد أن أخفاه اليهود من كتبهم فقال اليه مناجيا ربّه كما جاء في إنجيل يوحنا (١٧ : ٦ ، ٦٦) " أظهرت اسمك للناس الذين و هبتهم لي من العالم " و " قد عَرّفتهم اسمك وساعرفهم أيضا " . والغريب في الأمر أنّ الأناجيل الحالية خالية تماما من ذكر ذلك الاسم المقدّس الشريف الذي أظهره المسيح للناس .

فمن يا ترى الذى حذف الاسم المقدِّس من الأناجيل الحالية ..!؟

فالأصول اليونانية للأناجيل الحالية لا يوجد فيها اسم اله السموات والأرض المُشار اليه بلفظة الآب (١) ..!! فحذا المسيحيون حذو اليهود فحذفوا بدون علم اسم الله الذي أظهره لهم المسيح وبيّنه لهم ..!!

وسوف نجدهم قد فقدوا أيضا تسجيل اسم الدين الذي جاء به المسيح التَّيِينُ ..!! فهل بيَّن المسيح التَّيِينُ اسم الدين الذي جاء به كما بيَّن وأظهر لقومه اسم الله عز وجل ..!!؟

أكيد وبالقطع نعم .. لأنّه جاء مُصدَقا للتوراة ومتمما لأحكامها فلا بُدّ وأنْ يكون قد تكلم عن اسم الدين الذي جاء مِن أجله لقومه . ولكن لم يتصدّ أحد من علماء المسيحية لا في الشرق و لا في الغرب لتبيان ذلك الأمر الذي فقد في الترجمات اليونانية لأقوال السيد المسيح المنيخ .

فإن بحثنا عن اسم الدين المسيحى أو النصرانى فى الأناجيل اليونانية الحالية وسائر أسفار العهد الجديد لن نجد شينا يُذكر عنه . وإنّما سنجد فقط فى سفر الأعمال الكلمتين نصارى و مسيحيين (أعمال ٢٤: منير إلى أتباع تلامذة المسيح اليهود الفلسطينيون المعروفين فى كتب التاريخ به أصحاب كنيسة الختان . والثانية تشير إلى أتباع بولس من اليونان والرومان الذين رفضوا اسم نصارى وتسموا باسم مسيحيين فى أنطاكية . فالنصارى ويُجدُوا فى التاريخ قبل المسيحيين وهم أقرب عهدا إلى بعثة المسيح المسيحيين .

⁽١) .. راجع تفصيل القول في ذلك في كتابي " معالم أساسية في الديانة المسيحية " .

والنصرانية والمسيحية اسمان لطائفتين أو مذهبين وليسا باسمين لدينين كما هو مكتوب في سفر الأعمال من أنَّ بولس كان زعيما لطائفة النصاري (٢٤ : ٥) . وأنَّ أتباع بولس من اليونان والرومان غيروا اسم مذهبهم في أنطاكية من نصاري إلى مسيحيين . وظل الأتباع الفلسطينيون يحملون اسمهم القديم النصاري . ومن المعلوم أنَّ المذاهب أو الطوائف الدينية تخرج من أصل كان يجمعهم .

فما هو اسم ذلك الدين الأصل الذي جاء به المسيح اللي الله الله الله الذي الله الله الله الله الأمور لا أحد يجيب فعلماء المسيحية صامتون لا يتكلمون عن مثل تلك الأمور البديهية ..!!

وهنا استحضرت قول الحق تبارك وتعالى ﴿ إِنَّ الدين عند الله الإسلام ﴾ وقلت فى نفسى هل يمكن أن أجد تصديق تلك الآية القرآنية فى نصوص الكتاب بعهديه القديم والجديد ..!؟ وبدأت البحث والتنقيب عن اسم الدين الذى كان ينادى به أنبياء بنى إسرائيل .

إنَّ أول شيء في التعرُّف على الأديان إن كانت هناك أديان بصيغة الجمع. هو التعرُّض لإسم الدين قبل الكلام عن تعاليمه. في الدين الإسلامي مذكور اسمه في القرآن وفي أحاديث نبي الإسلام ، والدين اليهودي لم يذكر اسمه لا في التوراة ولا في الصنحُف التي كتبها موسى التيه بيده (۱). ونجد أيضا أنَّ الدين المسيحي لم يذكر اسمه في أقوال

⁽١) .. راجع كتابي " التوراة مصرية " ففيه تفاصيل الموضوع .

المسيح التي المسجّلة في الأناجيل الحالية ولا في سائر أسفار العهد الجديد. ثمّ بعد ذلك علينا البحث عن معنى كلمة دين في أصول اللغات وقواميسها اللغوية.

وهل فعلا كلمة دين العربية يصبح ترجمتها إلى كلمة (religion) الإنجليزية ..!؟

ولنبدأ مبحثنا أولا عن معنى الكلمة الإنجليزية (religion) عند أهلها وشيئا عن إشتقاقاتها اللغوية: يقول المتخصصون المسيحيون في دوائر المعارف الكتابية أنَّ كلمة (religion) تعنى وجود علاقة بين البشر وبين المقدَّس (relationship to the holly). وتحديدا يرجع معناها إلى علاقة البشر برب الكتاب المقدس فقط، أى إلى يهوه في العهد القديم أو إلى الآب أبو المسيح في العهد الجديد ().

وهنا يكثر نقاشهم عن المسلمين الذين يعبدون الله وحده لا إله غيره. فقلة منهم يقولون بصيغة التضعيف أنَّ الله إله المسلمين هو يهوة وهو الآب المذكورين في الكتاب المقدس. ومعظمهم يقول بأنَّ الله إله المسلمين ليس إله الكتاب المقدس (۱). وبالتالي فإنَّ دين الإسلام لا يدخل

⁽١) .. راجع على سبيل المثال دانرة المعارف العالمية القياسية الكتابية:

⁽ The International standard Bible Encyclopedia V 4 page 79) .. لقد كتبت بحثًا مستقيضًا عن وجود الاسم الله كالله حق أوحد في نصوص أصول الكتاب المقدس وأن كلمة يهوه ليست باسم على الإطلاق ولكنها أربعة حروف لا نتطق كلمة واحدة لها معنى ، وأنَّ هذه الحروف الأربعة تشير إلى اسم إله ابر اهيم وإسحاق ويعقوب . راجع كتابي " معالم أساسية في الديانة المسيحية " .

تحت عباءة معنى تلك الكلمة الإنجليزية (religion) على التحقيق .

ولكنهم تساهلوا جدا في مدلول كلمة (religion) حتى يتمكنوا من النقاش مع سائر الأديان الأخرى . فقالوا ليس بشرط أن تكون العلاقة مع يهوه أو الآب ، فهناك أديان أخرى تعبد أربابا زائفة متعددة زعموا أنَّ الإسلام منها . وهناك أديان لا وجود لأرباب فيها مثل الكنفوشوسية والبوذية اللتان تقومان على أساس أخلاقي بحت . وبذلك يصفوا لهم القول فيما يُطلق عليه بعلم مقارنة الأديان تحت معنى كلمة أديان (religions) وليس تحت المعنى العربي أو الآرامي أو الأكادي لكلمة دين .

ومع أنَّ هذه الكلمة العربية دين ومشتقاتها اللغوية كانت من مفردات لغة المسيح وقومه في فلسطين ، كما أنها مذكورة في أصول نصوص أسفار العهد القديم كما سيأتي إثبات ذلك الأمر بإذن الله تعالى ولكنهم لم يتركوها كما هي فحذفوها وجاءوا بدلا منها بكلمات أخرى لا تؤدي معناها المراد.

وأمًا عن أصل كلمة (religion) الإنجليزية فقد قالوا: أنها مأخوذة عن الكلمة اللاتينية (relegare) التي تفيد معنى الإلتزام. أو أنها مأخوذة عن الكلمة اللاتينية الأخرى (relegere) التي تفيد معنى التكرار: كتكرار فعل الصلاة مثلا أو تكرار القراءة في الوثائق المقدّسة.

وخلاصة القول عندهم أنَّ اليهود والمسيحيون يؤمنون بأنَّ إله إبراهيم وإله المسيح الوارد ذكره في الكتاب المقدَّس هو الإله الحق وما

سواه آلهة باطلة (۱) . وهم هنا يُلمزون كثيرا إلى إله المسلمين " الله " الذي يختلف عن يهوه وعن الأب أبو المسيح .

فإن تم لهم إثبات أنَّ الله هو أبو المسيح أو إثبات أنَه هو يهوه فإنَّ الإسلام يدخل تحت معنى كلمة (religion) على التحقيق . وإن لم يثبت لهم صحَّة ذلك الأمر وهو أمر يقيني عندهم فإنَّ الإسلام لا يدخل تحت معنى كلمة (religion) الإنجليزية .

فهلاً أدرك المسلمون ومترجموهم للقرآن الكريم وكتب السنة وتراث الإسلام إلى أنَّ معنى الدين الإسلامي لا يدخل تحت عباءة الكلمة لإنجليزية (religion) وأنَّ اسم الجلالة الله ليس هو كلمة (God) ..!!

ثم فانبحث ثانيا عن معنى الكلمة العربية دين : لقد كتب الأستاذ الدكتور محمد عبد الله در از رحمه الله تعالى كتابا مستفيضا حول كلمة الدين العربية فقال فيه بعد استعراض المعانى المتعددة للكلمة في المعاجم اللغوية بما نصبه :

" وجملة القول في هذه المعانى اللغوية أنَّ كلمة الدين عند العرب تشير إلى علاقة بين طرفين يعظم أحدهما الآخر ويخضع له فراذا وُصيف بها الطرف الأول كانت خضوعا وانقيادا ، وإن وُصيف بها الطرف الثانى كانت أمرا وسلطانا وحكماً وإلزاما ، وإذا نظر بها إلى الرباط الجامع بين

The International standard Bible Encyclopedia V 4 page 79 . .. (1)

الطرفين كانت هي الدستور المنظم لتلك العلاقة ، أو المظهر الذي يُعبر عنها .

ونستطيع الآن أن نقول إنَّ المادة كلها تدور على معنى لزوم الانقياد فإنَّ الاستعمال الأول: الدين هو الزام الانقياد. وفي الاستعمال الثاني: هو التزام الانقياد. وفي الاستعمال الثالث: هو المبدأ الذي يلتزم الانقياد له (۱).

قلت جمال : وقطعا فإنَّ معانى كلمة دين العربية السابقة لا تتطابق مع معنى الكلمة الإنجليزية (religion) ، وبالتالى فإنَّ دين الإسلام لا يمكن له أن يدخل تحت عباءة تلك الكلمة الإنجليزية .

والجذر اللغوى للكلمة دين هو ذات الكلمة (د ى ن) ، ومع استعمال القاعدة اللغوية التى تفيد التبادل بين الحروف الثلاثة (الألف والياء والواو) فى الساميًّات نحصل على ثلاثة جذور لغوية (دين ؛ دان ؛ دون) (١) . فالكلمة الأولى دين تؤدى معنى الخضوع والانقياد من البشر إلى الله . والكلمة الثانية تؤدى معنى سلطان الله وحكمه والزامه للبشر . والكلمة الثالثة تؤدى معنى تسجيل الرباط الجامع بين الله والبشر وهو الكتاب المدون المنظم لتلك العلاقة .

⁽١) .. الدين للدكتور محمد عبد الله دراز ص ٢١ .

 ⁽٢) .. أخذت الجذور الثلاثة هنا على اعتبار فتح الدال والياء والألف والواو . تسهيلا على القراء .
 حيث أن من خصائص العربية أن المعانى تختلف باختلاف التشكيل ، فالدين بكسر الدال غير الدين بفتح الدال وكلاهما يفيد الالزام والخضوع ولكن الأولى الزام سلوكى تجاه الله والثانية الزام مالى تجاه المدين . وقل مثل ذلك مع تغيير علامات التشكيل .

فالخضوع والانقياد لسلطان الله وأوامره المُدَوَّنة في كتابه المعدَّس يستدعي وجود حساب (يوم الدين) ومُحَاسب (مالك يوم الدين أو الدَّيَان) ومكان يعقد فيه الحساب (الدَّيوان). وهكذا نجد أنَّ المادة (دىن) غنية جدا في اشتقاقاتها. وكل هذه الاشتقاقات اللغوية قديمة جدا. فنجدها في مجموعة لغات اللسان العربي كالأكادية والأرامية والأشورية والعربية والعبرية القديمة.

وقد حفظت لنا أسفار العهد القديم تلك الكلمات في أصولها وإن غيرها المترجمون إلى كلمات أخرى . ومن أراد التأكد فليفتح معى أحد القواميس الكتابية وليراجع هذه الكلمات بأرقامها المدونة ليتأكد من عروبتها . فهناك كلمة دين (١٧٧٧ ، ١٧٧٧) وكلمة ديان (١٧٨١) وكلمة ديوان (١٧٨٠) . وهناك تركيبات الكلمات كيوم الدين ويوم الدينونة . وكل هذه الكلمات طميست في الترجمات العربية المعاصرة وظهرت بدلا منها كلمات أخرى ربما تقترب في معناها من الأصل وربما لا تقتر ب .

أعتقد الآن أنَّ الأمر أصبح ميسرا للفهم والبحث عن كلمة الدين بمعناها المعروف والمتفق عليه ، الدين الذي نادى به أنبياء الكتاب المقدس بعهديه . فالله واحد لا يتغيَّر ، والأنبياء تترى كثيرون ، والدعوة إلى الله أصلها واحد . بمعنى أنَّ هناك : إله واحد و دين واحد و مُبلَغون عن الله كثيرون .

قالوا: من الأفضل ألا تفهم ، وألا تسأل ، وألا تُجادل من أجل العلم تنفيذا لأمر بولس " افعلوا كل شيء بلا دمدمة ولا مجادلة ، لكى تكونوا بلا لوم وبسطاء أو لادا شه بلا عيب ... " (فيليبي ٢: ١٤-١٥).

ولكنى أقول للقرّاء المحبُّون للمسيح عليكم بأقواله التَّيِينِ : " أخرج أو لا الخشبة من عينك وحيننذ تبصر جيدا " (متى ٧:٥) وقوله " فتشوا الكتب " (يوحنا ٥: ٣٩) وقوله " تعرفون الحق والحق يُحرركم " (يوحنا ٨: ٣٢) وأخيرا قوله التَّيِينِ " اسألوا تعطوا ، اطلبوا تجدوا . اقرعوا يفتح لكم ، لأن كل من يسأل ينال ومن يطلب يجد ومن يقرع يُفتحُ له " (متى ٧: ٧ - ٨ ؛ لوقا ١١: ٩ - ١٠) .

وتعالوا معى أيها القرّاء الأعزّاء لنقرأ بعد تنفيذ تعليمات المسيح التي السابقة ماذا جاء في نص المزمور (٧٦: ٨):

قال صاحب تلك الأنشودة مخاطبا الله سبحانه وتعالى: " مِنَ السماء أصدرت حُكْمًا (دينا ٢٠٢) فلمًا سمعته الأرض فزعت وصمتت " . والكلمة المكتوبة حُكمًا نجدها في أصلها الآرامي (دينًا) وفي أصلها العبرى القديم (دينًا ٢٠٢) وأحيانا تتحول الياء إلى واو في العبرية فتكتب (دون ٢١٢) . وهذه الكلمة نجدها تحت رقم (١٧٧٧٩) في القواميس الكتابية . فتم تغيير كلمة دين العربية إلى كلمة حكم ، لأنَّ النص هنا يشير الى دين واحد لكل الأرض ومن عليها . وهذا الأمر يُذكّرني بقول الحق تبارك وتعالى في قرآنه الكريم ﴿ إنًا عرضا الأمانة على السماوات

والأرض فأبين أن يحملنها وأشفقن منها وحملها الإنسان .. ﴾ (٧٧ / الأحزاب).

فالأمانة في النص القرآني واحدة ، أشفقت من حملها السماوات والأرض والدين الصادر من السماء واحد فزعت منه الأرض وصمتت في نص المزمور . فالدين الواحد الذي فزعت من حمله الأرض وحمله الإنسان ليس هو الدين اليهودي أو الدين النصراني أو المسيحي . إنّه دين عالمي فيه تكاليف شاقة يُحاسب على تركها المقصر ون ويُجازي فيه العاملون . وتلك صفة لا نجدها إلا في دين الإسلام .

ونجد في سفر دانيال (٧ : ١٠) قول النبي دانيال في وصف رؤياه التي رآها عن رب العزَّة والعرش الإلهي :

" وتخدمه ألوف ألوف الملائكة . ويمثل فى حضرته عشرات الألوف . فانعقد مجلس القضاء (دين ٢٠٢) وفتحت الأسفار " . وهنا حُذِفت الكلمة العربية دين أو ديوان التى تحولت إلى مجلس القضاء . وهذه الكلمة تحمل الرقم (١٧٨٠) فى القواميس الكتابية .

فالنبى دانيال هنا يرى فى الرؤيا أنَّ الله قد أسس تحت كل السماء ديناً واحداً فقط (٢٠٦) أو ديوانا واحدا للحساب والمحاكمة . وكما هو معلوم أنَّ الدين فيه معنى الحكم والقضاء ومنه كلمة الديوان المشتقة منه لتنفيذ الأمر الإلهى .

وجاء في المزمور (١:٥):

" لذلك لا تقوم لهم - الأشرار - قائمة في يوم القضاء (دين ٢٠٢) . ولا يكون للخطاة مكان بين جماعة الأبرار " . والكلمة هنا أيضا هي كلمة الدين العربية الأرامية الأكادية . فجاء المترجمون وغيروا عبارة يوم الدين إلى عبارة يوم القضاء ، حتى لا تختلط الأمور مع يوم الدين القرآني ..!!

وهكذا يتم حذف كلمة الدين ومشتقاتها كالديوان والديّان ويوم الدين من النصوص حتى لا يتكلم أحد عن الدين الواحد الذى أصدره الله من السماء ليكون منهاجا لأهل الأرض ، وبه وعليه يعقد الديوان الإلهى في يوم الدين لمجازاة الناس على أعمالهم ، فمن يعمل خيراً يره ومن يعمل شراً يره .

وأكتفى بذلك القدر من تتبع كلمة الدين ومشتقاتها فى النصوص الكتابية والتى اختفت تماما من الترجمات العربية للكتاب المقدّس. وذلك بغية التخفيف على القارىء وحتى لا يمل ، فدائما الأبحاث اللغوية تقيلة على قرّاء اليوم.

ولنتكلم الآن عن الإسلام ودين الإسلام:

الإسلام فى لغة القرآن ليس اسما لدين خاص ، وإنما هو اسم للدين المشترك الذى هتف به كل الأنبياء وانتسب إليه كل أتباع الأنبياء فنوح المسترك النبياء أن أكون من المسلمين ﴾ (٧٢ / يونس) ؛ ويعقوب

القين يوصى بنيه بقوله (فلا تموتن إلا وأنتم مسلمين) (١٣٢ / القرة) وأبناء يعقوب القين يجيبون أباهم (نعبد إلهك وإله أبائك ، إبراهيم وإسماعيل وإسحاق إلها واحدا ونحن له مسلمون) (١٣٣ / البقرة) . وموسى القين يقول لقومه (يا قوم إن كنتم أمنتم بالله فعليه توكلوا إن كنتم مسلمين) (١٨٤ / يونس) ؛ وهذا يوسف الصديق القين يدعو الله قائلا أنت ولى في الدنيا والآخرة توفني مسلما) (١٠١ / يوسف) ؛ والنبي الملك الإسرائيلي سليمان القين يقول لملكة سبأ وقومها (الا تعلوا على وأتوني مسلمين) (١٣١ / النمل) . وحتى حواري عيسى القين قالوا فريق من أهل الكتاب قالوا حين سمعوا القرآن (أمنا به إنه الحق من ربنا فريق من أهل الكتاب قالوا حين سمعوا القرآن (أمنا به إنه الحق من ربنا إنا كنا من قبله مسلمين) (٣٥ / القصص) .

فالإسلام شعار عام يدور في القرآن على السنة الأنبياء وأتباعهم منذ أقدم العصور وإلى زمن البعثة المحمدية . والقرآن الكريم يجمع كل تلك الدعاوى ليقدمها مرة واحدة إلى مشركى العرب ويقول لهم أنه لم يشرع لهم دينا جديدا وإنما هو دين الأنبياء من قبلهم . قال تعالى ﴿ شرع لكم من الدين ما وصتى به نوحا والذى أوحينا إليك وما وصبينا به إبراهيم وموسى وعيسى أن أقيموا الدين ولا تتفرقوا فيه ﴾ (١٣ / الشورى) .

فما اسم ذلك الدين الجامع المشترك الذى هو دين جميع الأنبياء والمرسلين ..!؟ إنه دين الإسلام .

وهذا الدين - الإسلام - لا يقارن بأى أديان أخرى فالدين واحد والإله واحد . وإنما الشريعة التى أنزلت على خاتم الأنبياء والمرسلين على هى التى يمكن إيجاد مقارنات بينها وبين شرائع الأنبياء السابقين . كشريعة موسى وشريعة عيسى . ومن هنا نطلق اسم الإسلام مجازا على الشريعة المحمدية . فتوجد مقارنة بين الإسلام المجازى وبين اليهودية والنصرانية أو المسيحية .

فكما لا يوجد ما يطلق عليه بالإسلام المحمدي في القرآن والسنة . فلا يوجد دين باسم اليهودية في توراة موسى أو حتى في أسفار العهد القديم كله ، ولا دين باسم المسيحية أو النصرانية في الأناجيل كلها . وإنما تلك المسميات أطلقها أتباعها على أنفسهم من بعد عصر أنبيائهم . إلا الإسلام فهو مذكور باسمه المعروف في القرآن والسنة في عصر رسول الإسلام على ولم يطلق اسمه الأتباع من بعد البعثة الإسلامية .

فإن نظرنا إلى النسبة .. نجد المسلمون ينسبون إلى إسم الإسلام المذكور في كتابهم . واليهود ينسبون إمًا إلى اسم شخص هو يهودا أو يهوذا أو إلى اسم بقعة من الأرض هي مملكة يهودا في جنوب فلسطين .

والنصارى والمسيحيُّون إلى ماذا يُنسبون ..!؟

هل إلى بلدة الناصرة التي لم يكن لها وجود في زمن المسيح اللَّهِ (١) أم

⁽١) .. سبق تحقيق ذلك الأمر في مبحثي " لغز الناصرة " .

يُنسبون إلى إسم دين لا يعرفون اسمه وليس له ذكر في الأناجيل !!؟ أم يُنسبون إلى نصرتهم للمسيح ومعاونتهم له في توصيل دعوته والدفاع عنه .!؟ وهذا لم يحدث .

فالنصرانية والمسيحية لم يكن لهما وجود في عصر المسيح التيكية بشهادة أسفار العهد الجديد كلها والسؤال الوارد هنا ما هو اسم الدين الذي جاء به المسيح التيكية واتبعه تلاميذه والمؤمنون به في عصره ..!؟ الإجابة في الآيات القرآنية السابقة في الإله واحد هو الله رب العالمين و ملكوت الله واحد و دين الله واحد .

واختلف الناس فى الإله الواحد .. فقال اليهود يهوة وقال المسلمون الله . وخرج المسيحيون عن المنهج وقالوا بأنه واحد فى ثلاثة أقانيم (الآب والإبن والروح القدس) وفى الأصول اليونانية للأناجيل (ثيوس و كيريوس و بينوما أجون) ..!!

واختلفوا فى الملكوت فلم يتعرّف عليه اليهود ولا يوجد له ذكر فى أسفار هم الكتابية . وتاه فى معناه المسيحيون منذ ألفى سنة ، وهم لا يزالون يسألون الآب إلى الآن فى صلاتهم أن يأتى بملكوته (١) ..!! وعرفه المسلمون بمعانيه المتعددة وورد اسمه فى القرآن والسنة .

⁽١) .. راجع كتابى الكبير " معالم أساسية فى الديانة المسيحية " مبحث الملكوت ففيه الجديد المفيد الذى لم يذكره أحد من قبل .

واختلفوا في اسم الدين فلقد فقد اسمه ورسمه في الكتاب المقدس كله فلم يرد فيه اسم الدين الذي دَعَى اليه موسى وسائر أنبياء بنى اسر ائيل عليهم السلام. ولم يرد أيضا في الأناجيل اسم الدين الذي دَعَى اليه المسيح التين . ولكن القرآن الكريم ورد فيه اسم الدين الذي كان يدعو اليه أنبياء الله ورسله كلهم بما فيهم خاتمهم وإمامهم على الماريم الماريم ورسله كلهم بما فيهم خاتمهم وإمامهم الماريم الماريم والماريم وال

وربما يقول قائل إن كلمة البهود كافية للإشارة إلى اسم الدين الذى يعتنقه البهود . فأقول له هل تقصد مثل قولنا كلمة المسلمون التى فيها اسم الدين الذى يعتنقه المسلمون ألا وهو الإسلام ..! ؛ هذا صحيح مع المسلمين لأن حروف كلمة الإسلام موجودة فى كلمة المسلمين . ولكن كلمة اليهود ليس فيها حروف اسم الدين الذى يعتنقه اليهود فإلى ماذا تعنى ..! ؛

فلنفتح سويا أسفار العهد القديم ونبحث عن أول ظهور لكلمة اليهود. فسوف نجد ظهورها الأول في سفر الملوك الباني (١٦: ١٦، ١٥ ٢٠ ٢٠ ٢٠). أي أنها لم ترد في كل أسفار التوراة الخمسة الأولى، فلم يعرفها مُبلغ التوراة موسى المليخ.

وهنا نجد القاموس االعبرى الكلدانى المتخصص المشهور لدى الباحثين باسم (Gesenius Hebrew-Chaldee Lexicon to O/T) الباحثين باسم الأول لكلمة اليهود (١٦٦٦٠) ما نصنه " هي اسم لكل من يُنسب إلى مملكة يهودا " فدولة بني إسرائيل في ذلك الزمان كانت

منقسمة إلى مملكتين أحدهما مملكة إسرائيل في الشمال وبها عشرة أسباط . ومملكة يهودا في الجنوب وبها سبطين فقط أحدهما سبط يهودا . واليهود هم المُقيمون بمملكة يهودا فقط وليسوا بباقي الأسباط الإسرائيلية . وهذا المعنى ينطبق على الكلمة الواردة في سفر الملوك الثاني (١) .

أمًا عن المعنى الثاني لكلمة اليهود (١٦٢٦٠) فجاء فيه :

" وفى العبرية المتأخرة أطلقت كلمة اليهود على كل الإسرائيليين " (') . وهذا المعنى نجده فى سفر أرميا (T : T ، T ، T ، T ، T ، T ، T ، T) .

فكلمة اليهود في أسفار العهد القديم تشير إلى اسم شعب مُعيَّن مثل قولنا المصريون والسوريون أو العرب أو الإنجليز ، وهي لا تزال إلى الآن بذات المعنى . ولا تزال دولة إسرائيل محجمة عن استصدار التعريف القانوني لمن هو اليهودي . لأنهم يريدون القول بأنَّه هو الذي يعيش في إسرائيل وليس بالذي يعتنق نفس الديانة ويقيم خارج إسرائيل كأمريكا وغيرها من بلدان العالم . وهذا التعريف القانوني الإسرائيلي يؤلب عليهم يهود العالم ، فأرجنوا التصديق عليه في الكنيست ..!!

⁽۱) .. راجع القاموس (Gesenius Hebrew-Chaldee Lexicon to O/T) ص ۳۳۷ . . الكلمة رقم (۳۰۱۶) .

الخلاصة: يبدو مما سبق أنَّ اسم الديانة اليهودية قد وُجِدَ بعد بعثة المسيح المالية وفي المرحلة التاريخية التي تقع بين أو اخر القرن الثاني وأو ائل القرن الثالث بعد الميلاد. وأيضا وُجِدَت الديانة المسيحية المنشقة عن النصر انية المنشقة عن ديانة بني إسر ائيل منذ عصر بولس ومن بعد بعثة المسيح المالية.

ويبدو أنّه مِنَ الواضح أنّ الخلط بين أهل الكتاب العرب القدماء المسلمين الشرقيين الذين قالوا ﴿ آمنا به إنه الحق مِن ربنا إنا كنا مِن قبله مسلمين ﴾ (٥٣ / القصص) . وبين أهل الكتاب من يهود ونصارى ومسيحيين ، تلك الطوائف التي ظهرت مِن بعد بعثة المسيح اللّي من مختلف الامم . قد أدّى إلى سوء الفهم وعدم النمييز حتى وصل ذلك الأمر الي الفكر العربي والإسلامي ، فمعظم دعاة الإسلام لا يفرقون بين النصارى والمسيحيون ..!!

إنَّ نصوص التاريخ المسيحى هى وحدها الني تستطيع تحديد اللحظة التاريخية التى تم فيها زرع بذور الديانة اليهودية والديانة المسيحية عبر حركة الانشقاق التى قادها بولس الطرسوسى فى أسيا الصغرى.

ومن الغريب أنَّ ذلك الحدث لم يُثر الكثير من الدراسات والتحقيقات المسيحية حتى الآن ، مع انه ربما كان أكبر حدث في تاريخ الكنيسة البولسية . كما يلاحظ أنَّ قيام حركة الانشقاق المسيحي في الكنيسة القديمة كان الهدف منها مطالبة المؤمنين من أتباع بولس في آسيا

الصغرى بالعودة الى دين يهود . وترك مسيحية بولس العالمية وتعاليم مسيحه يسوع النصراني .

ويبدو أنَّ المرتدين عن بولس كانوا هم أصحاب الديانة اليهودية يُّ الوارد ذكرها على لسان بولس والذى أطلق عليهم اسم يهود كرمز على اسم معتنق وليس كاسم لدين . فهذه علامة من جملة علامات تبيَّن نشأت بذور اليهودية كاسم دين .

ومن المعلوم بالضرورة أنَّ أنبياء الله يَحْيَى وعيسى عليهما السلام لم يأتيا بدين جديد وإنما دعيا إلى العودة إلى الدين الصحيح ، الدين الذي يعتنقه بنو إسر ائيل. فنادى كلاهما بالتوبة والتعميد في المياه الجارية لمحو الذنوب والخطايا ، وإن تفرَّد المسيح المنتيخ بإتيانه بالإنجيل . فلو كانت الديانة اليهودية هي ديانة يَحْيَى بن زكريًا وعيسى ابن مريم عليهم جميعا السلام أو ديانة شعبهم لحفلت نصوص العهد الجديد بذكر تلك الديانة. ولو تو اجدت الديانة اليهودية قبل وليس بعد ذلك الوقت لورد ذكر ها كديانة في، نصوص العهد القديم ، غير أنَّ دلالة تلك النصوص لهذا الامر بالذات أي أمر الدين هو في تشخيصها لذلك الدين في نصوصها على أنه الإسلام القديم سواء دعى أهل ذلك الدين بالصديقين أو بالسالمين أو المسالمين أو بالأمنين المؤمنين . إنَّ المخطوطات والنقوش القديمة الأشورية والأرامية والأوغاريتية لم تشر إلى ديانة قديمة اسمها اليهودية. ولكنها أشارت إلى أسماء إلهية مشتقة من الجذرين (صدق؛ سلم).

واذا اعتبرنا كذلك الأسماء الإلهية في الكتابات المصرية المشتقة من جذر (أمن) يصبح بالإمكان تحسس وجود مغرق في القدم للدين الإسلامي الذي ما زال علماء أهل الكتاب الغربيين يُطِلقون عليه مسمى الإسلام الأولى.

وهناك اعتراف صريح في الموسوعات الكتابية المسيحية بدين العرب القدماء (۱) الذي ورثوه عن آبائهم إبراهيم وإسماعيل ، وهذا الدين يُطلق عليه الباحثون المسيحيون الغربيون اسم (Pre-Islamic) أي الإسلام الأوكى ..!! والذي يُسميه القرآن بدين الإسلام بدون أول أو آخر . وهم يعترفون بأن هذا الدين الإسلامي الأولى كان له وجود بين عرب الشمال القيداريون - نسبة إلى أبيهم قيدار بن اسماعيل بن إبراهيم - في الفترة الواقعة بين سنة ١٢٠٠ ق م وإلى توقيت ظهور رسالة الإسلام من مكة المكرمة .

وقد وردت إشارات تاريخية عن بنى قيدار ـ القيداريون ـ فى التراث الأشورى المكتشف حديثا ، تثبت أنه كان للقيداريين قوة ورهبة يعمل لها المناوئون على تفاديها (وثائق أشور بانيبال ٦٣٢ ـ ٦٦٨ ق م) وهناك أيضا بعض الوثائق المصرية المكتوبة بالأرامية فى القرن الخامس قبل الميلاد تشير إلى الملك العربى جشيم (Geshem) والذى تقول عنه

Pictorial Encyclopedia of the Bible v3 page 779 .. (1)

موسوعة زندرفان الكتابية أنه هو المذكور في سفر نحميا (٢ : ١٩ ؛ ٦ : ١ - ٦) وهو ملك بني قيدار . وجشيم هذا يرد اسمه في الترجمات العربية تحت مسمى جاشم ، والأصبح أن يكون جاسم أو قاسم .

إنَّ من يقرأ كتابات بولس وباقى رسائل العهد الجديد باستثناء الاناجيل الأربعة وسفر الأعمال ، سيجد أنَّ أسفار العهد القديم هى المرجع الأساسى للمعلومات الدينية المسيحية ، إضافة إلى الرؤى والأحلام الممزوجة بالأساطير . ولم يذكر أحد منهم قولا واحدا مأخوذ عن المسيح ابن مريم التيالية .

فعلى سبيل المثال عندما أشار صاحب " الرسالة إلى العبر انيين " الله الخونة والمستهترين ذكر عيسو الذي باع حقوقه بوصفه الابن البكر لقاء أكلة واحدة (١٢: ١٦). ولم يذكر يهوذا الذي خان ابن مريم الناسخ وباعه بثلاثين قطعة من الفضة (متى ٢٦: ١٤ - ١٦ ؛ مرقس ١٤: ١٠ - ١٠ ؛ لوقا ٢٢: ٣ - ٦).

وكل أقوالهم تنصب على مسيح بولس ذلك الابن الروحانى - الجنّى - الجاهز التحضير لمحو آثار رسالة ابن مريم الليم . فلا التوبة ولا الإيمان بملكوت الله القادم ولا الإعتراف برسالة المسيح ابن مريم الله ولا معجزاته التي أجراها الله على يديه ولا غير ذلك مما ورد عن ابن مريم له قيمة في لاهوت بولس ودعوته العالمية (۱). ولم يذكر أحد منهم أن المسيح

⁽١) .. راجع التفصيل والايضاح في كتابي " يسوع النصر اني مسيح بولس " .

الذى يتكلمون عنه كان مُعلما وهاهى تعاليمه أو ها هو دينه. فكل الذى يتكلمون عنه كان مُعلما وهاهى تعاليمه أو ها هو دينه. فكل الذى والأحلام أو اقتبسوها من أسفار العهد القديم، ولا شيء مين أوعن إنجيل المسيح ابن مريم الله.

ربما يستدرك على بعض من لا يفهمون ويقولون بأن الأناجيل كتبت في زمن مبكر ، في سنة خمسين أو ستين كما هو متوارث بين إخواننا المسيحيون من العرب . فأقول لهم اقرءوا جيدا في تاريخ المسيحية وشهادة علماء النقد المسيحي لتعلموا أن أباء الكنيسة الأولى مثل كليمنت واغناطيوس وبوليكارب ومؤلف رسالة برنابا وغيرهم كثير . لم يعرف أحد منهم شيئا عن الأناجيل في ذلك الزمان ولم يذكروها في كتبهم ومناظراتهم مع الهراطقة الأول تشهد على ذلك . وبالتالي لم يذكروا شيئا عن اسم الدين الذي ينادون به بين الأمم ..!!

وهنا وجد آباء الكنيسة اليونانية من بعد عصر بولس أنَّ دعوتهم لا تستند إلى تقليد متوارث عن الآباء يعود في أصله إلى شخصية تاريخية خلاف شخصية مسيح بولس الوهمية الروحية . ففي حوالي سنة ١٠٧ ميلادية قام أسقف أنطاكيا المدعو اغناطيوس أثناء رحلته وهو أسيرا في قبضة الجنود الرومان إلى روما لإعدامه بها . قام بكتابة عدة رسائل للمسيحيين يعترف فيها بأنَّ الإيمان الصحيح لا يكون إلا بالإيمان بالمسيح ابن مريم المنهي الذي صلب في عهد بيلاطس المولود حقيقة من مريم النه مريم المنها المناهد عليها مريم المنها المناهد المناهد المنها المناهد المناهد المنهد المناهد المنهد المنهد المنهد المنهد الذي صلب في عهد بيلاطس المولود حقيقة من مريم

بدون زرع بشرى ، الذى أكل وشرب و الخ . ولن نجد مثل ذلك الكلام أو شبيهه فى كل رسائل العهد الجديد التى ألفت قبل زمن أغناطيوس مثل : رسائل بولس كلها أو رسالة يعقوب أو العبرانيين أو بطرس الأولى والثانية أو يوحنا الأولى والثانية والثالثة أو رؤيا يوحنا أو الديداخى أو كليمنت الأولى و ... و ... الخ . وأيضا لا يوجد ذكر لاسم الدين الذى جاء به المسيح المينية .

وفى معظم رسائل أغناطيوس نجده دائما يُركَز على الإعتقاد فى المسيح ابن مريم الطبيخ الرجل الذى عاش فى زمن هيرود ومات فى عصر بيلاطس. إنها مؤامرة صمت رهيبة قبل زمن أغناطيوس لمحو ابن مريم الطبيخ من ذاكرة الناس ..!!

وإن بحثنا عن أول اشارة لمعجزات المسيح ابن مريم نجدها في رسالة برنابا من بعد أغناطيوس في التوقيت التاريخي . ولا توجد أدنى اشارة إلى معجزات ابن مريم قبل برنابا . وتلك أيضا مؤامرة صمت موجهة ضد المسيح ابن مريم الملي ..!! واستمر الحال على ما هو عليه إلى أن ظهرت الاناجيل الأربعة على مسرح التاريخ وإن لم يُعْرَف كاتبوها أو مترجموها على التحقيق إلى الأن .

قال كاتب إنجيل لوقا في افتتاحية إنجيله بما نصنه: " إذ كان كثيرون قد أخذوا بتأليف قصة في الأمور المتيقنة عندنا كما سلمها الينا الذين كانوا منذ البدء معاينين وخداما للكلمة (اللوجوس λογος)

رأيت أنا أيضا إذ تتبعت كل شيء من الأول بتدقيق أن أكتب على النوالى الله أيها العزيز ثاوفيلس لتعرف صحة الكلام الذي عُلمت به . كان في أيام هيرودس ملك اليهودية " . وأخذ في تأليف وسرد قصته عن المسيح ابن مريم الله وإن اختلطت بما يسمى بد الكلمة أى اللوجوس أى مسيح بولس الابن السماوى ، ومن ثم سُميت قصته بإنجيل لوقا ..!!

وبدأ المسيحيون اليونانيون الأوائل أتباع بولس يعرفون شيئا عن ابن مريم المعين من هي أمه ، ومن هم أقاربه ، وكيف ولد ، وفي عهد من ولد وفي أي بقعة أرضية وبجد ، ومتى جاءته الرسالة ، وما هي مدتها . وبماذا علم أبن مريم ، وبأي لغة تكلم ، ومن هم تلاميذه ، والمعجزات التي جرت على يديه ، وأشياء أخرى كثيرة تتكلم عن مسيح بشرى اسمه عيسى ابن مريم وليس عيسى النصراني الحيني الذي ترائي لبولس من السماء في عالم الرؤيا . وتغير كلام المسيحيين اليونانيين من الحديث عن تجليات المسيح الابن السماوي من خلال الرؤى والأحلام ، إلى الحديث عن المسيح ابن مريم الذي جاء وأعلن رسالته المكملة للتوراة وأحكامها في فلسطين . المسيح المعتم بالوصايا والأمثال الرائعة . وغاب عنه جميعا أن يُسجلوا اسم الدين الذي جاء به ..!!

فإذا كان هذا هو حال آباء المسيحية الأوائل الذين تسموا باسم المسيحيين وانفصلوا عن طائفة النصارى فى فلسطين ، فكيف بنا أن نتعرّف على اسم دين إلهى غاب صاحبه ومُبلغه وجميع تعاليمه .!!؟

هذا هو حال المسيحية لا النصرانية . والأمر يحتاج لتتبع واستقصاء وفهم جيد لقراءة التاريخ الدينى منذ انتهاء بعثة المسيح الخير والى نهاية القرن الثانى الميلادى . ففى تلك الفترة من الزمان ظهرت المسيحية كاسم طائفة منشقة على النصرانية ، وكلاهما ليستا باسم لدين جاء به المسيح الخير وإنما هما انتساب إلى بلد المسيح أو إلى لقب المسيح . وحال الطائفتين النصرانية والمسيحية يشابه على سبيل المثال على المثال طائفة أهل السنة وطائفة الشيعة . فليس اسم أهل السنة باسم دين وكذلك اسم الشيعة ، ولكنهما انبثقا عن دين جامع اسمه دين الإسلام . فما هو اسم الدين الجامع الذى انبثقت منه طائفة النصارى والطائفة المسيحية .!!؟ إنّه سؤال هام بديهى ينتظر إجابة مقنعة بأدلة من داخل نصوص الكتاب المقدّس . فهل من مُجيب يا أهل العلم والإيمان ..!؟

فهارس الكتاب

معانى الاختصارات الأجنبية فهرس بأسماء المراجع الأجنبية فهرس بأسماء المراجع العربية أهم موضات الكتاب

معانى الاختصارات الأجنبية

IGENT Interlinear Greek - English New Testament

RSV Revised Standard Version

NRSV New Revised Standard Version

KJV King James Version

NKJV New King James Version

NEB New English Bible

PME Phillips Modern English

NIV New International Version

JB Jerusalem Bible

TEV Today's English Version

NASB New American Standard Bible

فهرس بأسماء المراجع الأجنبية

- 1 Eight Translation New Testament .
 - King James version.
 - Phillips Modern English.
 - Rivesed standard version.
 - The Jerusalem Bible.
 - The living Bible.
 - New international version.
 - Today's English version.
 - The New English Bible.

USA Tyndale House publishers Inc. (1985).

- 2 The Hebrew Greek . Key study Bible .
 - New American standerd Bible.
 - AMG publishers .(1990) USA
- 3 The New King James Version . USA (1997)
- 4 New Revirsed Standard Version.

Zondervan publishers USA (1996)

- 5 Interlinear Greek English . New Testament .(1994)By George Richer Berry Baker House USA
- 6 Strongs Exhaustive Concordance .James H. strong BAKER House . USA (1992)
- 7 Thayers Greek English Lexicon of the N/T.

 Joseph H. thayer Baker House. USA (1994)
- 8 Gesenius Hebrew Chaldee Lexicon to the O / TH.W.F. Gesenius Baker House . USA (1994)
- 9 B.A.K.E.R. Encyclopaedia of the Bible.
 BAKER book house. USA (1989)
- The International Standard Bible Encyclopaedia .
 Grand Rapids , Michigon . USA (1992)
- New Bible Dictionary .Inter varsity , Leicester , England . (1985)

- 12 Pictorial Bible dictionary . USA (1994)Merrill C. Tenney . The Zondervan publishing house
- Smiths Bible Dictionary .William Smith , LL.D. Tove Book . USA (1982)
- 14 The New Century Bible Commentary, (1987)
 - The Gospel of Matthew (David Hill)
 - The Gospel of Mark (Hugh Anderson)
 - The Gospel of Luke (E. Earle Ellis)
- The Dead Sea Scrolls and the Bible .Charlies F. Pfeiffer Baker House USA (1994)
- The Dead Sea Scrolls today .James C. Vanderkam SPCK . USA (1996)
- 17 The Dead Sea Scriptures.

18

The Sacred Name.

- Theodor H. Gaster . Anchor Books . USA (1976)
- R.Clover .Qadesh La Yahweh Press .USA (1995)

فهرس بأسماء المراجع العربية

- الكتاب المقدس .
- النسخة الوطنية المعتمدة (AV) . جمعية الكتاب المقدس في الشرق الأدنى . ط ١٩٧٧ .
- النسخة المصرية البروتستانتية (كتاب الحياة). جي سي سنتر مصر الجديدة القاهرة ط ١٩٩٢.
- نسخة الكاثوليك . دار الكتاب المقدس في الشرق الأوسط لبنان . ط ١٩٩٣.
 - نسخة الأباء اللبنانية . دار المشرق ش م م بيروت ط ١٩٩١.
 - نسخة التفسير التطبيقي للعهد الجديد (NAV) . ط ١٩٨٦ .
- ٢ قاموس الكتاب المقدس . مجموعة من العلماء ـ دار الثقافة بالقاهرة
 - $^{\circ}$ فهرس الكتاب المقدس . دكتور / جور + بوست .
 - عجم اللاهوت الكتابي . الأب كنز افيه ليون دوفر اليسوعي
 دار المشرق ـ بيروت ط ١٩٨٦
 - شرح إنجيل لوقا (١،٢،٣). الخورى بولس فغالى
 الر ابطة الكتابية بيروت ١٩٩٦.
- آ شرح إنجيل يوحنا . دكتور قس / إبراهيم سعيد ـ دار الثقافة ـ
 القاهرة

- ٧ شرح إنجيل يوحنا . الأب / متى المسكين . مطبعة دير الأنبا مقار .
 - ٨ القديس بولس . الأب / متى المسكين . مطبعة دير الأنبا مقار .
- ٩ يسوع المسيح ربنا . جون ف . والفورد ترجمة حزقيال
 بسطورس دار الثقافة القاهرة
 - ١٠ يسوع المسيح في تقليد الكنيسة . فاضل سيدر اوس
 دار المشرق ش.م.م. بيروت (ط ١٩٩٢).
 - ١١ من هو يسوع المسيح. دكتور قس / صموئيل مشرقى
 الكنيسة المركزية لمجمع الله الخمسيني بشبرا.
 - ١٢ أديان العرب قبل الإسلام . الأب جرجس داود
 لمؤسسة الجامعية للدراسات والنشر ـ بيروت ط ١٩٨٨ .
 - ١٣٠ المسيح. المستشار / زكى شنودة مكتبة المحبة القاهرة.
 - ١٤ رسالة في اللاهوت والسياسة . سبينوزا ترجمة د/حسن حفني
 دار الطليعة بيروت .
 - انجیل برنابا . ترجمة الدکتور خلیل سعادة
 مطبعة محمد على صبیح ـ القاهرة ط ۱۹۵۸
 - 17 محمد ﷺ كما ورد فى كتاب اليهود والنصارى . عبد الأحد داود در أبو القاسم للنشر والتوزيع جدة ط ١٤١٤هـ

- ۱۷ تاج العروس من جو اهر القاموس . محمد مرتضى الزبيدى ـ دار مكتبة الحياة . بيروت .
- ۱۸ فتح البارى بشرح صحيح البخارى . أحمد بن على بن حجر العسقلانى . دار الريّان للتراث . القاهرة .
 - ۱۹ مِن مرقاة المفاتيح شرح مِشكاة المصابيح .
 على بن سلطان محمد القارى . دار إحياء التراث . بيروت .

فهرِّرسِنَ ----الجزء الأول

٣	تقديم أستاذ/أبو إسلام أحمد عبد الله
٥	فاتحة الكتاب
٩	واختارت أمريكا باراباس
١٦	لماذا يقف الغرب المسيحي مع إسرائيل
۲.	بيت لحم . مدينة أم اسم عشيرة إسرائيلية ؟
۲۸	المؤيد القرآني
01	مفهوم الروح القدس في التزاث المسيحي
٧٢	هل البارقليط هو الأقنوم الثالث
٧٩	الختان في المسيحية
۸ ۹	رأي الكنيسة المصرية في الختان
.0	غَلْفَةً يسوع المقدسة
۱۳	النصرانية والمسيحية
۲۱	اسم دين المسيح علية السلام



١

قائمة بأسماء كتب المؤلف

أولا: دراسات في المسيحية

- ١ ـ الإنجيل كتاب أم بشارة ..!؟
 - ٢ _ عيسى أم يسوع ..؟
- ٣ _ المسيح هاروني أم داودي ..!؟
 - ٤ ـ المسيح والمسيًّا .
 - ٥ _ المسيح إله أم نبيّ ..!؟
 - ٦ ـ التوراه مصرية.
 - ٧ ـ تابوت البعبع (يهوه).
- ۸ ـ يسوع النصر انى مسيح بولس .
 - ٩٠ نبيّ أرض الجنوب.
- 1. كلمة التوحيد في الأصول المسيحية.
- ١١ _ سنوات الصمت (موسوعة سيرة المسيح الليلا) .
 - ١٢ _ معالم أساسية في الديانة المسيحية .
 - ١٢ _ قضايا في الإسلام والمسيحية ..!!
 - ١٤ _ يَحْيَى أُم يوحَنَّا ..!!؟
 - ١٥ _ الرد الوجيز على القس فريز .

- ١٦ _ المؤيِّد القرآني والبارقليط الإنجيلي .
- ١٧ ـ اسم الدين الذي جاء به المسيح الليلا .
 - ١٨ ـ من قتل يسوع ..!!؟
 - ١٩ ـ أسرار الكنيسة السبعة .
 - ۲۰ زواجیسوع.

ثانيا: دراسات في الإسلام

- ٢١ مذا عطاؤنا في الرضاع.
- ٢٢ للعشرة المبشرون بالجنة.
 - ٢٣ أهل الصنُّقة .
- ٢٤ _ أصحاب الكهف والرقيم.
- ٢٥ ـ ذو القرنين ويأجوج ومأجوج.
 - ٢٦ ـ يا ليت قومي يعلمون ..!؟
- ٢٧ _ كشف النقاب عن مزاعم عبد الوهاب .
- ٢٨ _ . الخطاب الديني والتيَّارات التَّقافية المعاصرة .